



MAGYAR

Hungarian Life

ÉLET

Price \$ 3.20
Including GST

AZ AUSZTRÁLIAI MAGYARSÁG EGYETLEN HETILAPJA

*

THE ONLY HUNGARIAN WEEKLY IN AUSTRALIA

No 2726. 5 July 2012.

Printed post approved – PP 349034/00008

LIV. évfolyam 26. szám

2012. július 5.

A rendszerváltásnak, vagy pontosabban rendszerváltatásnak volt egy pozitív eredménye, az egypártrendszer 45 éves diktatúrája után szabaddá vált a politikai tér. Elvileg ki lehetett volna építeni a szabadság lehetőségeivel azt a magyar államot, amely pontot tesz a múltra, ami benne rossz volt azt megszünteti, ami helytelen volt azt helyére teszi. Az első választáson sikeres politikai pártok a kor szellemének megfelelő politikai rendszert igyekeztek megvalósítani, vagyis a parlamenti törvényhozói és végrehajtói (kormányzói) hatalom rendszerét (vagy annak látszatát).

Mint tudjuk, nem történt meg a pártállami idők rendszerének fölszámolása, és az új rendszer megalapozása. A szovjet hódoltság *szocialista* elnevezést használó (elhasználó), valójában államkapitalista jellegű gazdasági rendszerét kellett volna a magángazdálkodás és közösségi gazdálkodás magyar viszonyoknak megfelelő arányú rendjére váltani. Ez több okból nem történhetett meg.

1. A Szovjetunió nem valamiféle rendezetlen módon omlott össze. Ahogy külhatalmak bábáskodtak létrejöttén a század elején, épp úgy – most sokkal szervezettebben – nagyhatalmi vezérléssel (mintha csak egy nagyvállalatot alakítottak volna át tulajdonosi utasításra), a legfelsőbb hatalmi réteg együttműködésével, a mindaddig egyeduralgó párt engedelmes egyetértésével váltott át a szovjet állam a nyugati parlamenti demokráciához hasonlítható politikai hatalmi rendszerbe.

2. A 45 éven át a szovjet állam

A magyar út jobboldali

Csapó Endre

fenntartási költségei kitermelésére átadott országok gazdasági és politikai rendjének átalakítása ugyancsak nagyhatalmi felügyelettel történt. Magyarország vonatkozásában érdekes momentum a már 1973-ban felvett nyugati kölcsön, amit további kölcsönök követtek. Politikai vonalon létrejött egy ún. demokratikus ellenzék. A csoportosulás a hetvenes évektől kezdődően működött a rendszerrel illegálisan, de elviselten szemben álló, kis létszámú mozgalomként. 1981-ben jelent meg a *Beszélő* nevű stencilezett szamizdat kiadvány, amit ettől kezdve éveken át terjesztettek. A folyóirat szerzői és szerkesztői közt volt a későbbi SZDSZ számos meghatározó politikusa, például Kis János, Kószeg Ferenc, Haraszti Miklós, Solt Ottília, Tamás Gáspár Miklós, Bauer Tamás, Pető Iván, Magyar Bálint vagy a szamizdatok illegális nyomtatását és terjesztését szervező *Demszky Gábor*. A bolsevista éra elitrétegének bővítését ifjai voltak ezek, megérezve (vagy tudva) az idők változását. Évtizedekkel a rendszer megváltozása előtt nyugati kapcsolataik voltak. A legtermészetesebb, hogy a nagyhatalmi rendezés – a magyar állam átrendezése – rájuk épült. Ők hozták létre a *Szabad Demokraták Szövetsége* nevű politikai mozgalmat és pártot, amellyel az első polgári kormány elnöke, (minden bizonnyal nagyhatalmi sugallatra) olyan paktumra lépett (pártja tudomá-

sa nélkül), aminek alapján a lefolytatott privatizációs eljárások a nemzeti vagyon elherdálását eredményezték.

3. A rendszerváltatáskor nem volt kéznél arra alkalmas magyar értelmiség, amely a bolsevista rendszertől megszabadulás menetrendjét képes lett volna akárcsak megfogalmazni. A történelmi magyar felső- és középosztályt a kommunista tanok szellemében teljesen kiirtották vagy kiiktatták az ország gazdasági és szellemi életéből. Ennek az osztálynak a leszármazottai titokban őrizték a nemzeti szellemet, de a rendszerváltoztatás elzúgó menetére nem tudtak hatással lenni. Rézszei sem lehettek, csak szemléltői.

4. A minta a parlamenti demokrácia, annak pártokra alapított rendje. Ez nem volt újdonság Magyarországon. A két háború közötti 25 évben a magyar felsőosztály és középosztály komolyan vette a felelős kormányzást. Az időszak egészére mondható, hogy a magyar választók a mérsékelt kormánypártot támogatták szavazatukkal, noha – a kommunizmus kizárásával – baltól a jobbig minden párt indulhatott. A magyar nép elfogadta a nemzeti egységet megvalósító kormányzó pártot, szemben az ideológiai eszméktől fűtött pártokkal. A társadalom rendjét féltették a szélsőségektől. A magyar ember tekintélytiszteelő, a szélsőséges pártok főleg az alig asszimilált, félig magyar rétegeket vonzották. Baloldali pártok csak az orosz megszállás alkalmával léptek felszínre, amikor az élet minden fázisát politikai pártok felügyelete alá tették, ami könnyűvé tette az átmenetet 1948-ban, a polgári pártok bedarálása után, az egypártrendszerre.

Érthető módon a rendszerváltoztatással megjelent pártpalettán csak az 1945-től 1948-ig szerepelt pártok egyike-másika jelentkezett új életre kelni. (Független Kisgazdapárt és Kereszténydemokrata Néppárt.)

5. A magánosítás nagy feladatát a szélsőséges liberalista ideológia vezényelte: a minden az államé kommunizmus ellentétpárjaként a liberalista kapitalizmus mindent magánosítana. A magyarországi politikai és gazdasági elit természetesnek vette, hogy az ország vagyona, termelő eszközei, gyárai felett ő hivatott a folyamatoságra. Amik felett a Párt nevében és szolgálatában foglalkozásszerűen rendelkezett, azokat eddig is úgyszólván a magáénak érezte, sajátjaként kezelte, természetesnek vette, hogy az új rendben a tulajdonosi jog őt illeti meg. Végülis ki más? Ugyanakkor az állami vagyon védelméről törvény nem intézkedett, vagyonvédelmi és privatizációs törvény nem született. Így lehetővé tették az állami vagyon jórészt ellenérték kifizetése nélküli magánkézbe kerülését. Az állami vagyonot mindenütt szétlopta egy szűk

csoport, ahelyett hogy megteremtették volna a széles részvénytulajdonosi középosztályt, ahogy ez Nyugaton kialakult. Ezekben az években sikerült megteremtteni azokat a zavaros jogi állapotokat, amelyek a következő két évtizedben alkalmat adtak élőködni az állami szektorban.

★

Húsz év után a magyarországi politikai baloldal összeomlott. Erkölcseileg omlott össze, nagy meglepetésre olyan mértékben, hogy már ellenzékként sem használható. Az SZDSZ 16 esztendőn keresztül volt meghatározó tényezője a magyar politikának és gazdaságnak, MDF-paktummal és MSZP-koalícióval. A húsz évből négy év maradt ki országrontó privatizálásból – a Fidesz négy éve volt a mentes időszak, egyedül a Fidesz nem privatizált.

Az MSZP még megvan, most már rossz szelleme nélkül, amely meglovagolta, bevittette magát vele a hatalomba. Ebben a politikai kalandban a *Magyar Szocialista Párt* elvesztette azt az esélyét is, hogy a szocializmus kodifikált programját hirdelve valamilyen szociáldemokrata párttá alakuljon át. A munkásréteg is meglátta benne a liberál-kapitalizmus kiszolgálóját. Végülis immár használhatatlan a politikai kapitalizmus számára is.

Tellér Gyula tömören összefoglalta a lényegét: „Az SZDSZ jelentős részben a Rákosi és a Kádár rendszer, valamint pártelitjének tagjai vagy azok leszármazottai által szervezett értelmiségi társadalmi mozgalomból (»demokratikus ellenzék«, »Szabad Kezdeményezések Hálózata«) 1988-ban alakult párt, mint a Kádár-rendszer legharcosabb ellenzéke lépett fel, s mint ilyen 1990-ben jelentős választói támogatást szerzett. A rendszerváltás után azonban mindinkább nyilvánvalóvá vált, hogy ez a párt a Kádár-rendszer vezetői elitjét védelmezi, hatalmi helyzetben tartja, és tulajdonhoz juttatja; s ebben az értelemben maga is a szocializmus kori egypárt utóda és politikai örököse. 1994-es választási programjukban már a Kádár-rendszer elitcsoportjait emelték ki, mint lehetséges és kívánatos szövetségest. Vagyis éppen a rendszerváltás körüli küzdelem nyerteseit. Ennek megfelelően ideológiájuk egyik fele a kapitalista magántulajdonra áthangszerelt szocialista internacionalista hatékonyság ideológia. A társadalom többi részére nézve pedig a nyitott társadalom és a mászás tisztelete ideológiai zászlaja alatt tovább folytatták az elődcsoporthoz által már a szocializmusban megkezdett támadást a nemzeti öntudat és önbecsülés, az önálló magyar történelemkép, a keresztény alapú közmorál ellen, illetve ezek reprodukciós intézményei és folyamatai ellen.” (Tellér Gyula, A polgári Magyarországról, a Fidesz kiadása, 1996)

A húsz év politikai műhelyében

megtörtént az átrendeződés. A Fidesz előidejében liberalistaként jelölte meg politikai állásfoglalását. Ilyetén elkötelezettségre szánták a kollégális csoportot azok, akik külföldi tanulmányútra küldték, illetve ott fogadták a „fiukat”. Menetközben azonban lehet társadalmi tapasztalatokat is szerezni.

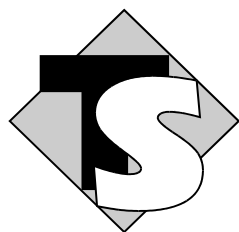
A rendszerváltoztatás látványosan azt mutatta, hogy vége a kommunizmusnak, itt van a polgári világ a magyarok számára, mondhatni automatikusan. A múlt eltemetett, nem is érdemes vele már foglalkozni, a volt elvtársak tüchtig polgárok lettek, megnyílt minden lehetőség az érvényesülésre. A fiatal demokraták azonban mélyebbre tekintettek: megváltozott-e minden egy új kezdés számára? A Nyugatot még idejekorán megismert fiatalok ismerik a nyugati társadalom osztályszerkezetét, ami abban összegezhető, hogy ott erős középosztály van, amelynek társadalmi súlyához igazodik mind a politika, mind a gazdasági és kulturális élet. Magyarországon ez a képlet nem jött létre a kommunizmus miatt, és bukásával sem. Nyugaton is hosszas fejlődés eredménye volt. A kommunizmus idejének pártelitje (főrendek) a párttagok rendje és kizsákmányolt proletárok osztálya csak jellegében változott, osztálytagozódása megmaradt: újjazdag felső osztály(1) és a változással élehetetlen alsó tömegek rendje(3) között elhelyezkedő, napi gondokkal küzdő, polgárosodásra alkalmas osztály(2).

Történelmi szükség lett olyan változásra, ami az újjazdag felső osztály hegemon helyzetét megingatja egy valódi demokratikus polgárság színre lépése érdekében. Ebben a hármasságban a felső osztály többségében internationalista, az alsó osztály többségében érdektelen. A Fidesz átfogó tervet készített a középosztály felkarolására, megerősítésére annak érdekében, hogy társadalmi súlyra tegyen szert. Ezt a feladatot szolgálja az egykulcsos adó, az egészségügyi rendszer átalakítása, az oktatás új alapokra helyezése. A nemzeti érzés és elkötelezettség az egykori középosztály utódaiban maradt meg, erre kell építeni a jövőt, mert csak egy felerősödött középosztály lesz képes tartósan ellenállni a nemzetköziség rohamainak.

A hazai baloldal nagy felkészültséggel támadja a kormányt. Ilyen támadás egy kis részlete így hangzik:

„Az ötvenes évek terrorját és a kádárizmus puhuló diktatúráját politikai mentalitásában túlélő, de nem eleve többségimagyar jobboldaliságot nem egyszerűen kiszabadítania kellett a rabságából annak a pártnak, amely tartósan erre kívánta alapozni hatalmát. Ennél többre volt szüksége annak, aki győzelemre esélyes és kurzus-teremtésre képes erőt kívánt formálni a jobboldalon. Nem volt elég, hogy a meglévő bázist kiszolgálva megszilárdítsa a jobboldali eszmei magabiztosságát, hitét nézetei érvényességében, hanem emellett új rétegeket is hozzákapcsolva kellett felnövelnie a domináns jobboldali pártot.

(Folytatás a 4. oldalon)



TRUMBLE
SZANTO
LAWYERS

ÜGYVÉDI MUNKAKÖZÖSSÉG

TANÁCSADÁS MINDENFÉLE ÜZLETI ÜGYBEN
HÁZ ÉS MÁS INGATLAN ADÁSVÉTELE ÉS BÉRLÉSE
VÉGRENDELETEK KÉSZÍTÉSE ÉS VÉGREHAJTÁSA
KÉPVISELET PERES ÜGYEKBEN
ÖRÖKSÉG ÜGYEK
KÖZLEKEDÉSI ÉS ÜZEMI BALESETEK
BEVÁNDORLÁSI ÜGYEK
CSALÁDI ÜGYEK ÉS VÁLÓPEREK
TÁRSULÁS FINANSZÍROZÁS
ADÓSSÁGOK BEHAJTÁSA
MAGYARORSZÁGI VONATKOZÁSÚ ÜGYEK INTÉZÉSE
KÖVETSÉGI HITELESÍTÉS

MAGYARUL BESZÉLÜNK

10 CECIL PLACE, PRAHRAN 3181

Telefon: 9529 6222

Fax: 9529 6777

Email: tsz@tsz.com.au

BOLDOG NÉVNAPOT KÍVÁNUNK!

Július 5.

Szeretettel köszöntjük névnapjukon Emese és Sarolta nevű kedves olvasóinkat.

Emese: Régi magyar személynévből, jelentése: anyácska.

Sarolta: A Károly francia női párjának, a Charlotte névnek a magyarítása.

Köszönhetjük még: **Antal, Donát, Félix, Lőrinc, Vilmos** nevű barátainkat.

Július 6.

Szeretettel köszöntjük névnapjukon Csaba nevű olvasóinkat.

Csaba: Vitás eredetű régi magyar személynévből Vörösmarty újította föl. Legvalószínűbb a török származtatása. Jelentése eszerint: pásztor, kóborló.

Köszönhetjük még: **Dominika, Marina, Romola, Tamás, Romulusz** nevű barátainkat.

Július 7.

Szeretettel köszöntjük névnapjukon Apollónia nevű olvasóinkat.

Apollónia: Az Apolloniusz férfinév női párja. A férfinév eredeti jelentése: Apollónak szentelt.

Köszönhetjük még: **Bódog, Cirill, Donald, Donát, Donáta, Kíra, Luca, Vilibald** nevű barátainkat.

Július 8.

Szeretettel köszöntjük névnapjukon Ellák nevű olvasóinkat.

Ellák: Attila hun uralkodó fiának neve téves, de meghonosult olvasatban. A helyes kiejtés: Ilek.

Köszönhetjük még: **Aladár, Arnold, Edgár, Esztilla, Liza, Priscilla, Teréz** nevű barátainkat.

Július 9.

Szeretettel köszöntjük névnapjukon Lukrécia nevű olvasóinkat.

Lukrécia: a Lucretius római nemzetiségű női párja. Jelentése: megnyerő, vonzó.

Köszönhetjük még: **Berenice, Detre, Előd, Félix, Gotfried, Janka, Margit, Rita, Vera, Verbéna** nevű barátainkat.

Július 10.

Szeretettel köszöntjük névnapjukon Amália nevű olvasóinkat.

Amália: Az Amal kezdetű germán női nevek, főleg az Amalberga önállóult becéző rövidülése. Ez összetett név, elemeinek jelentése: az Amálók (=gót királyi család) + védelem).

Köszönhetjük még: **Alma, Emánuel, Engelbert, Melina, Melissa** nevű barátainkat.

Július 11.

Szeretettel köszöntjük névnapjukon Nóra és Lilla nevű olvasóinkat.

Nóra: Az Eleonóra és a Honóra rövidülése. A Honóra több név (Lilian, Caroline, Elisabeth).

Lilla: Csokonai Vitéz Mihály alkotta a nevet szerelme, Vajda Julianna becézésére.

Köszönhetjük még: **Eleonóra, Helga, Hella, Ilma, Nelli, Olga, Piusz** nevű barátainkat.



Bővül az egri vár turisztikai fejlesztése

Az eredeti elképzelésekhez képest újabb elemekkel bővül az egri vár idén megkezdődő, 1,75 milliárd forint értékű turisztikai fejlesztése és rekonstrukciója — tájékoztatót a Heves Megyei Intézményfenntartó Központ (HMIK) vezetője. Az egri vár és erődrendszer turisztikai attrakcióinak fejlesztése elnevezésű, az Új Széchenyi Terv támogatását élvező program keretében megvalósul az egykori provizori palota dézsmapince-rendszerének, illetve a Szép bástyának a turisztikai fejlesztése, az egykori kovácműhely rekonstrukciója, egy úgynevezett Török-kert és a Vársétány, illetve egy játszótér, az úgynevezett Apródvár kialakítása — közölte **Benedek István**. Mint a távirati irodának elmondta: a provizori pincerendszerben egy földalatti titkos világot és bormúzeumot alakítanak ki. A megépülő fogadóépületben és három szinten, közel 1300 négyzetméternyi új kiállítótér jön létre. A Szép-bástya helyreállításának a falmaradványok megvédésén túl alapvető célja a bástya eredeti formájának jelzése, vizuális bemutatása. A bástya tetején körkörös terasz, kálváriadomb létesül, ahonnan az egész vár és környékének egyedülálló bemutatása válik lehetőségessé.

Az úgynevezett Mesterségek házát alakítják ki a vár egykori kovácműhelyének feltámasztásával, amely a Varkoch-kapu mellett helyezkedett el. A helyreállítással kiállítási helyszín létesül, illetve egy közel száz négyzetméteres zárt foglalkoztató tér, ahol középkori mesterségek bemutatására, kipróbálására nyílik lehetőség. A falak konzerválásával megvalósul a bástyaudvar revitalizációja; a teraszos rendszerű területen jön létre a Török-kert és az Apródvár elnevezésű játszópark. Ugyanakkor a Dobó utcától a vár északi bejáratáig sétaút húzódik majd az alsó és a külső várfalrészeken összekötésével — ismertette a program elemeit **Benedek István**.

A projektgazda, a HMIK vezetője június 12-én írta alá a projekt indításának zöld utat biztosító támogatási szerződést. Az Új Széchenyi Terv keretében a kormány mintegy 1,5 milliárd forint európai uniós támogatást juttatott a beruházáshoz. A pályázati önerőt a központi költségvetésből az állam biztosítja. Mindennek nyomán 2014-re egy interaktív, mozgalmas, sokszínű látványosság jön létre, amelynek falai között mindenki találhat a maga igényeinek megfelelő látványt, programot az évente 300-350 ezer látogatót fogadó műemlékegyüttesben — mondta akkor **Berez Erika**, a HMIK szóvivője.

Mint ismert, az egri vár Magyarország egyik leglátogatottabb műemléke, a vár történetét bemutató korábbi kiállítást tízmillióan tekintették meg 18 év alatt.

Arattak a magyar feltalálók Amerikában

Aranyérmekkel és reménytelen üzleti kapcsolatokkal érkezett haza az Egyesült Államokból a magyar feltalálók csapata az USA legjelentősebb találmányi versenyéről.

A feltalálók világszövetségének (IFIA) amerikai szervezete nagyszabású nemzetközi találmányi kiállítást rendezett Pittsburghben. Az eseményen az Egyesült Államokból közel 300 és külföldről több mint száz találmányt mutattak be, kategóriánként versenyezve.

A Magyar Feltalálók Egyesülete hatfős csapattal vett részt az eseményen. **Szöllősy János** mind a két bemutatott találmánya kategóriagyőztes lett, az elektronikai készülékek versenyét a roncsolásmentes anyagvizsgálója nyerte meg, a már exportra is került huminsav-készítménye pedig a táplálékkiegészítők között bizonyult győztesnek. Az anyagvizsgáló már kész termék, a bemutatott műszert sokan megcsodálták.

A **Nádas Béla** által feltalált szivattyú is aranyérmet szerzett. A feltaláló újszerű megoldásának ipari hasznosítása a szakemberek véleménye szerint fényes jövő előtt áll. **Gyarmathyné Nemes Erzsébet** csökkentett nátrium-klorid-tartalmú fűszersóját is aranyéremmel díjazták.

Magyar sikernek számít **Khaled Nashwan** jemeni feltaláló kategóriagyőztese is, mert az érsebész hazánkban él. Nashwan Parasound készüléke szerezte meg a győzelmet az orvosi módszerek kategóriájában. Ezzel a készülékkel Magyarországon már harminc helyen sikeresen kezelik az érszűkületben szenvedő betegeket.

Megújult Keszthely történelmi belvárosa

Hamarosan befejeződnek a felújítási munkálatok Keszthely Fő terén, melynek során minden várakozást felülmúló, értékes régészeti leletek kerültek elő. A város területéről több, mint nyolcvan lelőhely volt ismert. Krisztus előtt 6000-ból, az újkőkorból eredeztethetőek az első leletek, amelyek bizonyítják az ember jelenlétét itt, a Balaton észak-nyugati medencéjénél.

A korábbi ásások alapján elsősorban római kori emlékeket vártak a szakér-

MAGYAR

tők, amit a feltárások igazoltak is, azonban a későbbi korokból is rengeteg érdekesség került elő. Megtalálták a hajdani várarok pontos vonalát, előkerült egy eddig csak térképről ismert sarokbástya töredéke, valamint a várhíd egyik cölöpe is. A rétegekből sok tárgyi leletet, edényeket, ékszereket emeltek ki a kutatók. A bemutatandó építészeti emlékek két részre bonthatók, egyrészt a régi-új Fő tér téralakító épületei, az úgynevezett térfalak közül a Magyarok Nagyasszonya Plébániatemplom harangtornya teljes felújításra került — mondta **Németh Gábor**, Keszthely város főépítésze. Az új Fő tér szintjét a torony környezetében lesüllyesztették, így az épületbe jutás szinte akadálymentessé vált. Hasonló átalakítás, rekonstrukció történik a templommal szomszédos, azal egyidős volt Ferences, ma Premontrei rendház klasszikus, kerengős kolostorépületén is. Az új térszintek kialakításával lehetőség nyílik az épület eredeti kapujának újbóli megnyitására, továbbá az eddig használaton kívüli földszinti épületrész részleges rekonstrukciójára is — hangsúlyozta a szakember.

Az építészeti emlékek másik része a térrekonstrukciót megelőző régészeti ásások során megtalált és feltárt késő római kori valamint középkori épületmaradványok, amelyeknek látványos, az új térstruktúrába illesztett bemutatása, nemcsak turisztikai látványosságként fog szolgálni, hanem az itt élőknek is láthatóvá teszi a város történelmi múltjának egy-egy részletét.

Írásos emlékekből, illetve a Fő téren korábban történt régészeti kutatásokból voltak ismereteink a középkori keszthelyi vár léteiről, épületegyütteséről, de a tér rekonstrukciót megelőző régészeti feltárások során előkerült épületmaradványok, — falak és kapubástya — egyrészt kézzel foghatóan bizonyítják az egykori vár meglétét, másrészt sokkal jobban elképzelhetővé teszi annak valóságos képét és méreteit. Am nem csak a középkori épületmaradványok, hanem őskori leletek és római kori épülettöredékek is előkerültek bizonyítva, hogy már évezredek óta éltek emberek a mai település területén. Elképzelhető az is, hogy a város nevét is a főplébánia templom harangtornya alatt feltárt, megerősített, késő római kori épületről, épületegyüttesről — castellum — kapta. A római kori épület maradványok a Krisztus utáni III. századból valók, míg a középkori keszthelyi vár bástyája és faltöredékei a XVI. század végéről, vagy a XVII. század elejéről. Az előkerült emlékek restaurálásuk, rendszerezésük után várhatóan 2013 nyarán, a helyi Balatoni Múzeumban lesznek láthatók, majd ősszel a fővárosban, a Nemzeti Múzeumban rendezendő kiállításon tekinthetők meg. Az építkezés során Keszthely belvárosa gyökeresen átalakul. A nyugalmasabb, nagyobb zöldfelülettel rendelkező övezettel egy élhető városközpont alakul ki, mely a helyi lakosoknak és az ide látogató turistáknak egyaránt kedvelt helyszíne lesz. A megújult Fő tér továbbá kiváló helyszíneként szolgál majd szabadterei rendezvényeknek, és kulturális eseményeknek is. A Magyarok Nagyasszonya Plébániatemplom 66 évvel ezelőtti plébánosa a templomtorony 1946-os felújításakor egy palackba zárt üzenetet helyezett el a toronykeresztbe, az utókor számára. Ezt a mostani munkálatok során meg is találták. Az időkapcsolat és a benne rejlő nagyon jó állapotban megmaradt írást a plébánián őrzik.

A hagyomány szerint a templom új toronykeresztjébe, egy leforrasztott fém-



**A Magyar Szellem
Láthatatlan Múzeumában
a Csapó Endre szerkesztette Magyar Élet című
hetilap félévszázados
nemzeti szolgálata
MAGYAR ÖRÖKSÉG.
A Magyarországot
Alapítvány ezen
határozatát az
Aranykönyv őrzi.**

Magyar Élet Hungarian Life

Felelős szerkesztő és kiadó: Márfy Attila
Sydneyi szerkesztő: Józsa Erika
Főszerkesztő: Csapó Endre

Irodák:

Melbourne
15 Roselyn Crescent,
East Bentleigh, Vic. 3165
Tel.: (03) 9557-2422
Fax: (03) 9563-9101
E-mail: amarffy@netspace.net.au
Levél cím: P.O. Box 210,
Caulfield, Vic. 3162

Sydney
22 Marinella Street
Manly Vale, NSW. 2093
Telefon: (02) 9907-6151
E-mail:
hungarianlifesydney@gmail.com
meccsapo@bigpond.com

Hirdetési díjszabás: \$ 5.50/cm/column (Incl. GST)
(Hasáboként 1 cm mély és 5 cm széles)
Előfizetés egy évre GST-vel együtt \$ 160.—

Advertising rate: Classified: \$ 5.50/cm/col. (Incl. GST)
Half page: \$ 300.— Full page: \$ 550.—
Translation and artwork free of charge.

Proprietor and Publisher: Hungarian Life Publishing
Printed by Attila Márfy, 15 Roselyn Cresc. East Bentleigh, Vic. 3165.

**DOLLÁR
ÁRFOLYAM
2012. június 28-án
1.00 AUD = 230.09**

HÍREK

hengerbe különböző dokumentumokat helyeztek el. A díszes okirattal, fényképekkel, újságokkal és pénzérmékkel az utókornak kívántak üzenetet hagyni a jelenlétük.

Verőcei találkozó Erdélyért

Ismét megrendezik — immáron hatodik alkalommal — az Erdélyország az én hazám elnevezésű világtalálkozót, az Erdélyből elszármazottak és Erdély sorsáért elkötelezettek találkozóját. A rendezvénynek az idei évben a Verőce melletti Lósi-völgy ad otthont a Kárpát-haza temploma lábánál. A Julianus Barát Alapítvány és a nyárádszentlászlói Pásztortűz Egyesület mellett a Székelyföldért Társaság, a nyárádgálfalvi Vitalitás Egyesület és a Budapesti Székely Kör vesz részt a rendezvény szervezésében. A találkozó fővédnöke **Harrach Péter**, a KDNP országgyűlési frakcióvezetője. Az idén Megmaradás címmel kerekasztal-beszélgetésen hívják fel a rendezvény közönségének figyelmét az erdélyi szórványmagysárg küzdelmeire, nehézségeire. Alapítványok és egyesületek olyan képviselőit hívták meg, akik hosszú évek óta fáradoznak a szórványban élő gyerekek magyar nyelvű oktatásáért, ezáltal önazonosságuk megtartásáért és megerősítéséért. Bemutatkozik Érmellék is élő néphagyományával, mestersegeivel, alkotásaival — a nagyszínpadon pedig fellép az érmihályfalvi Nyíló Akác és az érsemjéni Ezüstperje néptáncscsoport, a **Bartók Béla** citerazenekar és **Tubák Annamária** népdalénekes. A több helyszínen zajló esemény programját erdélyi szerzők könyvbemutatói, évfordulóikhoz kötődő előadói estek, valamint fontos társadalmi kérdéseket érintő előadások is színesítik. Az esti nagyszínpadi programok igazán felejthetetlen élményt ígérnek a látogatóknak. Szombaton a Maros Művészegyüttes parádés produkciója és **Tamás Gábor** fellépése, vasárnap pedig **Baricz Gergő** és **Keresztes Ildikó** koncertjei várják az érdeklődőket. A két nap során egyébként gyermekprogramok, íjászat, solymászbemutatók, táncházt és kézműves-foglalkozások is lesznek.

A magyar 16 évesek negyede dohányzik

Magyarországon a 16 évesek negyede napi rendszerességgel dohányzik, 60 százalékuk pedig életében legalább egyszer volt már részeg. Az előbbi arány Európában 17, az utóbbi 47 százalék — ismertette egy európai felmérés 2011-es eredményeit **Elekes Zsuzsanna** szociológus Budapesten.

A Budapesti Corvinus Egyetem docense a sajtótájékoztatón elmondta, hogy a négyévente végzett ESPAD-felmérésben (European School Survey Project on Alcohol and other Drugs — Európai iskolavizsgálat a fiatalok alkohol- és egyéb drogfogyasztási szokásairól) tavaly 36 európai ország több mint 100 ezer 16 éves fiatalja vett részt.

Közlése szerint a felmérés eredményeiből kiderül: a dohányzás elterjedtségében Európa vezető országai közé került Magyarország, ahol átlag feletti az alkoholfogyasztás. Az előző hónapban lerészegedők aránya az ötödik legmagasabb értéket mutatja, az alkohol és gyógyszer együttes fogyasztása pedig a kétszerese az európai átlagnak.

Elekes Zsuzsanna elmondta, az európai 16 éves diákok 54 százaléka dohányzott már, 28 százalékuk pedig havi rendszerességgel dohányzik. A dohányzásban Franciaország, Monaco, Olaszország, Bulgária, Lettország, Csehország, Szlovákia és Horvátország a vezető államok. Magyarországon a 16 évesek 94 százaléka ivott már alkoholt, ez az arány Európában 87 százalék. Havi rendszerességgel az európai tanulók 57, a magyarok 61 százaléka iszik, de míg Európában leginkább sört fogyasztanak, nálunk a tömény ital a domináns, amit inkább a lányok isznak — mutatott rá a szociológus.

Az egyetemi docens elmondta, európai átlagban a fiatalok 29 százaléka gondolja úgy, hogy a marihuána könnyen beszerezhető, míg Magyarországon 35 százalék vélekedik így. Hozzáfűzte: Európában a diákok 18 százaléka használt már tiltott szert 2011-ben, Magyarországon ez az arány 20 százalék. 1995-től ebben a kategóriában Csehország mindvégig az élvonalban volt, a 2011-es felmérés szerint Franciaország zárkózott fel mellé e tekintetben, a 35 százalék feletti kategóriában.

Elekes Zsuzsanna szolt arról is, hogy Európában 1995 és 2011 között 11-ről 18 százalékra nőtt a kábítószer legalább egyszer már fogyasztó diákok aránya, 2007-től ezen az értéken stagnál ez a mutató. A tiltott szereket valaha kipróbáltak aránya 1995 és 2011 között 5-ről 20 százalékra nőtt Magyarországon — közölte, megjegyezve: a kábítószeresek között a marihuána fogyasztása a domináns, de hazánkban a „szipuzás” aránya is növekszik az utóbbi években.

Semmis a sukorói telekcsereszerződés

Jogerősen semmisnek mondta ki a bírósága sukorói telekcsereszerződést. Az ügyben tavaly decemberben az első fokon eljáró Fejér Megyei Bíróság kimondta a szerződés semmisségét. A bíróság a szerződés semmissé nyilvánításának okaként egyrészt azt jelölte meg, a megállapodás megkötésének időpontjában nem volt olyan közérdekű cél, amely indokolta volna, hogy a sukorói ingatlanok az állami földterületekre vonatkozó jogszabállyal ellentétesen, pályázat nélkül kerüljenek az üzletember tulajdonába, továbbá, mert az ingatlanok cseréjénél feltűnő értékaránytalanság volt.

Az alperes, **Joav Blum** Pest megyei telkeinek értékét ugyanis a perben kirendelt értékbecslő 264 millió forintra értékelte, a csereszerződésbe foglalt 787 millió forint helyett, a sukorói földeket pedig mintegy 1,7 milliárd forintra, a szerződésben meghatározott 1,084 milliárd forint helyett. Ezzel mintegy 1,5 milliárd forint kár érte volna a magyar államot.

Javítani kell a közlekedési morálon

A hatóságok és a civilszervezetek hatékony együttműködését és az abban rejlő lehetőségeket bizonyította be a nagy sikerű Ne legyen áldozat! elnevezésű baleset-megelőző rendezvény. A június eleji nagyszabású eseményen a szervezők a hazai közlekedési morál javítására hívták fel a figyelmet. A jövőben az oktatás szerves része lehet a közlekedési ismeret. Jövőre is biztosan megrendezik Budapesten az idén nagy sikerű Ne legyen áldozat! elnevezésű baleset-megelőző rendezvényt — jelentették be a szervezők. A hatóságok és a civilszervezetek ugyanis elengedhetetlenek tartják a hazai közlekedési morál javítását. és a figyelemfelhívást arra, hogy a felelőtlen közúti magatartás emberéleteket, testi épséget, a köz- és a magánvagyon is veszélyezteti.

„Az idei, június eleji rendezvénnyel letettük az alapkövet, és komoly sikereket értünk el. A hatóságok ígéretet tettek a további együttműködésre. Csak közösen és együttes erővel változtathatunk a hazai helyzeten” — mondta lapunknak **Urbán Szabó Johanna**, a Ne legyen áldozat! rendezvény egyik főszervezője.

A hazai közlekedési morál javítását a rendészeti hatóságok, a katasztrófavédelem, a rendőrség, a Nemzeti Fejlesztési Minisztérium, a Közúti Közlekedésbiztonsági Akcióprogram, a P. T. B. Pajzs Technológia Kft. és a Nemzetközi Testőr- és Biztonsági Szolgálatok Szövetsége is a zászlajára tűzte. A baleseti statisztikák ugyanis siralmas képet festenek a magyar közúti közlekedési magatartásról. Továbbra is rengeteg az értelmetlen baleset és halál a magyar utakon, pedig a tragédiák megelőzhetők és elkerülhetők.

„A rendezvénnyel megmutattuk, hogy a hatóságok és a civilszervezetek sikeresen és hatékonyan képesek együttműködni és közösen dolgozni. A fő célunk az, hogy tudatosabban közlekedő társadalmat építsünk fel, amelyben kevesebb a baleset. Már a családban el kell kezdeni, majd az óvodáskorban is folytatni kell a tudatos képzést, a közlekedési-szocializációs folyamatot” — hangsúlyozta a Magyar Hírlapnak **Tímár László** szervező, a Pajzs Technológiájú gépjárművédelem tulajdonosa, az Echo Tv műsorvezetője. Kiemelte ugyanakkor, hogy az élethosszig tartó tanulás a legfontosabb. Éppen ezért csatlakoztak az Élet Úton Programhoz, amelynek célja, hogy a közlekedők a kollektív szemléletformálást követően a közlekedési rendszer jól felkészült és támogatott szereplőivé váljanak.

„A gyermekek, a családok, a települések biztonságát, a köz- és magánvagyon védelmét csak közös erővel, összefogással és tettekkel érhetjük el. A jövőben az oktatás szerves része lehet a közlekedési ismeret. *A balesetek megelőzése, elkerülése óriási összegeket takarít meg az egészségpénztárnak és a költségvetésnek, tehát gazdasági hasznai is vannak a célokna*k” — fogalmazott **Tímár László**. Szerinte fontos a tiltás és a súlyos szankciók életben tartása, de a kommunikáció, a sulykolás, a megelőzés és a tanítás nélkül nem tudunk változtatni a hazai közlekedési morálon.

A **Ne legyen áldozat!** rendezvény arra is felhívta a figyelmet, hogy maximális mértékben el kell határolódni a közlekedésben minden olyan magatartástól, ami bárkinek az életét, testi épségét, a köz- és a magánvagyon veszélyezteti. A szervezők egyúttal köszönetüket fejezték ki a támogatóknak, a hatóságoknak, valamint mindazoknak, akik segítettek az esemény megvalósításában és az üzenetek útra indításában.

Milliók látják a magyar ingyenreklámot

Tízmilliónál is több emberhez juthatnak el a Magyarországról szóló turisztikai bemutatófilmek Németországban. A helyi McDonald's étteremláncban ingyen vetíti a videókat a Magyar Turizmus (MT) Zrt. — értesült a Pénzcentrum.hu

Az MT Zrt. úgy tájékoztatt: az ingyenes hirdetési lehetőségre korábbi németországi médiaügynökségi partnerük hívta fel a figyelmet. A turisztikai képviselet hosszú távú együttműködési megállapodást kötött a McDonald's németországi éttermi hálózatával. A megállapodás értelmében a Magyar Turizmus Zrt. filmjeiből összevágott Magyarországszpotok kerülnek bemutatásra a McDonald's éttermeiben, folyamatosan ismételve.

Ez a gyakorlatban azt jelenti, hogy több mint 800, területileg szegmentált németországi McDonald's egységben láthatóak a hazai tematikus spotok Budapest, valamint aktív turizmus témában. A németországi képviselet nagy várakozással tekint a mintegy 3 milliárd eurós éves forgalmat lebonyolító hálózattal való együttműködésre, amire minden ok megvan, hiszen a közösen meghatározott hat hónapos időszak alatt a nézőszám (elérés) akár a tízmilliós átlomhatárt is átlépheti, főleg ha számításba vesszük, hogy a hálózatnak Németországban 60 ezer alkalmazottja és átlagosan napi 2,76 millió vendége van. Így az együttműködés alapján kapott média-megjelenés értéke euró százazrekben mérhető. *Magyarország legfontosabb turisztikai küldőpiaca továbbra is Németország, ráadásul a hazai gyógyszállodák is a német vendégeknek köszönhetik a legtöbb külföldi vendégéjszakát.* Tavaly 516 ezer német turista érkezett hazánkba, akik összesen 1,9 milliárd vendégéjszakát töltöttek el a magyar kereskedelmi szállás-helyeken. A Központi Statisztikai Hivatal (KSH) legfrissebb tájékoztatása szerint 2012 első három hónapjában 259 ezer vendégéjszakát töltöttek el a németek a magyar kereskedelmi szálláshelyeken — ez 7 százalékos növekedést mutat az előző évhez képest.

A német turisták külföldi utazásainak egyik fő motivációja az egészségutazás, a német utazók turisztikai költséüknek 15 százalékát egészségmegőrzésre fordítják. Szakértői vélemények szerint Magyarországnak a kedvező ár-érték arányú, jól meghatározott betegségtípusok alapján szegmentált, személyre szabott gyógyturisztikai szolgáltatások terén van érvényesülési lehetősége a német piacon. Az elmúlt évek fontos tendenciája, hogy a nagyobb hazai kulturális rendezvények — leginkább a fesztiválok — is vonzóak a német fiatalok számára.

Elsajnálta harangszó

Kár szépíteni, a trianoni megemlékezések összképébe belezavart, hogy a három legnagyobb hazai történelmi egyház visszautasította a kormány kérését: a békediktátum aláírásának mementójaképp rendelkezjenek el templomaikban egyperces harangszót a szomorú napon. Kovács Zoltán kommunikációs államtitkár május 25-én kelt levelére az egyházi vezetők — Erdő Péter, Bölcskei Gusztáv és Gáncs Péter — közös választ küldtek: „Kérésének sajnos nem tudunk eleget tenni, mert templomi harangjaink istentiszteleti alkalmakkor, illetve az egyház liturgikus rendjéhez kapcsolódva szólnak...” Hívói alázattal kérdelem: tényleg csak ilyenkor? Különös. Hajdan máskor is megkondulhattak: katasztrófaáknál, ellenséges támadásokkor, tűzvészek idején, árvizeknél... A költő is írja: „Pár nap múlva fél szendergésemből/ Félrevert harang zugása vert föl/ Jön az árvíz! Jön az árvíz! — hangzék/ S tengert láttam, ahogy kitekinték.” A harangszó nem pusztán a liturgia protokollja, jóval több ennél; biznyság rá a történelem. Ne tünjék szentségtörésnek, ha ide-írom: az elutasítás oka inkább az lehetett, egyházaink nem kívánnak állást foglalni Trianon ügyében. De hát akkor én, hívó ember, kitől kérdezzem, helyén dobog-e a szívem, ha az elszakítottakkal érzek? Nem az egyháznak kéne felelnie erre? Nem éppen az ő tiszte ez? Az egyház nem politizálhat — mondják odaát (akik most markukba röhögnek: lám a kormány az egyházzal is vitázik), bár ez nem is igazán politika. Sokkal több annál.

És a déli harangszót hová tegyük? Abban nem volt politika, hogy III. Callixtus pápa 1456-ban máig élő rendeletté tette: harangszó emlékeztesse a kereszténységet Hunyadi János nándorfehérvári győzelmére? Az egyenesen világpolitika volt; Nándorfehérváron nem egy országot — egész Európát akarták megcsonkolni. Vitatja-e ma valaki a pápai harangszót?

Pilhál György
(Magyar Nemzet)

Szerveiket árulják a magyarok!

A válság miatt nehéz anyagi helyzetbe jutott emberek rákényszerülnek arra, hogy saját szerveiket bocsássák áruba. Egy vese a nemzetközi piacokon — állítja az amerikai lap — 100 ezer eurót, 30 millió forintot is érhet. Magyarországon ennek az árnak a tizedéért lehet veséhez jutni.

„Eladó egészséges vese, ára 3,5 millió forint” — ezzel a szöveggel hirdette feleslegesnek hitt szervét egy Észak-magyarországi férfi, aki a Vasárnapi Blikknek csak annyit árult el, hogy nehéz anyagi helyzete miatt döntött így, de érdeklődő egyelőre nincs, pedig már fél éve hirdeti veséjét.

(Gondola)

A demokráciában mindenkinek joga van bármiről véleményt alkotni, és azt nyilvánosan is kifejezni. Persze nem mindegy, milyen ez a nyilvánosság. Az internetes fórumokon olvasható megjegyzéseket felfoghatjuk ugyan a nép hangjaként is, de a közvéleményt éppen nem tükrözik, mint a nyomtatott sajtó névvel vállalt közleményei. A hangvétele mindig elsősorban műveltségi, erkölcsi, illetlani kérdés, és ha valaki túlságosan elragadtatja magát, még mindig ott van a szerkesztő, hogy szelíden megkérje az újságíró, finomítsa egy kicsit a túlságosan sértő és durva megfogalmazást, mert a lap olvasókat veszíthet. Mostanában ez ritkán történik meg, talán azért, mert minél abszurdabb, vadabb, provokatívabb és nyersebb egy cikk, annál többen kíváncsiak rá. Így következik be a folyamatos színvonalcsúszás, amely a sajtóban is eléri a véccéliratok tömörségét. A politikai bulvárpublicisztika nem mérlegel, csak gyűlöl és uszít, s a „másik” oldal hangadóit és összes híveket agyhalott bűnözőkként kezeli és mutatja be. A hétvégi napilapok kínálatából illusztrációként csak egyetlen mondatot idézek: „És mire véljük Kövér László nekrofil férfinak, melyet Nyírő József pótirodalmár nácsiszékely (hamvai) iránt táplál?” Ebben a példában több állítás és értékítélet fogalmazódik meg, és a szerző nyilván elégedett, mert egyszerre sikerült megrágalmaznia és megsértenie Kövér Lászlót, Nyírő Józsefet, a házelnök híveit és az író olvasóit, no meg a székegyeket is. Az 1945 óta szorgalmasan épített és védett balliberális kulturális hierarchia a hatalom megtartásának eszköze, érem én a dühöt, mindenki fasiszta, náci, irreudenta és antiszemita, aki kétségbe meri vonni a „kánon” szentségét. De ha már a multikultúrának oly nagy hívei alkották meg az értékrendet, engedjék meg nekünk, rossz ízlésű magyaroknak, hogy a hozzánk közelebb álló írókat és művészeket szeressük. Igyekszünk megjavulni, felzárkózni, művelődni, bocsánat, hogy még a „pótirodalomnál” tartunk.

Merjünk magyarok lenni! Ez volt a címe annak a könyvecskének, amelyet a Fiala Magyarok Szövetsége adott ki 1943-ban. Az idézetgyűjteményt gróf Teleki Pál írásaiból és beszédeiből most az Agroinform kiadó tette közzé hasonló kiadásban. Már a cím is merész volt 1943-ban, és sajnos ma is az, mert lassan olyan kicsik

Szentmihályi Szabó Péter (Magyar Hírlap)

Sarkosan fogalmazva

merünk csak lenni, hogy még Európa is elégedett lehet velünk. Ezt a füzetet minden magyar politikusnak, sőt minden hazánkfiának el kellene olvasnia, mert időálló gondolatok vannak benne. Egy nagy államférfi bölcsessége mindig fennmarad, bárhogyan üldözik, tiltják és gúnyolják. Hittel, biza kodva és tisztelettel olvassátok! — írják az előszóban, és most valóban nagy hiányt szenvedünk mindhárom dologban. Jómagam már sokszor forgattam az eredeti kiadást, és idéztem is írásaimban e gondolatokat akkor, amikor a hazaáruolók voltak hatalmon, és miattuk szegény volt magyarnak lenni, mert bizony a nép Teleki Pál esküdt ellenségeit segítette hatalomra 1990 óta háromszor is. De Teleki abban is eligazít minket, hogy ne révedjünk a múltba, mert csak a közös munka menthet meg minket. „A jövő életformája olyan messze van és az európai emberiség még annyit fog küzdeni érte, hogy iszonyatos még elképzelni is” — nyitottam ki találmomra a gyűjteményt ennél a mondatnál. Az eltelt csaknem hét évtized a pusztulásra ítélt magyarság fennmaradásának a csodája, mert rettenetes volt az emberi, anyagi és erkölcsi veszteségünk. Nem csoda, ha sokan gyűlölik Telekit, mert igazságai ma is veszélyesek, különösen, ha sokan megértik és vallják. „Csak az tartozik a nemzethez, aki a nemzeti feladatokat vállalja” — mondja. Ha ezt ma bárki idézné a Magyar Országgyűlésben, abból rettenetes botrány lenne, talán még Európa is felháborodna ilyen kirekesztő vélemény hallatán. Merjünk magyarok lenni! — az igazság olvasásához is kell a bátorság. „Legszílváradabb meggyőződéseim, hogy a nemzetet csak igazmondással lehet nevelni.”

Ide-oda rakosgattam egy cikket a földkérdésről, gondolván, majd szöveget hozom. A magyar földkérdés évszázadok óta megoldatlan, ráadásul a magyar föld harmadára zsugorodott. A vita a nagybirtok és a kisbirtok, a földesurak, jobbágyok, zsellérek között, majd a szövetkezeti és magángazdaság viszonylatában mindig csak ideiglenesen és erőszakosan dől el, és bizony azt sem sikerült soha elérni, hogy a

szétvert, agonizáló fővároshoz képest Kőszeg és a többi, régi városunk a nyugalom és a kitartás, a megmaradás reményiségének szigete. Csak egyszer már szabaduljunk meg adósságainktól és hitelezőinktől, és soha többé ne jöjjenek vissza azok, akik csak hitelből építenék és lopnák szét az országot.

Apró dolgoknak is örülnünk kell, például annak, hogy a kanadai törvényhozás „biztonságos országnak” minősítette hazánkat, megelégtelve a cigány „menekültek” beáramlását. Mindenkinek joga van új hazát, jobb megélhetést keresni, de nem azzal az ürüggyel, hogy őt üldözik. Mindnyájan biztonságos országban szeretnénk élni, és úgy látszik, a kanadaiak is ezt szeretnék, kár, hogy évekig hitelt adtak a hazugságoknak, és alaposan rontották Magyarország hírnevét. A biztonságról nekünk is megvan a véleményünk, gondoljunk a most kipattant bűnügyre, a rendőri korrupcióra és maffiakapcsolatokra, de ennek is örülni kell, mert mintha kissé felgyorsult volna a régóta hiába várt elszámoltatás is. Napjaim egy részét a foci Eb köti le, bár amúgy nem vagyok nagy rajongó, de évezredek óta a sport a virtuális, jelképes háború szerepét is betölti, a himnuszok elhangzása után nemzetek, ha tetszik, törzsek ereje és büszkesége a tét, és a rajongók is magukra festik a törzs színeit. Mivel mi, magyarok ezúttal nem veszünk részt a vetélkedésben, érdekel nélkül szemlélhetjük a kemény, sokszor ténylegesen vérre menő küzdelmet, és szoríthatunk a jobbnak vagy a számunkra rokonszenvesebbnek. A lengyel-országi mérkőzés előtti és utáni utcai harcok híre és látványa megdöbbentő volt, még akkor is, ha tudjuk, a két, legalább nyelvében rokon nép hosszú évszázadok óta gyűlöli egymást, nem éppen indokolatlanul. Mégis azt hittük volna, az új nemzedékek már megbékéltek, elfeledték a múltat, a parázsló ellenszenv már nem lobban lángra, de lám, megingt tévedtünk. Intő jel ez arra nézve is, milyen törekeny az európai béke, és milyen reménytelen az egyesült Európa eszméje keresztény alapvetés nélkül, amelynek lényege a bűnbánat és a megbocsátás. „Forr a világ bús tengere”, és ne higgyük, hogy bármit is megoldottunk, vagy hogy jobbak vagyunk eleinknél. Még messze vagyunk ettől, akár a valóban biztonságos országtól, akár a cigányok Kanadától.

A balvilági lapokban ezen a hétvégén is bőszen folyt a „nyírőzés”, amit ép ésszel nehéz felfogni, hiszen ők a múltat már eltörölték, a nekik nem tetsző írókat betiltották, műveiket bezúzták, olvasóikat lecsukták. A „kánon” féltik, a balliberális hierarchiát, melynek felépítésére és őrzésére annyi munkát fektettek, és oly sok pénzt kaptak érte. „Salonképes a csepeli Fidesznek a nyilas író” — harsogja vastag betűkkel a Népszava címlapon, alatta a szokásos ocsmány karikatúra. Persze az egész cirkusz mögött ott van az igazi célpont, a Fidesz, a kormány, mert „engedi” az irodalomtörténeti véleménynyilvánítást és emlékeztést, ahelyett, hogy bilincsben vezetné el Magyarországon mindazokat, akik tisztelik ezt a nacionalista, irreudenta (stb.) író, ez bizony — Vadai Ágnes asszony szavaival — szívzsongató és cinikus. Szerintem inkább az szívzsongató és cinikus, amit a balliberális politika és média művel, nyilván teljesen tárgyilagos és toleráns módon, ráadásul önmagát is még jobban meg-

táltatva mindazokkal, akiknek már elégük volt a fölüényes igazságszótásból. Az egyre pimaszabb rágalmak ellenére a balvilág elvárja, sőt követeli, hogy ne csak hódoljunk előtte, de tartsuk is el közpénzen. Schilling Árpád rendezőtől két rövid mondatot idézek, a nyilatkozat a fent említett karikatúra alatt jelent meg: „A színházi élet fenntartása az állam feladata. A színház feladata pedig az, hogy az állam ügyeiről diskuráljon.” Fogalmazzunk pontosabban: az állam feladata, hogy a balliberális kultúrát fenntartsa, a kultúra feladata pedig az, hogy ennek fejében lejárassa és meggyűlltesse az államot. Dehogy az államot! A nemzetet, a hazát, és mindazokat, akiknek nincs kedve bekapcsolódni ebbe a diskurzusba. Nem a sajtószabadságot féltik az egykori cenzurázók, hanem a mi szabadságunk nem tetszik nekik. Kár.

Szellemi kihívásokkal küzdenek, akik Horthy-restaurációt tartanak, de azok is, akik azt hiszik, Kádár fel-támasztásával minden problémánk megoldódna. A fasisztázás és kommunizálás rögeszmés pótcselekvés, már ha elvi, politikai, történelmi szemmel nézzük. Lényegében minden közösség (közönség) olyan kultuszt csinál, amelyet akar, nem kell a másként gondolkodók emlékeztését megzavarni, ellentüntetni, üvöltözni, szobrokat leönteni, összefirkálni, emléktáblákat összetörni. Mindez Orbán Viktor interjújával kapcsolatban jutott eszembe, amelyet a Die Presse című osztrák lapnak adott. Érdemes teljes terjedelmében elolvasni, mert higgadt elemzés és program is egyben, hiába próbálkoznak, nem lehet belekötni, kiforgatni. A jelenlegi balfékek és ellensúlyok hiába nevezik magukat „demokratikus” ellenzéknek, és álmodoznak holmi olajfeszövetségről a „zsarnokság” ellen, inkább viccesek hirtelen támadt szociális érzékenységgel és felelősségadatukkal, csak rájuk kell nézni, kik ezek, és honnan jöttek, melyik kastélyból és bankból. A tréfás kedvű MSZP alternatív költségvetést kínál az országnak, tizenkét évük volt rá, hogy legalább egy olyan költségvetést állítsanak össze, amelyet nem adósságból finanszíroznak — nem sikerült. Sok ezermilliárd forint tűnt el balliberális kézen-közön, és minimum náci az, aki erre emlékezteti őket. Egyszerűbb volna a helyzet, ha legalább azok lennének, akiknek nevezik magukat (baloldaliak és liberálisok), vagy legalább kommuniszták, de ilyesmiről szó sincs. Szegény hordószonokok ők, nem kell törődni velük, csak önmagukat képviselik és féltik, pedig ilyen szabadon ennyi ostobaságot még saját rendszerükben sem harsoghattak. Forduljunk el diszkrétan, és haladjunk tovább, ahogyan az alternatív ápolattal kell bánni. Talán abbahagyják, ha észreveszik, üres tér támad körülöttük. Nincs rájuk igény, régi a szöveg, és ripacsok a színészek.

A magyar út jobboldali

(Folytatás az 1. oldalról)

A Fidesz erre az útra lépett, és következetesen haladva rajta jóvátehetetlen rombolást hajtott végre a hazai politikai kultúrában. Másfél évtizednyi kemény munkával nem megalapozta, hanem jószerivel ellehetetlenítette a magyar jobboldal európai fejlődésének esélyeit.

Köszönjük a jó munka szép megfogalmazását, de mi a szöveg az „európai fejlődés”, amitől a Fidesz elzárta a magyar jobboldalt? De így ez máris nemzetközi jelentőségű, legalábbis ahogy a baloldali Élet és Irodalom-ban olvasható Ara Kovács Attilától:

„Mintegy fél évvel ezelőtt Washington azt javasolta néhány szövetségesnek — Kanadának, Németországnak és Lengyelországnak —, hogy közös nemzetközi fellépéssel szigeteljék el Orbán

Viktort és kormányát, másképpen megállíthatatlannak tűnik az az ámokfutás, amely kikezdeheti a transzatlanti kapcsolatokat, és amelynek az Európai Unió is komoly kárát láthatja még.”

Egységesülés és azonosulás a nagyhatalmi akarat, aminek érdekében el kell taposni a nemzetállamokat (amúgy demokráciaként), mert a világgazdaság és politika központi irányításának útjában vannak.

★

A nemzetek nem létezhetnek kultúrájuk fennmaradását biztosító saját állam nélkül. A globális diktatúra politikai ideológiája az internacionalizmus, annak támadó hadosztályai a baloldali mozgalmak és pártok. A támadás irányul minden ellen ami egy társadalom életének teret és értelmet ad. A magyar út jobboldali.

**Fogászati
rendelő**

497 New South Head Road
Double Bay 2028

Bejelentkezés telefonon:
02 93620058
Nyitva a hét minden napján!

Sürgősség esetén 0418620477
Hétvégén magyarul is beszélünk!

Közösségi Tájékoztató

Kardos Béla magyarországi közérdekű tevékenységéről

Az Országgyűlés Nemzeti Összetartozás Bizottsága révén szereztem tudomást a délvidéki Topolya melletti Pannonián, június 15-16-án megrendezett *Külhoni Magyar Újságíró-egyesületek Konvenciójáról*. Az eseményt a *Vajdasági Magyar Újságírók Egyesülete* szervezte és azon mintegy ötven újságíró és szerkesztő vett részt a Kárpát-medencéből. Egyedül képviseltem a nyugati magyar újságírást a távolkeleti Ausztráliából.

Az Országgyűlés Nemzeti Összetartozás Bizottsága képviseletében megjelent az eseményen: **Dr. Szili Katalin** alelnök, **Kalmár Ferenc** a KDNP alelnöke és **Kerényi György** nemzetpolitikai főtanácsadó, akikkel együtt utazva érkeztem Topolyára.

A konvenciót **Tóth Livia** a *Vajdasági Magyar Újságírók Egyesülete* elnökszónya nyitotta meg. A konvenció 2005-ben jött létre VMÜE és a *Magyar Újságírók Romániai Egyesületének* (MÜRE) kezdeményezésére, és minden esztendőben más régióban tartják. Legközelebb a Felvidéken. Vajdaság már kétszer volt házigazda. Most az egységes magyar médiastratégia kialakításáról tárgyalt a két-napos értekezlet.

A program vitaindítóját **Klemm József**, a VMÜE alelnöke tartotta: előadásának az egységes magyar médiastratégia, valamint egy médiakatalógus kidolgozása volt a témája. Három pontban jelezte ki a stratégia kidolgozásának kérdését:

Helyzetlemzés (1), Módszer (2) és Cél (3).

(1) A helyzetfelmérésre a következőket javasolta:

- Médiakatalógus, médiatár, médiakataszter elkészítése
- Az emberi erőforrások (az újságíró társadalom) feltérképezése
- A humán erőforrást termelő intézmények számbavétele
- A műszaki háttér körvonalazása
- A pénzügyi források számbavétele és vizsgálata.

(2) A cél elérését segítő eszközök meghatározására a legelfogadottabb módszerként a SWOT-elemzést ajánlotta:

- Strengths – erősségek
- Weaknesses – gyengeségek
- Opportunities – lehetőségek
- Threats – veszélyek,

amik segítségével jövőorientált elemzéssel teremthető meg a szakmai humán erőforrás, a műszaki és anyagi feltételek, a politikai háttér.

(3) A célok megfogalmazásánál, véleménye szerint, számításba jöhet:

• A magyar nemzettestre vonatkozó információk gyorsabb áramoltatása

• Az anyaország és a külhoni magyarság közötti információs zajok kiküszöbölése

• Többközpontú, csomópontok összekapcsolásával létrejövő médiahálózat kiépítése

• A humán erőforrás, a műszaki felszerelés és az anyagi háttér hatékonyabb felhasználása

• A magyar értékekért és érdekekért való hatékonyabb lobbizás

• A magyar közösségek közötti kulturális, gazdasági, idegenforgalmi, stb. kapcsolatok segítése.

Az ismertetett pontokat részletesen kifejtette és ezáltal tiszta képet

Külhoni Magyar Újságíró-egyesületek Konvenciója Délvidéken

teremtett az elvégzendő feladatok elvégzésére.

Kijelölte azt is, hogy mi nem lehet a stratégia célja:

- A sajtószabadság csorbítása
- Az elfogadott szakmai és etikai normák újraértékelése vagy felülbírása
- A rendszeren belüli alrendszer-egyenrangúságának megkérdőjelezése
- Az alrendszerek unifikálása, és
- A szerkesztőségek függetlenségének veszélyeztetése (szerkesztés-politikai beavatkozás).

Végezetül, **Klemm József** a VMÜE alelnöke, többek között javasolta:

- hogy a KMÜEK minden tagszervezete szeptemberig készítsen helyzetértékelőt, és jelölje ki a stratégiai részcelokat,
- hogy minden tagszervezet jelöljön ki két-két személyt, akik legkésőbb a következő KMÜEK értekezletig közösen elkészítik a stratégiai dokumentum tervezetét,
- hogy a tervezetet véleményezés és egyeztetés végett juttassák el az anyaország és a külhoni médiászakemberekhez, intézményekhez.

Ezt követően **Várkonyi Zsolt**, a *Magyar Nemzeti Tanács* közigazgatási tanácsának elnöke részletesen ismertette az általuk már kidolgozott vajdasági magyar médiastratégiát, ami letölthető az internet segítségével a tanács honlapjáról. Az *Újvidéki Magyar Szó* eképpen számol be a nap további eseményeiről: „A szünetet követően az egységes magyar médiastratégia kérdésével kapcsolatos gondolatait fejtette ki több újságíró, illetve a magyar Országgyűlés Nemzeti Összetartozás Bizottságának tagjai, **dr. Szili Katalin** és **Kalmár Ferenc András**. A marosvásárhelyi **Karácsonyi Zsigmond**, a *Magyar Újságírók Romániai Egyesületének* elnöke üdvözölve a kezdeményezést, azzal zárta felszólalását, hogy az újságírók küldetésnek tekintik hivatásukat, és ebben higgyenek a nemzeti tanácsok is. A *Kárpátjáról* érkező **Kószeghy Elemér** rámutatott, *Ukrajna nem támogatja a kisebbségi sajtót, az anyaországi támogatást pedig, mint ahogyan fogalmazott, az »önzóság« jellemzi. Szili Katalin, a Nemzeti Összetartozás Bizottságának üdvözlését tolmácsolva, hangsúlyozta, a média a XXI. században negyedik hatalmi ágga lépett elő, és, hogy a határon kívüli újságírás az nem egyszerűen újságírás, hanem misszió, küldetés.*

A találkozó résztvevőit délután **Topolyán Egeresi Sándor**, a *Tartományi Képviselőház* elnöke, este pedig a *Róka-tanyán Pásztor István*, a *VMSZ* elnöke látta vendégül.”

Mindkét eseményen lehetőségem nyílt, hogy mind **Egeresi Sándorral**, mind **Pásztor Istvánnal**, a vajdasági magyarok választott vezetőivel, az ebéd ill. vacsora alkalmával, fontos és jövőt formáló beszélgetésen vegyek részt.

Másnap a KMÜEK közgyűlését megelőzően elsőként kaptam szót, hogy beszámolót tartsak az ausztráliai és a nyugati újságírásról. Rövid beszámolómban megemlítettem, hogy

hetilapunk, a *Magyar Élet*, a Déli-félteke egyetlen hetilapja. Főszerkesztője **Csapó Endre**, akinek vezércikkeit átveszik mind a külhoni, mind az anyaországi lapok, és az interneten is terjed. Kiadó szerkesztője Melbourneben **Márffy Attila**, míg sydneyi szerkesztője **Józsa Erika**. A lap nemzeti elkötelezettségű irányvonalat képvisel, ami meg egyezik az ausztráliába vándorolt nemzethű emigráció álláspontjával, nem kap sehonnán sem anyagi támogatást, előfizetői, hirdetői és főként kiadó szerkesztője áldozatos tevékenysége tartja fent. Munkatársai hazafias kötelezettségből ellenszolgáltatás nélkül írják és terjesztik.

Ezen kívül minden nagyobb városban Sydney, Melbourne, Brisbane, Adelaide és Perth, megjelennek különféle szervezetek, klubok helyi vonatkozású híreit tartalmazó havi kiadványok. Működik az állami SBS Rádió és TV adása, ami 64 nyelven sugároz egész Ausztráliában, valamint a helyi közösségi adók, mint pl. a *Mozaik Rádió* Sydneyben, amit **Ilosvay Gusztáv** szerkeszt, és az interneten is megtalálható, úgyszintén a melbournei magyar TV adás.

A magammal vitt minegy tucatnyi ezévi *Magyar Élet* példányszámait kiosztottam, valamint a *Nemzeti Összetartozás Bizottsága* által készített több tucat másolatot a május 31-i lapszámból, amiben a „Nemzeti összetartozás napja”, és a június 7-i számból amiben „A Világszövetség-vita margójára” című vezércikk olvasható.

Dél-Amerikában van a havonta megjelenő *Argentínai Magyar Hírlap* **Haynálné Kessler Zsuzsanna** szerkesztésében. Megemlítettem az Északi-féleleken megjelenő, áltam ismert lapokat: Európában a *Bécsi Naplót*, **Deák Ernő** szerkesztésében, ami havonta jelenik meg. Észak-Amerikában az *Amerikai-Kanadai Magyarság* című hetilapot, amit **Tanka László** állít össze Magyarországon, a *Panorama* színes világmagazint, ami évente négyszer jelenik meg 52 oldalnyi terjedelemben, az *Amerikai Magyar Népszavát*, amit **Bartus László** szerkeszt, s amiben **Kertész Ákos** felháborodást keltő nyilatkozata jelent meg. A kanadai *Magyar Életet* és a *Kalejdoszkóp* irodalmi folyóiratot, amit **Dancs Rózsa** szerkeszt. Persze, van még számos más újság az Egyesült Államokban és Kanadában, de ezek címét és szerkesztőit nem tudom ad hoc fejből felsorolni, mert nem számítottam egy ilyen természetű, váratlan beszámoló előadására.

A záróülésen megtartott felszólalásában **Szili Katalin** elmondta, hogy mintegy másfél hónapja a NÖB-ön belül működő autonómia-albizottságot is létrehoztak, aminek ő lett az elnöke, s melyben egyenlő arányban foglalnak helyet a kormánypárt és az ellenzék tagjai, s amelyek feladata a Kárpát-medencei magyarság önmegrendelési szándékának támogatása, előmozdítása, valamint a különböző autonómiamodellek gyakorlati

megvalósulásának szakmai előkészítése. Példaként az egyre gyakoribb témaként emlegetett székely autonómia kérdését említette. „Célunk egy olyan egységes nemzetpolitika kialakítására törekedni, melynek nem abban áll a lényege, hogy a határon túli magyaroknak kell folyton alkalmazkodniuk a magyarországi elvárásokhoz” – fogalmazott. (*Magyar Szó*)

Több más értékes felszólalást követően a KMÜEK közgyűlése az alábbi kommunikét bocsátotta ki:

„Az egységes magyar nemzettest hatékonyabb tájékoztatásáról, az anyaországi és a külhoni magyar sajtó egymást kiegészítő feladatainak meghatározásáról, a nemzetközti kommunikációs zavarok leküzdéséről, és a sajtó támogatási rendszerének hatékonyabbá tételéről tárgyalt a vajdasági Pannonián megtartott értekezletén a Külhoni Magyar Újságíró-egyesületek Konvenciója. Az erdélyi, kárpátaljai, felvidéki, horvátországi, muravidéki és a házigazda vajdasági újságírók képviselői, az anyaországi és az ausztráliai kollégák valamint a Magyar Országgyűlés Nemzeti Összetartozás Bizottsága küldöttségének közreműködésével két napos tanácskozásuk végén a magyarság megmaradásának nemes céljától vezérelve, a következő

ZÁRÓNYILATKOZATOT fogadták el:

A határokon átvélő szakmai terület, a KMÜEK tagszervezetei szert a magyar nemzettestek közötti kapcsolatok szorosabbra fűzése, a nemzeti öntudat erősítése, anyanyelvünk és kultúránk ápolása, az egymásra utaltság tényének folyamatos napirenden tartása és a magyar nemzettesten belüli széthúzás megakadályozása végett halogatás nélkül ki kell dolgozni az egységes magyar médiastratégiát, amely a már meglévő médiumokat rendszerbe foglalva az eddignél jobb, hitelesebb, életképebb, gazdaságosabb és hatékonyabb anyanyelvű médiahálózatot biztosítana a világ magyarsága számára. Saját felelősségüket felismerve és cselekvési készségüket igazolva a KMÜEK tagszervezetei bejelentik, hogy a mai nappal hozzáálltak a magyar médiastratégia elkészítéséhez.

A tanácskozás résztvevői szerint a témáról való együtt gondolkodás és közös cselekvés eredményeként olyan magyar médiastratégiát kell elfogadni, amelyet minden nemzet-rész sajátjának érezhet, amely konszenzus alapján jön létre, mozgósító erővel rendelkezik a szakma számára, világos jövőképet fogalmaz meg, és szavatolja a magyar nyelvű tömegkommunikáció fenntartható fejlődését.

A Konvenció tagjai a stratégia készítésével kapcsolatos félelmek elhárítása és az esetleges nézeteltérések megelőzése érdekében kiemelték, hogy a magyar médiastratégia semmilyen formában sem veszélyeztetheti a sajtószabadságot, nem bírhatja felül az elfogadott szakmai és etikai normákat, nem korlátozhatja a

szerkesztőségek függetlenségét és nem kérdőjelezheti meg a tájékoztatási rendszeren belüli alrendszer-egyenrangúságát.

A stratégia előkészítésének első részfeladatákként a KMÜEK tagszervezetei legkésőbb szeptemberig elkészítik a Kárpát-medencei magyar médiatárát, amely az egységes magyar médiakatalógus és médiakataszter alapköve lehet. A tagszervezetek ugyancsak részletes elemzést készítenek a térségben működő média helyzetéről, számba veszik a rendelkezésre álló humán és műszaki erőforrásokat, a támogatási lehetőségeket és feltérképezik a célközönség médiafogyasztói szokásait és elvárásait. A KMÜEK minden tagszervezete július elsejéig kijelöl két-két személyt, akik legkésőbb a Konvenció következő értekezletéig elkészítik a stratégiai dokumentum tervezetét, amelyet ezt követően a szakma elé terjesztenek véleményezésre és kiegészítésre.

Az egységes magyar médiastratégia kidolgozásával kapcsolatos feladatok és tennivalók gyors és eredményes megvalósítása céljából a KMÜEK mielőbbi találkozóit és szakmai nézetegyeztetést kezdeményez a nemzetpolitikai kérdésekben illetékes magyarországi kormányhivatal legrangosabb tisztségviselőivel.

Az tanácskozás résztvevői úgy döntöttek, hogy a Konvenció következő értekezletét, amelyen a magyar médiastatégia tervezetét fogják megvitatni, 2013-ban a Felvidéken tartják meg.

Pannonián, 2012. június 16-án

A KMÜEK tagszervezetei

★

A kétnapos esemény lehetőséget biztosított, hogy meglátogassuk és szemrevételezzük Topolya, Szabadka és Újvidék nevezetességeit, a teplo-mokat, a híres szadkai városházát és a Magyar Szó szerkesztőségét Újvidéken, ahol ebédrel vártak bennünket, s megismerkedhettünk **Bordás Győző** ügyvezető igazgatóval, és **Varjú Márta** mb. főszerkesztővel.

Számomra nagy jelentőségű eseménynek számított, hogy több régi barátal, ismerőssel hozott ismét össze a váratlan szerencse. Ezek közül említhetem **Dr. Hódi Sándort**, aki feleségével együtt kimondottam a velem való találkozóra jöttek Topolyára. Két újabb könyvet kaptam tőlük: az egyik, „Miért hazudnak a politikusok?”, a másik az évente Adán megrendezésre kerülő Szarvas Gábor nyelvű napok évkönyve. Ők hívták fel a figyelmemre a június 22-én megrendezésre kerülő *Magyar Nyelv és Kultúra Nemzetközi Társasága – Anyanyelvi Konferencia* budapesti közgyűlésére, amire szintén ellátogattam.

Találkoztam a kétnapos eseményen **Dr. Csermák Zoltánnal**, aki annak idején a *Duna TV* elnöke, **Pekár István** mellett tevékenykedett, s jelenleg a *Magyar Televízió Zrt.* közéleti főszerkesztőségén dolgozik, továbbá **Kozma Hubával**, **Nahimi Péterrel** és **Balogh Lászlóval**, akikkel húsz évre nyílik vissza barátságunk. Sok új ismerőst és barátot is szereztem mind magam, mind a *Magyar Élet* számára, mert a kiosztott lapszámok a legnagyobb elismerést nyerték el azok olvasása után.

MAGYAR CÍMTÁR

NSW-I MAGYAR SZÖVETSÉG, SZERVEZETEK,
EGYESÜLETEK, EGYHÁZI KÖZÖSSÉGEK, ISKOLÁK

NSW-i Magyar Szövetség, PO Box 469 Murrumbidgee NSW 2204, Ilosvay-Egyed Katalin,
Tel.: (02) 9879 6496, Mibile: 0414 740 079 — Honlap: www.hungarians.org.au
Délvidéki Magyar Szövetség, 31 Glendenning Rd. Glendenning, NSW 2761, Tel.:
9675-2103. — Magyar Ház, 1-5 Breust Pl. Punchbowl 2196, T: 9759 6974, —
Szent Erzsébet Otthon, 1 Symonds Rd. Dean Park 2761, Tel.: 8818-8501,
Fax: 9626 5756 —

Társadalmi és karitatív szervezetek:

Szent Erzsébet Karitás Társaság, 120 Parramatta Rd. Ashfield 2131, Tel.: 9799 5469.
— Ausztráliai Magyar Kisebbségi Alap, Bánki Éva 118 Boronia Rd. Greenacre
NSW 2190, Tel.: 9793 2789.

Társadalmi és érdekközösségi szervezetek:

Hungarian (Magyar) Social Club, 706-708 Smithfield Road, Edensor Park NSW 2177.
Tel.: 9610 6226, Fax: 9610 0123. — Blacktowni Magyar Nyugdíjasok Társasága Kildare
Rd és Gribble Place sarok, Blacktown. Elnök Kendrella Gizella Tel 4733-3941

Bajtársi szervezetek

Független Magyar Szabadságharcos Szövetség Ausztrália, v. Bene Ferenc elnök.
FMSZSZ P. O. Box 10. Helensburg, NSW. 2508. Tel./Fax: 4294-1919.

Magyar egyházközösségek és lelkészek:

Ft. Lédeczi Dénes, katolikus lelképásztor, 51-59 Allawah Street, Blacktown, NSW
2148; Telefon: (02)9622-1125, Mobil: 0418135020; email: ledeczidenes@gmail.com
— Magyar Evang. Egyházközösség, Nt. Breglec Árpád, 6 Park Ave. Kingswood, NSW 2744,
Tel.: 4721-0720. — Magyar Református Egyház, Nt. Péterffy Kúnd, Tel.: 4751-7860,
Mob.: 0416 370 100, Email: mresydney@yahoo.com.au Cím: 114 Hamrun CCT, Rooky
Hill 2766.

Magyar Iskolák és Ifjúsági Szervezetek

Flemingtoni Magyar Iskola, Exeter Rd. Homebush West, NSW 2140, Katona Rózsa,
Tel.: 9750 2792. — Bankstowni Állami Magyar Középiskola, Mona Street, Banks-
town, NSW 2200, Sólyom Judit, Tel.: 9314-0247. — Magyar Cserkész Otthon, Melville
Reserve, Hampstead Rd. Homebush West, Tel.: 9764 1687. — Maci Klub Magyar Játzó-
csoport, Cserkészotthon, Melville Reserve, 52 Hampstead Rd. Homebush West, NSW
2140. Péterffy Réka Tel: 4751-7860, Hegyi Vanda Tel.: 4732-5020. vagy 0407-412-622.

SZAKMAI CÍMTÁR

Külfélpviselet

Magyar Nagykövetség, Cím:
17 Beale Crescent, Deakin, ACT 2600.
Email: consulate.cbr@kum.hu
Internet:
www.mfa.gov.au/emb/canberra

Telefon:
(02) 6282 3226 és (02) 6282 2555
Fax: (02) 6285 3012
Nyitva: hétfő, kedd, szerda, csüt-
örtök: 09.30 – 16.00 óráig, előze-
tes telefon bejelentkezés alapján.

Cukrászat:

Sweet Kiss Cake Shop,
343-345 Clovelly Rd. Clovelly 2031,
T.: 9664-2654

Wellington Cake Shop,
157 Bondi Rd. Bondi 2026
(Opp. Wellington St.) Tel.: 9389-4555.

Tolmács, Fordító:

Bárány Márta,
Tel: 9211 3664, Fax: 9280 0340

Állami tolmács

és fordító

Szabó Éva Van Steenwyk
Tel.: 02-9427-1160
Mobile: 0418-420-236

Motel:

Tarcutta Halfway Motor Inn (Ma-
gyar vezetés alatt), Hume Highway,
Tarcutta. Tel.: (02) 6928-7294,
Fax: (02) 6928-7128.

Magyar italok

Goulburn Wine & Spirits
9 Brisbane St. Darlinghurst 2010
Tel 9264-8459, fax 9264-8941.

Villanyszerelő

Laci

04 5053 1881

Orvos:

Dr. Halász Elisabeth GP
170 A Wardell Rd. Dulwich Hill,
2203. Tel.: 9559 2511.

Orthopéd Sebész

Dr Szomor Zoltán, Térd, csipő és
egyéb mozgásszervi betegségek se-
bészi kezelése Tel: [02] 8568 6700
12-14 Ormonde Pde, Hurstville 2220
www.sydneyhipandkneesurgeon.
com.au

Fogorvos:

Dr. Oliver Szakáll, 14 Hillend Rd.
Doonside, 2767. Tel.: 9622-4177.

Szállító, Költöztető:

OSS (World Wide Movers Pty. Ltd.)
36-38 Bearing Rd. Seven Hills, 2147
T:(02) 8825 9300, Fax: (02) 8825 9333.

Bondi Cosmo
Hungarian Cafe/Restaurant
Tuesday to Sunday
Ph: 9369 3425
212 Bondi rd Bondi

Ügyvédek:

Esther Simons, 19 Birrel St.
Queens Park, NSW 2022
(Bondi Junction)
Tel.: 9387 6382, Fax: 9369 5457

A. B. Török & Company,
Level 1. 9 Burwood Rd.
Burwood 2134.
Tel.: 9745-4988, Fax: 9715-2440.

Gellért Róbert ügyvéd és közjegyző

Lang Gellert & Co
9 Bronte Rd. Bondi Junction 2022
Tel: 9389-7355, Fax: 9369-5342
E-mail: robert@langgellert.com

HÍREK=HÍREK=HÍREK=HÍREK=HÍREK=

A Thompson Reuters Alapítvány ál-
tal támogatott TrustLaw, a nők joga-
iért harcoló hírszolgálat legújabb fel-
mérése szerint a világ legnagyobb
gazdaságai közül Kanadában a legjobb
nőnek lenni. A G20 országokat tanul-
mányozó felmérésben India végzett
utolsó helyen.

A nemek egyenjogúságát előirányozó
politika, az erőszak és kizsákmányolás
elleni védelem, valamint az egészség-
ügyi ellátáshoz való nagymértékű hoz-
zájárás miatt Kanadában a legjobb
nőnek lenni a világ fejlett országaiban.
A gyermekgyilkosságok, a gyermekhá-
zasságok, valamint a rabszolgaság
széleskörű jelenléte miatt India vég-
zett az utolsó helyen a 20 legnagyobb
gazdaságot vizsgáló felmérésben.

A 63 országból származó szakértők
hat szempont alapján vizsgálták a nők
helyzetét. Ezek között szerepelt az
egészségügyi ellátás minősége, az erő-
szaktól való védelem, a politikában
való részvétel lehetősége, a munkaügyi
esélyek, az oktatáshoz, illetve a tulaj-
donjogokhoz való hozzáférés, valamint
a rabszolgaságtól és csempészettől
való védelem mértéke. Az EU, amely
szintén része a világ húsz legnagyobb
gazdaságát tömörítő G20-nak, nem
szerepelt a vizsgált országok között.

A 370 genderekért véleménye
alapján Kanadát Németország, Nagy-
Britannia, Ausztrália és Franciaország
követi. Az Amerikai Egyesült Államok
csak a hatodik helyen végzett, amit
valószínűleg a reprodukció jogok és a
megfizethető egészségügyi ellátás
iránti aggodalmak eredményeztek. A
mérleg másik végén Szaúd-Arábia áll
az utolsó előtti helyen, ahol a nők ma-
gasan képzettek, de csak sofőrrel ve-
zethetnek, és szavazati joguk is csak
2011 óta van. Szaúd-Arábiát hátulról

előre Indonézia, majd Dél-Afrika és
Mexikó követi a listán.

Érdeklőség, hogy a TrustLaw szakér-
tőinek véleménye nem egyezik az ENSZ
kutatóinak eredményeivel. Az ENSZ
szakértői szerint Németország,
Franciaország és Dél-Korea végzett az
első három helyen, Kanada a 7., az
USA pedig csak 10. helyet foglalja el
egy hasonló listán. A legutolsó helyek
megegyeztek a két felmérésben, ha-
bár az ENSZ-aktivisták Szaúd-Arábiát
helyezték az utolsó helyre.

A közvélemény-kutatást a közelgő,
június 18-19-én tartandó mexikói G20-
csúcsra készítették, hogy megmutas-
sák az ijesztő hiányosságokat, amelyek
a nők jogait javítani szándékozó nem-
zetközi szerződések és törvények elle-
nére továbbra is fennállnak. „Indiában
a nőket továbbra is úgy adják el, mint
ingóságokat, 10 éves korban férjhez
adják őket, hozományvíták esetén
gyakran élve elégetik őket, ráadásul
sokakat rabszolgaként tartanak” —
hívta fel a figyelmet a fennálló visz-
szátságokra Gulshun Rehman, a Save
The Children UK nagy-britanniai szer-
vezet egészségügyi fejlesztésért felelős
tanácsadója.

Halálra sebezte magát véletlenül az
erdélyi Magyar Polgári Párt (MPP)
nagybaconi listavezetője egy rendőr
barátja pisztolyával. A 43 éves jelölt
kölcsönkérte a barátja pisztolyát,
amely véletlenül elsült a kezében.

Veress Loránd, a Magyar Polgári
Párt nagybaconi önkormányzati jelölt-
listájának vezetője lakásába hívta va-
csorázni a baróti rendőrség két rendőr-
ét, akik közül az egyik jó barátja volt.

A Mediafax hírügynökség tudósítása
arról számol be, hogy az előzetes viz-
sgálatok szerint a vendéglátó elkérte az

egyik rendőr pisztolyát, hogy megnéz-
ze azt. A Kovászna megyei rendőrség
szóvivője elmondta: „miután megkapta
a pisztolyt, a 43 éves férfi figyelme-
tellenül kezelte a fegyvert, amely elsült a
kezében, és olyan fejszerűséget okozott,
amely a halálát idézte elő”.

A Magyar Polgári Párt (MPP) Ko-
vászna megyei elnöke, **Kulcsár Terza
József** tragédiának nevezte a történte-
ket, és hozzátette, várják az ügyészégi
vizsgálat eredményeit. A Kovászna
megyei ügyészség gondatlanságból el-
követett emberölés, hivatali visszaélés
és a fegyverekre vonatkozó jogszabá-
lyok megszegése gyanújával indított
vizsgálatot a két rendőr ellen.

140 éve született **Amundsen**, a Déli-
sark felfedezője Roald Engelbregt
Gravning Amundsen (1872. július 16.–
1928. június 18.) a norvégiai Borge-ban
született, Oslo mellett. Fridtjof Nansen
Grönlandot átszelő expedíciójának
hatására döntött úgy, hogy életét a fel-
fedezésnek szenteli. 1897-ben csatla-
kozott Adrien de Gerlache belga An-
tarktisz-expedíciójához másodtiszként.
Az 1903-ban indult, Amundsen vezette
expedíció elsőként kelt át az Észak-
nyugati átjárón, az Atlanti- és a Csen-
des-óceán között. Az expedíció során a
mágneses sark közeli megfigyelések
sorozatát végezték el, Amundsen tanul-
mányozta a helybéli emberek szo-
kásait, azt hogy hogyan lehet élni a
sarkvidéki körülmények között. Tőlük
tanulta meg a szánhúzó kutyák hasz-
nátát is.

Amikor tudomására jutott, hogy Ro-
bert Peary és Frederick Cook 1909-
ben elérték az Északi-sarkot, illetve
Robert Falcon Scott déli-sarki expe-
díciót szervez, megváltoztatta terveit.
Nansen Fram nevű hajójával 1910-ben

Büntetés Versaillesben

(Második rész)

Amikor a magyar balliberális „hazafiak” és külföldi szö-
vetségeik már nem tudnak semmiféle konkrétumot fel-
hozni az új magyar alkotmány illetve a törvények ellen,
akkor előjönnek azzal, hogy az említett kritika tárgyai nem
egyeztethetők az Európai Unió „szellemével”. Itt lehetne
egy kicsit gúnyolódni és felkérni a magyar kormányt, hogy
fogadjon fel néhány médiumot akik a szellemidézés szak-
értői, s talán sikerül megtudni, hogy mi az ördögöt is ke-
lene cselekedni ahhoz, hogy végre a „haladó” balliberális
tábor moraja csillapodjék.

Mennyivel hasznosabb lenne ha a balliberálisok nem a
magyar törvények szellemével, hanem a versaillesi tri-
anoni békeparancsok szellemével foglalkoznának egy kis-
csit. Eltekintve attól, hogy Trianon sebei még mindig nem
gyógyultak be, a versaillesi szellem élt és virult amikor a
berlini fal lehullása után a volt nagy-antant hatalmak a né-
met egyesülést az euró bevezetéséhez kötötték. Az ered-
mény: az euró nem egy működőképes valuta és ennek nem
csak Európa, hanem az egész világ issza meg most a levét.

A versaillesi szellemmel a szenális brit közgazdász **John
Keynes** is foglalkozott „A béke gazdasági következményei”
című könyvében. (Keynes a versaillesi küldöttség tagja
volt, de még korán lemondott, mert látta, hogy rossz irány-
ban mozog a „béketeremtés”). Keynes rámutatott, hogy
Németország megnyomorítását és ellehetetlenítését a német
gazdaság három pillére ellen irányult támadásával
kivánták elérni a Szövetségesek. A három pillér közül az
első, a külkereskedelem volt a legsebezhetőbb, a második a
szén és acélipar, a harmadik pedig a közlekedés és a vám-
rendszer volt. Keynest idézve: „The Treaty aims at the
systematic destruction of all three but principally the first
two.” Azaz, „A Békészerződés célja mindhárom, de főleg az
első kettő szisztematikus elpusztítása.”

Ezután Keynes részletezte azokat a konkrét szerződési
követelményeket amelyek a legyőzött ország maradandó
megnyomorítását szolgálták. Most foglalkozunk csak az
első pillérrel mint a versaillesi szellem kirívó példájával.

Németország feladta kereskedelmi flottáját a következő
formula alapján:

1600 tonnánál nagyobb hajó	—	100%	elkobzás
1000-1600 tonna hajók	—	50%	„
halászhajók	—	25%	„

Itt nem csak olyan hajókat koboztak el amik német zászló-
lával haladtak, hanem minden német tulajdonban levő
hajót is.

Németország elkészít a Szövetségesek számára olyan
hajókat 200000 tonna nagyságig, amiket a győztesek
előírhatnak egy 5 éves időszakon belül. Keynes rámutatott,
hogy ezzel a német kereskedelmi flotta eltűnik a tenger-
rekről, és a német kereskedelem idegen országok kénye
kedvére szállíthatja csak termékeit.

A Versaillesi szerződés részletesen és nagy körültekinté-
ssel megszabta, hogy hol és mit kellett elkobozni. Ennek
az összesített eredménye az volt, hogy Németország elve-
szített mindent ami az országhatáron túl volt, —gyar-
matokat, ingatlant, finánciókét, részvényeket, infrastruk-
túrát stb.

Egy két finomságot meg kell említeni. Ha egy német
tulajdonostól elkobozták a tulajdont és ezt a tulajdont egy
jelzőlagnak terhelte, akkor a kölcsön kifizetéséért a
tulajdontól megfosztott német volt a felelős.

A másik, amire Keynes rámutat, hogy a Szövetségesek,
nemcsak német állami javakat koboztak el, hanem magán
vagyonát és magán érdekeltséget is. Ez pedig tiszta kom-
munizmus olyan országoktól amelyek évekig szóba sem
álltak az orosz bolsevistákkal. Erre a rablásra még Rákosi
elvtársék is büszkék lennének pedig ők nagyon értettek a
kisajátításhoz pl. amikor a „kulákok” padlásáról lesöpör-
ték a vetőmagot.

Befejezésül, biztosan hiú remény, hogy a magyar „hala-
dó” balliberálisok figyelme a versaillesi — trianoni szel-
lem felé fog valaha is fordulni. **Ők sok mindennel el-
vannak foglalva mint pl Magyarország feljelentgetése
és a politikai riválisok lefaszításása.**

Kroyherr Frigyes

=HÍREK=HÍREK=HÍREK=HÍREK=HÍREK=HÍREK=HÍREK=HÍREK=HÍREK=HÍREK=

elindult a Déli-sark felé. Amundsen a testvérén, Leonon és a Fram tisztjein kívül senkinek nem árulta el, hogy megváltoztatta tervét. Attól félt, hogy Nansen visszautasítaná a Fram használatát, ha a terv tudomására jutna. Amundsen és társai 1911. október 20-án indultak útnak, és december 14-én, 35 nappal Scott előtt érték el a Déli-sarkot. Mivel egyik expedíció sem vitt magával hírközlési eszközt, ezért a közvélemény csak 1912. március 7-én értesülhetett a hírről.

Amundsen nem tudott maradéktalanul örülni a sikerének, mert őt világleletében az Északi-sark tartotta bűvöletében. Amundsen 1928. június 4-én tűnt el. Nobile megmentésére indult repülővel, akinek léghajója lezuhant. Később Nobilet életben találták, Amundsen holttetése sosem került elő.

A krasznahorkai vár felújításának költségeit jelenleg 15 millió euróra becsülik, ez csaknem kétszerese a tűzvész után becsült kárnak, mondta **Marek Madaric** szlovák kulturális miniszter nem végleges adatokra hivatkozva.

A szlovák szaktárca vezetője a krasznahorkai várnál tartott sajtótájékoztatót száz nappal azután, hogy tűzvész pusztított a szlovák nemzeti örökség részét képező 13. századi építményben. A márciusi becslések 8 millió euróra tették a keletkezett kárt, ebből 7 millió euróra az épületben és egymillióra az ingóságokban keletkezett kárt. Hamarosan befejeződik a károk felméréseinek végső szakasza, utána derül majd ki az is, hogy mekkora lesz az az összeg, amelyet a biztosító a helyreállítás költségeiből téríteni fog, hangoztatta a miniszter.

Madaric azt mondta, hogy a tetőszerkezet felújításának második szakasza július második felében kezdődhet meg, és a tervek szerint az év végéig sikerül majd befejezni a munkálatokat. Azzal számolnak, hogy az alsó és a középső várat a jövő szezonnak már megnyithatják a látogatók előtt.

A tárca vezetője a felújítással kapcsolatban türelemre intett, rámutatva arra, hogy nemcsak a tetőt, de a várfalak bizonyos részeit is fel kell újítani, ez pedig meglehetősen időigényes, mivel a munkálatokat az eredeti módszerekkel, eredeti alapanyagok felhasználásával végzik majd. Hozzátette, felmerült olyan elképzelés is, hogy a helyzetet kihasználva a vár érintett részeit nem a tűzvész előtt ismert, hanem még régebbi formájára állítsák vissza.

Több más — a vár felújítására — indított gyűjtés mellett a Szlovák

Nemzeti Múzeum (SNM) által meghirdetett közadakozás is tovább zajlik. Rastislav Pudělka a SNM vezérigazgatója szerint erre a számlára eddig 104 ezer euró gyűlt össze.

A nemzeti örökség részét képező 13. századi várban március 10-én két tizenéves dohányzó gyerek figyelmenlenségeokozott tüzet. A vár teljes tetőszerkezete leégett, megsérült a várfal egy része és számos műkincs is elpusztult. A műtárgyak 90 százalékát sikerült megmenteni.

Az Ázsiából érkező bevándorlók jól képzettek, sokuknak műszaki doktorija is van. Már többen vannak, mint a dél-amerikai országokból érkező bevándorlók. A felmérések szerint a század közepére minden tizedik amerikai ázsiai származású lesz.

Történelmi demográfiai trendfordulót mutatnak a legfrissebb migrációs adatok az Egyesült Államokban — írja az AP hírügynökség a Pew Research Center tanulmánya nyomán. A legfrissebb adatok szerint, körülbelül 430 000 ázsiai, és csupán 370 000 spanyolajkú érkezett újdonsült bevándorlóként az észak-amerikai országba. Ez az újonnan érkezettek 36, illetve 31 százaléka. A bevándorlási adatok 2007-ben még fordított arányokat mutattak: 390 ezer ázsiai és 540 ezer spanyolajkú próbál új életet kezdeni az Egyesült Államokban.

A változásnak egyrészt az az oka, hogy az amerikai gazdaság már nem tart igényt több alacsony képzettséggel rendelkező munkásra, míg a magasán kvalifikált munkavállalók iránt még mindig nagy a kereslet — írja az AP. Másrészt, az amerikai határrendészeti politika szigorítása eredményeként kevesebb ember tud illegálisan bejutni az országba a déli határról.

Az ázsiai-amerikaiak ma már az Egyesült Államok lakosságának közel 6 százalékát teszik ki, akik főleg fehér-galléros állásokba vagy befektetőként érkeztek az országba, de az egyetemi hallgatók között is növekedett az ázsiai aránya. Például, az ázsiaiak vannak a legtöbben, akik valamilyen műszaki PhD-fokozatot szereztek, az újonnan bevándoroltaknak pedig több mint 60 százaléka birtokol felsőoktatási képesítést.

Előrejelzések szerint, a század közepére minden tizedik amerikai ázsiai származású lesz.

Római üvegyöngyöket találtak egy ókori japán sírban. Az 5. századi temetkezést egy Kiotóhoz közeli városban, Nagaokában tárták fel. A sírban három, 5 milliméter átmérőjű, a közepükön átfúrt üvegyöngyöt találtak. A

vizsgálatok során kiderült, hogy a világgosszagra gyöngyöket nátrium-karbonát felhasználásával készítették, és még felfedezhetők rajtuk az aranyozás nyomai.

A Narai Kulturális Örökségvédelmi Kutatóintézet szakemberei szerint a gyöngyöket rétegezési technikával készítették. A mesterek az üvegtárgyakat rétegenként építették fel, amelyek közé néha aranylemezeket is becsémpészttek. A felhasznált alapanyagok, valamint az eljárás alapján az ékszert római üvegfúvómesterek készíthették az 1-4. században.

„A legrégebbi rétegezett technikával készült üvegtárgyak közé tartoznak, amelyek eddig Japánban előkerültek” — mondta el **Tamura Tomomi**, az intézet kutatója. Az ékszerek, amelyek tízezer kilométerre kerültek Itáliától, újabb adalékkal szolgálnak arra nézve, hogy milyen messzire terjedt a Római Birodalom befolyása. További vizsgálatokat igényel, hogyan kerültek az ékszerek Japánba.

A kihalástól fenyegetett nyelvek védelmére indított projektet különböző intézményekkel együttműködve a Google.

A szakértők szerint a világon jelenleg hétezer nyelvet beszélnek, ezeknek azonban csaknem a fele teljesen kihalt az évszázad végére. A Veszélyeztetett Nyelvek című projekt keretében életre hívott honlapon szövegek és hanganyagok tölthetők fel, amelyek háttérinformációkat szolgáltatnak a különböző nyelvekről és beszélőikről. A felhalmozott dokumentumokat később tudományos kutatási célokra is felhasználják. Külön a projekt miatt jött létre az Alliance for Linguistic Diversity, a Szövetség a Nyelvi Sokszínűségért. A szervezet azokat a csoportokat gyűjti össze, amelyek a veszélyeztetett nyelvek dokumentálásért, támogatásért és erősítéséért küzdenek. A szövetségnek jelenleg 29 tagja van.

Egy amerikai felmérés szerint a belgák ülnek legtöbbször dugóban. A válság is hatással van autózási szokásainkra.

Brüsszel környékén állnak a legtöbb dugóban az autósok — ez derül ki egy nemrég nyilvánosságra hozott amerikai tanulmányból. A L'Écho című belga újság internetes oldalának tájékoztatása szerint súlyosabb a helyzet, mint Londonban, Párizsban vagy New Yorkban. Egy átlagos belga autós a tavalyi év során 55 órát töltött közlekedési dugóban ülve, a leg súlyosabb helyzet Brüsszel és Antwerpen környékén van — náluk csak a milánói autósok járnak rosszabbul az adatok szerint. A közlekedéssel foglalkozó INRIX szervezet állítása szerint Belgiumban belül is a legrosszabb Antwerpen péntek délután négy és öt óra között. A felmérést világszerte százmillió autósba szerelt GPS adatai alapján végezték. Érdekes, hogy a felmérés szerint a dugók leginkább azokban az országokban csökkentek, melyeket leginkább érint a világválság, ebben a „külön versenyben” Portugália vezet, ahol ötven százalékkal csökkent a dugók száma, őket követi Írország (-25 százalék) és Spanyolország (-15 százalék), míg Belgiumban mindössze háromszázalékos csökkenést okozott a válság.

Egy éve a romániai koldusmaffia miatt tiltották be a koldulást Párizs turisták által sűrűn látogatott részein, de nem volt hatásos a tiltás, ezért felol-

dották azt.

Nem hosszabbította meg a koldulást tiltó rendeletet Párizsban az új szocialista kormányzat által kinevezett prefektus. **Bernard Boucault** szerint az elődje által egy évvel ezelőtt életbe léptetett intézkedés nem volt elég hatékony, ezért ő más módon kívánja felvenni a harcot a maffiahálózatokkal — írták a napilapok. Az eleinte csak a Champs-Élysées sugárútra 2012 elejéig vonatkozó koldulást tiltó rendeletet az év végi ünnepek előtt terjesztette ki a Louvre múzeumnak és a párizsi nagyáruházaknak a környékére a párizsi prefektúra, érvényét pedig meghosszabbította 2012 nyaráig.

A jobbközép ellenzékhez tartozó képviselők érdeklődésére a prefektúra kabinetfőnöke megerősítette, hogy az új prefektus egyelőre nem tervez több hosszabbítást, de a döntést felül lehet bírálni attól függően, hogyan alakul a helyzet az utcákon. A prefektúra elismerte, hogy a rendeletnek köszönhetően csökkentek a „koldulás bizonyos formáihoz” (azaz a romániai roma koldushálózatokhoz) kapcsolódó szabálysértések, de a rendelet korlátjai is hamar megmutatkoztak.

A szabálysértésnek számító koldulás 38 eurós (11 ezer forintos) pénzbüntetést vont maga után. Ha pedig az elkövető külföldi állampolgárságú vizsgálja, akkor a közrend megzavarására hivatkozva akár ki is toloncolható az országból. „A hatástanulmányok azt mutatják, hogy a büntetés befizetése a nullához közelít, a szankció pedig kevéssé visszatartó, miután a jogi keretek változása miatt kénytelenek vagyunk végiggondolni, hogy van-e értelme a kitoloncolásnak. Egy kitoloncolt román — egyébként uniós — állampolgár három nap múlva már ismét a Champs-Élysées-n koldul” — idézte a Libération **Nicolas Lerner** helyettes kabinetfőnököt.

Megtalálhatták **Nagy Sándor** nyelvrokonait Pakisztánban, ahol a burusó népcsoport nyelvével azt állítják: indoeurópai eredetű, és azon belül nyugati, európai-balkáni-kisázsiai gyökerei lehetnek.

Az indoeurópai nyelvek nyugati, európai ágába tartozik az angol, a német, a francia, az orosz és a görög is. (A keleti ágat az indoáriai nyelvek alkotják.) A görög mitológia és történelem által ismertté vált kisázsiai phrügök nyelve pedig a nyelvészek szerint a göröghöz áll közel. A phrügök fővárosában, Gordionban a híres gordiuszi csomót **Nagy Sándor** vágta ketté, nem bíbelődve sokat a megoldhatatlan feladvánnyal.

A Macquarie Egyetem nyelvtörté-

nésze, **Ilija Casule** szerint a szintén megfellelhetetlen eredetűnek tartott észak-pakisztáni burusaszki a phrügiaihoz hasonló indoeurópai nyelvből ered. Casule úgy véli, hogy a burusaszki ugyanis a balkáni nyelvekkel, pontosabban azok paleo-balkáni őseivel és azon belül a phrügiaiakkal rokonítható.

Burusaszki nyelven ma körülbelül 90 ezer ember beszél, több nyelvjárása létezik, és próbálták már rokonítani őket a jenyiszjeji (szibériai), a baszk és a kaukázusi (grúz) elszigetelt nyelvekkel is. Ők maguk úgy tartják, hogy **Nagy Sándor** katonáitól származnak.

Nagy Sándor katonái makedónok voltak, és göröghöz közeli nyelvjárást beszéltek. A burusók azonban már **Nagy Sándor** ázsiai hódításai előtt is a mai Pakisztán környékén éltek. Ha Casulénak igaza van, akkor a görög-makedón-phrüg kulturális és esetleg nyelvi kapcsolatok valamiféle lenyomata lehet a leszármazási elmélet a körükben.

Casule tanulmánya a Journal of Indo-European Studies című tudományos lapban jelenik meg. Ha igaza van, akkor legalább félszáz nyelvész eddigi munkáját lehet félretenni, és újragondolni a burusaszki eredetét.

A NSW-i Magyar Szövetség júliusi eseménynaptára

6. Péntek, Családi est – DMSZ
 7. Szombat Karitás család vacsora, Mindszenty Otthon, Arató bál – DMSZ Glendenning Rózsa bál – Social Club Edensor P.
 11. Szerda NSW Szövetség Tanácsülés, Magyar Ház, Punchbowl;
 13. Péntek, Családi Vacsora – DMSZ, Glendenning;
 14. Szombat Rádióklub – szórázó zenés műsor – Magyar Ház, Punchbowl
 15. Vasárnap Evangélikus istentisztelet – Goulburn St, City
 20. Péntek, Családi vacsora, DMSZ Glendenning;
 21. Szombat, Disznótoros bál, Hung. Social Club, Edensor Park
 22. Vasárnap, Piknik és filmvetítés – DMSZ Glendenning
 27. Péntek Családi vacsora, DMSZ Glendenning
 29. Vasárnap Tagsági ebéd – DMSZ Glendenning
- Filmvetítés gyerekeknek — Magyar Ház, Punchbowl

Minden vasárnap
Katolikus szentmise d.e. 10-kor
 Szent Erzsébet Otthon, Dean Park
Református Istentisztelet d.e. 11.00
 Carrington Ave., Strathfield
Minden hétfőn de. 9. Blacktown-i Nyugdíjasok, Blacktown
Minden szerdán este 8. Kenguró Tánccsoport, Crompton Park
Minden pénteken **Maci Klub**, de. 10 -kor (0-5 éves gyerekeknek) Cserkészotthon Melville Reserve, Homebush West.
Minden szombaton de. 8.30 Magyar középiskola, 7-12 osztály Bankstown, Girls High School, Mona St. Bankstown.
 du. 12.15 Magyar Általános Iskola, (óvoda — 6. osztály, Public School, Exeter Rd., Homebush W.
 D.u. 2.30 Magyar Cserkész, Melville Reserve, d.u. 5.30-kor Kodály tánccsoport - Melville Reserve, Homebush.

BELLA MARINA

magyarul beszélő ügyvéd

Forduljon hozzám bármilyen törvényes ügyével

Ingyen adás-vétele és bérlete

Ingyen vétel finanszírozása

Végrendelet készítése, végrehajtása, megtámadása

Örökség ügyek

Válóperek és családi ügyek

Követségi hitelesítés

Suite 2, Level 7 / 221 Queen St. Melbourne 3000

CAULFIELDI IRODÁMBAN is fogadok ügyfeleket

Telefon 9505-4999

Fax 9505-4899

E-mail: marina@bellalawyers.com.au

ÜGYVÉD

BUDAPESTEN

nagy gyakorlattal és szakértelemmel, mindenféle ügyintézés, jogi tanácsadást vállal.

Forduljon bizalommal:

Dr. Horváth Anna

e-mail:

drhorvatha@yahoo.com

fax: (0011) 36-1-4038503

A Trianon utáni Magyarország gazdaságilag, katonailag is gyenge volt, ezért a kultúrában akarta felvenni a harcot kifosztói ellen

„A magyar anya, aki világra hozza az újszülöttet és a magyar tudós, aki kutat és tanít, ugyanazt a célt szolgálja: Magyarország feltámadását” — írta Klebelsberg Kunó. Az idén lesz nyolcvan éve annak, hogy a nemzet eltemette az egykori kultuszminisztert. Szellemi nagysága, államférfiúi erényei nemzedéktársaiból tiszteletet, megbecsülést váltott ki, hirtelen bekövetkezett halála megrendítette az országot. Emlékművet emeltek neki, az akkori Eskü, ma Március 15-e téren, Budapesten.

Trianon után az ország megcsonkítva, kifosztva, lefegyverezve, elszigetelve, megalázva hevert. Ahhoz, hogy a magyarság visszazerezzék a térségben korábbi történelmi vezető szerepét, egyetlen megoldásnak a békés revízió tűnt, s ennek részeként az erkölcsi és szellemi műveltség emelésére irányuló program. Az utóbbit dolgozta ki és valósította meg a Bethlen-korszak idején vallás- és közoktatási miniszterként Klebelsberg Kunó, aki a tárcát 1922-től 1931-ig irányította. Eltökélt célja volt, hogy a magyarság kulturális és szellemi elsőbbségét biztosítsa a Kárpát-medencében. Azt vallotta: ahhoz, hogy a Nyugat rokonszenvét visszazerezzük, a térség legműveltebb országává kell válnunk. Kulturpolitikáját így summázta: „A magyar hazát ma elsősorban nem a kard, hanem a kultúra tarthatja meg, és teheti ismét naggyá.” Az oktatási és nevelési intézményrendszer egészére kiterjedő országos programot dolgozott ki, lépcsőzetesen, egymásra építve, az egyes iskolai szintek fejlesztésével teremtette meg az új közoktatási rendszert. Az építkezést az alapoktól kellett kezdeni. A népiskolák létesítéséről szóló, 1926. évi VII. törvénycikk az elemi iskolák egy új típusáról rendelkezett. A törvény körzeteiket jelölt ki, ezek négy kilométer sugarú területek voltak. Ha ebben a körzetben legalább húsz család vagy harminc tanköteles lakott, akkor iskolát kellett építeni. Kötelezték a földbirtokosokat, hogy birtokaik egy adott körzetében pénzzel támogassák az építkezést. „Éppen most támadnak engem odabent, hogy kastélyokat építék iskolának a tanyán. Túl szépek az iskoláim. Menjenek ki az urak külföldre, Angliába, Svájcba, Németországba: mindenütt pazar iskola-építési kultusz van. Én is azt akarom, hogy a faluban a legszebb ház az iskola legyen, hogy tanuljanak izlést, s tanulják megbecsülni s tisztelni az iskolát! S hogy a gyerek ne féljen azoktól a börtönszerű épületektől, hanem legyen kedve bemenni az iskolába, és jól érezze magát” (Móricz Zsigmond beszélgetése Klebelsberg Kunóval Az Est 1927. május 1-jei számában). A program során 3475 tanterem és 1525 tanítói lakás épült. Ebből 3306 az Alföldet, 1393 a Dunántúlt, 301 pedig Észak-Magyarországot gazdagította. 1925-ben új tantervet vezettek be: a népiskolák elemi ismereteket adtak, az írás, az olvasás és a számtani alapműveletek mellett a nemzeti irodalom, történelem, kultúra alapfogalmait is el kellett sajátítani. Kötelező volt a hitoktatás, a nevelés vallás-erkölcsi és nemzeti alapon folyt. „A gyermek kultuszát Angliában és Amerikában nemzeti hitvatással tették. Én tanuló és szorgalmas, de amellet játékos magyar gyermeket akarok. Mert csak játékos, eleven magyar gyermekből lehet de-

Az iskola volt Klebelsberg fegyvere



rűs, dolgos magyar férfi, aki vállalkozását s az élet nagy kötelességeit emelt fővel, mosolyogva és nem elkeseredéssel vállalja... ..én a magyar oktatótól, kezdve a kis óvónőn fel az egyetemi tanárig, megkövetelek egyet: ne csak tanítsa, hanem szeresse a magyar gyermeket.” A fontos közép-osztály megmaradt a hagyományos európai oktatási struktúrájánál, ám ezt több ponton korszerűsítette. Törvényben írták elő, hogy minden ötezer lakost meghaladó településnek községi polgári iskolát kell felállítania. A négyosztályos elemi után a négyosztályos polgári már magasabb szintű általános műveltséget adott. A szakiskolák és ipariskolák többsége állami kézben volt, a tanítóképzést az egyházak uralták. A műveltség robbanásszerű fejlődése indokolta tette a középiskolák reformját. A középretegek, az értelmiség gyermekeinek műveltségét, a felsőoktatásba való bejutást a középiskolák határozták meg. „Ha azt keresem és kérdezem — mondta erről —, hogy a magyar társadalomnak önhibáján kívül súlyos helyzetbe jutott, melyik rétege szorul legjobban támogatásra, akkor meg kell állapítanom, hogy a magyar közép-osztály, a magyar intelligencia az.” Klebelsberg megreformálta a középiskolai oktatást, bevezette a reálgymnáziumot. Az 1924. XI. törvénycikkkel a fiú-középiskolák három típusát különítették el: a gimnáziumot, a reálgymnáziumot és a reáliskolát. A (humán) gimnáziumban követelmény volt a német mellett a latin és a görög nyelv, ezekből kellett érettségi vizsgát tenni, a reálgymnáziumban a német mellé (a görög helyett) egy újabb modern nyelvet kellett választani, ez lehetett a francia, az olasz vagy az angol. A reáliskolákban a modern nyelvek és a természettudományos tárgyak domináltak. 1924-ben már huszonhat gimnázium, huszonegy reáliskola és hetvenegy reálgymnázium

működött. A leány-középiskolák reformja 1926-ban zajlott le. Két típust különböztettek meg: a latint tanító leánygymnáziumot és a modern nyelvekre koncentráló leányliceumot. 1927-ben nyolc leánygymnázium, huszonöt leányliceum és két leánykollégium volt az országban. A műveltség zászlóshajói. A reformok és a hozzájuk kapcsolódó ösztöndíjak a középosztályból származó „nemzeti elit” képzését alapozták meg. Klebelsberg az esélyegyenlőség elvét követte, amikor törvényben előírt támogatást biztosított a nemzeti érületű, de szerényebb jövedelemmel rendelkező magyar közép-osztály számára. Az 1927. XIV. törvénycikk a közszolgálati alkalmazottak gyermekeinek tanulmányi ösztöndíjáról rendelkezett. Ez alapján évi egymillió pengőt fordítottak arra, hogy az állami tisztviselők gyermekeit a középiskola 7. osztályától a diploma megszerzéséig ösztöndíjban részesítsék. A törvény kiterjedt a fegyveres testületek alkalmazottainak gyermekeire is. A juttatás évente 400-1000 pengő volt, s nem mindig készpénzben folyósították, hanem internatusi, kollégiumi helyeket is megváltottak belőle. Klebelsberg idején épültek ki a már meglévő tudományegyetemek (Budapest, Debrecen) mellé a szegedi és a pécsi egyetemek intézményei. Trianon után az elcsatolt területeken maradt egyetemeket át kellett telepíteni Magyarországra. Az 1912-ben alapított pozsonyi egyetem, amely jogi, orvosi és bölcsészettudományi karral rendelkezett, 1923-ban átköltözött Pécsre. Az 1872-ben alapított kolozsvári Ferenc József Tudományegyetem működését lehetetlenné tette, hogy a román hírségesküt megtagadó tanárokat kiutasították. Ezt az egyetemet, jogi, orvosi, bölcsészeti és természettudományi karaival együtt, Szegedre telepítették. A soproni honvéd-reáliskola épületeit kapta meg az 1763-ban alapított sel-

mebányai Bányászati és Erdészeti Akadémia, miután a Felvidék elcsatolásakor a tanári kar Sopronba menekült. Csonka Magyarországnak így már négy tudományegyeteme lett, s ezek mellett a műegyetem, a közgazdaság-tudományi kar, a jogakadémia, a mezőgazdasági akadémiák, a Ludovika Akadémia, a felső kereskedelmi iskolák, a teológiai intézmények európai mértékkel is nívós, a világban helytálló értelmiségi elitet neveltek. Klebelsberg így érvelt 1926-ban az egyetemalapítások mellett: „Én minden kulturális intézményhez a végső-kig ragaszkodom. Ragaszkodom az utolsó óvodához egy picit dunántúli faluban is... Ha egyetemet vesztenék, akkor az lenne a szerepem, mint annak a tengernagynak, aki egy egységet veszített. Én pedig a magyar kultúráért folytatott harcban nagy egységet, egyetemet veszteni nem akarok.” A két világháború között tehát négy tudományegyetem működött Magyarországon: a budapesti, a debreceni, a pécsi és a szegedi. Az egyetemek bölcsészeti, orvostudományi, jog- és államtudományi, valamint hittudományi fakultással rendelkeztek. A szegedi egyetemen nem működött hittudományi kar, ehelyett matematikai és természettudományi kar létesült. A budapesti és a szegedi egyetemen gyógy szerészeti tanfolyamot indítottak. A kolozsvári-szegedi egyetem különösen sokat köszönhetett Klebelsbergnek. Az áttelepülés utáni mostoha viszonyokat követően a miniszter szorgalmazására és a város hatalmas anyagi áldozatvállalásával 1926 és 1930 között kiterjedt egyetemi épületkomplexum épült, klinikákkal, intézetekkel. Nincs elveszve a nemzet. Ezek az egyetem-alapítások a decentralizációt is elősegítették, s egyben a vidéki központok felemelkedése előtt nyitottak utat. Ezeken kívül még egy sor felsőoktatási intézményt alapított Klebelsberg: tanárképző főiskolákat és testnevelési főiskolát. Támogatta a hazai orvostudomány fejlesztését, klinikai egyetemi létesítmények létrehozásával. Klinikái Európa élvonalába tartoztak. Az egyetemek legfőbb kritériumának a kutatást tartotta: „A modern egyetemi ta-

nulás nem áll már az előadás pusztá meghallgatásából, hanem az ifjúnak bele kell tanulnia a tudományos kutatás módszereibe. Az olyan intézet, mely ezt nem nyújtja, lehet szakiskola, de semmi esetre sem igazi egyetem” — mondta a pécsi intézmény megnyitóján, 1923. október 14-én. Később, 1927 júliusában pedig a külföldi ösztöndíjak rendszeréről is intézkedett. A magyar állam külföldi magyar intézeteket, Collegium Hungaricumokat létesített. A már meglévő bécsi és római intézetek mellett Párizsban, Londonban, Berlinben és Varsóban is megkezdtek működésüket a külhoni posztgraduális képzés ezen szinterei. Az itt tanuló fiatal magyar tudósok, művészek támogatást kaptak, amelyet az 1927-ben létrehozott Országos Ösztöndíjtanács koordinált. Klebelsberg így foglalta össze hitvallását: „Ne feledjük, hogy a nemzetközileg ellenőrzött és elismert magyar tudományos és művészeti munka a leghatalmasabb eszköze a jó értelemben vett propagandának!” Aztán: „Mert lehet egy nemzetet szegényre, koldussá tenni, de ha a nemzetben lakozó szellemi és erkölcsi erőket megtartani és gyarapítani képesek vagyunk, akkor a nemzet nincs elveszve, és mindent vissza lehet szerezni.” Klebelsberg oktatáspolitikai elképzeléseit Trianon határozta meg. A romokban heverő ország oktatás- nevelésügyét szinte a semmiből helyezte új alapokra. A korábbi rossz tanügyi módszereket felülvizsgálta, átalakította. Az elmaradottabb országrészekben megszervezte a leszakadó társadalmi rétegek iskoláztatását, több ezer iskolát építve számukra. Az elcsatolt területekről elmenekült magyar egyetemeiket elhelyezte az anyaországban, s emellett számos új felsőoktatási intézményt alapított. *Manapság hazánkban nagy a felfordulás oktatásügyben, pedig a tárca rendbetétele talán nem is olyan bonyolult feladat, mint amilyenek első nekifutásra látszik. Lehet, hogy csak vissza kell nyúlni néhány példa erejéig a nagy elődökhöz.*

Csurka Dóra történész
(Magyar Hírlap)

AUSZTRÁL-MAGYAR üzletember hentesárúhoz értő szakembert keres, akinek gyakorlata van és ismeri a magyar szalámik, felvágottak, sonkák, kolbászok készítésének receptjét,

valamint hajlandó Indonéziában dolgozni.

Ausztráliai magyarok, vagy Európában élő magyarok jelentkezését várjuk

bármely területről.

Vizumról, repülőjegyről, szállásról mi godoskodunk saját költségünkön. Jó fizetés.

Érdeklődők jelentkezzenek

Ottónál: ottojepara@yahoo.com,

tel: +62811274020 (magyarul vagy angolul)

Ausztráliában: 0451 154-700 (magyarul vagy angolul)

vagy Steve-nél dewi_furniture@asia.com (angolul).

NEMZETKÖZI FILMFESTIVÁL KOLOZSVÁRON

Mint lapunkban már beszámoltunk róla, Demian József Sydneyben élő filmrendező-operatőr kiválóságdíjat kapott a június 1-10 között Kolozsváron megrendezett Transilvania Nemzetközi Filmfesztiválon. A nemzetközileg ismert és értékelt filmes szakember feleségével, lapunk szerkesztőjével Józsa Erikával vett részt a fesztiválon, melyről az alábbi összeállítást készítette.

A „TIFF” rövidítés Európa-szerte jól ismert, de kétféle, hogy Ausztráliában sokan hallottak volna róla. „Transilvania International Film Festival” rejlik a betűk mögött, melyet idén már 11. alkalommal rendeztek meg Kolozsváron. A filmfesztivál meghívottjainként érkezünk június 1-én a kincses városba s álmélkodva tapasztaltuk, hogy az eseményre a város ünneplőbe öltözött. Igaz, hogy június 9-én Romániában helyhatósági választások voltak, ám a városban mégis a fesztivál plakátjai, reklámjai uralkodtak. Mintha mindenki része akart volna lenni: üzletek kirakatai, éttermek, kávézók invitálták a fesztivál résztvevőit nyájas szeretettel. Mint kiderült azok, akiknek a hivatalos



Megnyitó

multság kövekezett. A késő éjszakába nyúló vacsorák, koktélparkok, fogadások estéről estére ismétlődtek, egyik helyről mentünk a másikra, álmélkodva, hogy kicsoda elképesztően gazdag éjszakai élet zajlik Kolozsváron! Régi moziépület, egykori sörgyár, a város alatt rejtőző középkori pincelabirintus mind szórakozóhelyé alakítva, régi lovashintó-bejáratra tervezett kapualjak, tágas udvarok pedig asztalokkal megtöltve, éttermekké, hangulatos kerthelyiségekbe varázsolva várják-hívogadják a vendégeket és érdeklődésben igazán nincs hiány. Csupán a fesztiválnak lenne ez köszönhető? A pezsgő hangulatban minden bizonyosan nagy szerepe van a TIFF-nek, de biztos vagyok benne, hogy ez az ifjú szívű diákváros távozásunk után is épp olyan eleven,

láthattuk a filmeket, ahogy annakidején vetítették őket. A romos falakat szokatlanul élesen megvilágító, hatalmas telihold még varázslatosabb hangulatot teremtett, valósággal megbabonázta a közönséget.

Június 6-án magyar napot rendeztek, melynek keretében új magyar filmek mellett Törőcsik Mari néhány régi, immár klasszikussá vált filmjét is láthatta a közönség, abból az alakomból, hogy a művész a fesztivál egyik díszvendége volt. Este a múzeum udvarán gulyáspartit rendeztek. Hatalmas üstökből mérték a gulyást a szép számban összesereglett fesztiválozóknak. A külföldi vendégek elismerően dícsérték a szakácsokat, mi meg csak örvendtünk a hazai ízeknek. Remek zenekar muzsikája mellett, igen jó hangulatban, későig tartott a dímom-dánom.

Jóska filmjét, a Kőországi lakodalmat (Nunta de piatra) a fesztivál nyolcadik napján vetítették. Különös ötlet volt a szervezőktől, hogy ezt az 1972-ben forgatott filmet 40. évfordulója alkalmával műsorra tűzzék és a még élő alkotóit összehozzák egy találkozásra. A Dan Pita és Mircea Verou rendezte film ma már klasszikusnak számít, a minden idők legjobb román filmjei között váltakozva hol első, hol második helyen szerepel, a közelmúltig az egyetlen román film volt melyet a rendkívül igényes New York-i Modern Művészetek Múzeuma megvásárolt. Számos nemzetközi díjat nyert, közte Jóska operatőri munkája 1973-ban elnyerte a latinamerikai Oszkárdíjként emlegetett trófeát. A vetítést megelőző sajtóértekezleten kiderült, az új nezedékből igen kevesen látták a filmet. Nagy izgalommal vártuk hát, hogy vajon hogyan fog

nérsre, egy szemöldökfelvonásra, egy pillantásra, mozdulatra is reagált. Percekig tartó vastaps jutalmazta az alkotókat és a teljes közönség helybenmaradt a film után tartott kérdés-feleletre. Ahogy Jóska fogalmazott: mára a film megérett, hatásosabb mint újkorában!

Másnap vetítették közös filmünket, melyhez én zeneszerzőként járultam hozzá. A „Kő-émlékezet” (Memoria de piatra) esszéfilm, amely négy

Színházban megrendezett vörösszőnyeges gálaműsor volt. A versenyprogramban részt vett filmek ifjú alkotói sugárzó arccal vették át díjaikat. Aztán az életmű-díjak következtek, melyeket idén Törőcsik Mari, és Geraldine Chaplin (Charlie Chaplin leánya) színművésznő, Claude Lelouch legendás francia filmrendező és Ion Caramitru román színművész vehetett át. Ezután következett a meglepetés: bejelentették a Mercedes-Benz által felajánlott két kiválóságdíjat, melyet Helmut Stürmer díszlettervező és Demian Jóska kapott! (Na semmi izgalom: a díj nem egy-egy Mercedes gépkocsi volt! Sajnos...) Stürmer volt a Kőországi lakodalmat díszlettervezője s az azóta eltelt évtizedekben Európa-hírű színpadi alkotások látványtervezője volt, az idei fesztiválon pedig újra jelentkezett filmdíszlettel is. Jóska nem akarta elhinni, mikor a neve elhangzott, úgy kellett felmosogatni a színpadra. A tőle megszokott jó humorral rögtönzött köszönőbeszédén igen jól derült a közönség. Fényképezés, gratulációk, interjúk kavalkádja következett, melyet ünnepi vacsora, záróbankett követett.

Nehéz tömören összefoglalni ezt a rendkívül dús néhány napot. A fesztivállal párhuzamosan futó Ünnepi könyvhét is említést érdemelne, de sajnos csak az utolsó napon sikerült időt szakítanunk rá. Nagy tömegek fordultak meg a könyvsátrakban is, megcáfolva azt a hiedelmet, hogy a mai közönséget nem érdeklik a könyvek. A könyvhét médiásátrában egy órányi adásidőt szánt ránk egy helyi rádióállomás, s a beszélgetés során szóba került Magyar Életről szóló ismeretetőmre élénk érdeklődéssel reagáltak.

Élményekkel feltöltődve indulunk a hosszú útra hazafelé, de mint kiderült a sajtóban időközben megjelent cikkek megelőztek bennünket. Már útközben érkeztek is a gratulációk! Köszönjük szépen! Remélem ezzel a kis beszámolóval teljesebb lett a kép.

Józsa Erika



Bonchida

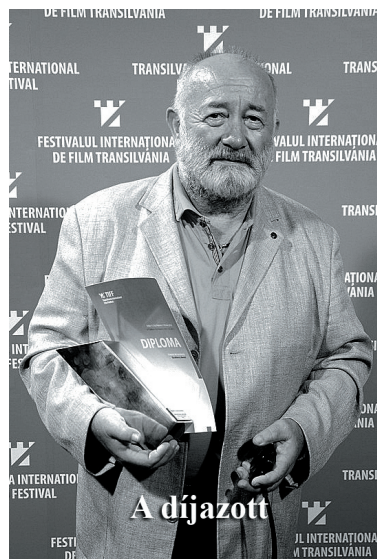
igazolvány lógott a nyakában díjmentesen ehettek-ihattak kávézhattak, bármelyik vetítésre beszélhettek. S választékban aztán nem volt hiány: több mint 200 film a világ minden tájáról! 12 moziban zajlottak a vetítések 10 napon át reggeltől estig! Emellett kiállítások, könyvbemutatók, koncertek egész sora gazdagította a műsort. Mikor kezünkbe nyomták a programot elkapott a szédülés. Hogy lehet egyszerre ennyi helyen megjelenni? Itt komoly tervezésre lesz szükség!

A megnyitó gálaműsort a város főterén felállított ideiglenes szabadterri moziban rendezték. A forgalmat leállították, hatalmas vetítővásznat húztak fel, másfélezer széket helyeztek el Mátyás király lábainál. Minden készen állt a megnyitóra, csak az időjárás nem akart együttműködni. Az előrejelzéseket megcáfolva sűrű eső késleltette jó másfél órával a kezdést. Meglehető módon a közönség kitartott. Ezeröttszáz ember ácsorgott dideregve ernyőkkel, vagy anélkül, míg végre beengedték a nézőterre. A meglepetés ám nem ért véget: önkéntesek hada villámgyorsan szárazra törölte a székeket, ülőpárnákat és plédeket osztott szét mindenkinek. Így a hirtelen lehűlt éjszakában nem kellett fogvacogva dideregnünk, kényelmesen ültük végig a gazdag műsort. Utána vacsora, későig tartó

lelkes és jókedvű marad.

Mindemellett a fesztivál egy fénypontja számomra nem a városban, hanem a mintegy 30 km-re lévő bonchidai Bánffy kastélyban megrendezett vetítés volt. Bonchida 600 éven át a Bánffy család birtokában volt. A kastélyt Bánffy Dénes kezdte el építeni 1650-ben. 1944-ben a németek felgyújtották és kirabolták. Utolsó tulajdonosa Bánffy Miklós, író volt. A kommunizmus éveiben a kastélyt államosították. Az 1950-es években az egyik, még működő szárnyában termelőszövetkezetet létesítettek. 1990 után Bánffy Katalin, Bánffy Miklós lánya visszakapta a kastélyt. A World Monuments Watch 2000-ben felvette a világ 100 legveszélyeztetettebb épületének listájára, helyreállítására 2001-ben nemzetközi program indult. A Transylvania Trust Alapítvány vezeteti az egykor Erdély Versailles-ának nevezett épületegyüttes felújítási munkálatait. Rendszeresen itt a kulturális programok, a TIFF is minden évben visszatér ide valamilyen ide illő vetítéssel.

Ezúttal Georges Méliés, a 100 esztendővel ezelőtti némafilmek nagy francia mesterének 16 kisfilmjét tekinthette meg a több mint ezer főnyi közönség, az alkotó dédunokájának kommentárszövegével és ükunokájának zongorakíséretével. Valóságos időutazás volt ez, hiszen pontosan úgy



A díjazott

reagálni a mai, pergő tempójú, cselekménygazdag, színpompás, háromdimenziós, digitális effektusokkal gazdagított filmekhez szoktatott fiatal közönség egy fekete-fehér, szándékosan lassú tempójú, festményeszerű képekben fogalmazó, minimális párbeszédet tartalmazó alkotáshoz.

A hatás minden képzeletet felülmúlt! A közönség a legkisebb rezze-

évtized elteltével visszatér a „Kőországi lakodalmat” forgatásának színhelyére, Verespatakra. Verespatak a közelmúltban fellángolt aranybányaügy kapcsán híresült el, máig zajlik a harc a településért, melyet egy nemzetközi bányavállalat, hogy az alatta rejlő aranytartalékokhoz hozzáférjen, el akar törölni föld színéről. Az épületek nagy része ma már üres, lakóit elköltöztették, a városka romokban áll. A „Kőországi lakodalmat” maradt az egyetlen kordokumentum, mely még úgy örökíthette meg az egykor virágzó, Osztrák-Magyar monarchiabeli bányászvárost, hogy az 1970-es évekig még fennmaradt. A filmet igen jól fogadta a közönség s a vetítés után sokáig beszélgettünk, válaszoltunk kérdéseikre.

Sok jó filmet láttunk, a szakma kiválóságaival találkoztunk, magunkba szívtuk a nemzetközi filmvilág hangulatát. Ismét megállapítottuk, milyen kár, hogy az ausztrál filmvilág a monokultúra híve, hogy egyszerűen nem vesz tudomást a nem angol nyelvű alkotásokról, de még az angolul beszélő filmek között is csak az amerikaiakra koncentrál. Igen-igen elszegényíti ezzel saját magát. Felüldülés volt ahogy váltakoztak itt a nyelvek. Nem csak a mozivásznon, de egy-egy beszélgetőtársaságban is a világ legnagyobb természetességével váltott a társalgás németből angolba, angolból franciába aszerint, hogy a hozzánk csatlakozó török, makedon, holland vagy ki tudja milyen más nációnál filmes melyiket beszélt jobban. Mi minden más van a világon, mint a nálunk ajnározott amerikai filmek!

Aztán elérkezett a fesztivál utolsó napja, melynek fénypontja a Nemzeti



A vörös szőnyegen

TIFF 2012

TRIANONI
MEGEMLEKEZÉS
SYDNEYBEN

KRÓNIKA



A Trianon Társaság és a Hagymányórázó Kulturális Szövetség (NSW HID) június 3-án emlékezett meg a Trianoni gyálat 92. évfordulójáról a punchbowli Magyar Központban. Kint sötét fellegek tornyosodtak, felzokogott az ég is. Fehér virágok, az ártatlanság szimbólumai díszítették az ablakokat, amiket fekete gyászszalagok fontak át. A színpad háttérét **Mécs János** trianoni díszletei adták, elől pedig fehér lilium és székfű kompozíció állt, amit nemzeti színű és fekete szalag ölelt át.

Török Zsuzsanna, a Trianon Társaság elnöke és **Karasszon Attila**, a HID elnöke ezidőben Magyarországon tartózkodott, a műsort az ő távollétében rendezték. A belépés ingyenes volt, hogy minden nemzethű magyar rész vehessen. A megemlékezés ébren tartja az idősebb korosztály tudatát az igazságtalanságról, a fiatalokkal pedig ismerteti a történelmi tényeket.

A műsort a magyar Himnusz közös éneklése nyitotta meg.

Bevezetőként **Katona Rózsa**, a Magyar Iskola igazgatója adta elő **Totth Jenő** Akármí jó, emlékezünk című versét.

Őt követte **Kováts Brigitte**, a Bankstowni Állami Középiskola növendéke. **Móra László** Magyar zászló című versét szavalta nagy sikerrel.

Bausse Ferenc, a Flemingtoni Magyar Iskola diákja, csupán 6 éves, a műsor legfiatalabb szereplője, **Végvári Öröktűz** című versét szavalta. Nagy taps jutalmazta.

Bausse Aletta, Ferenc nővére, aki óvodás kortól mindmáig szintén a Ma-

gyar Iskola tanulója, **Reményik Sándor Keserű** szívvel című versét adta elő. A közönség nagy tapsal fejezte ki együttérzését.

A közszeretben álló **Stopic Hannelore** zongoraművész nő szólója következett. **Frédéric Chopin** (Temetkezési induló) és **Erkel Ferenc** (Hazám, hazám — aria a Bánk Bán c. operából) műveit adta elő. **Gáspár András** József Attila Nem, nem, soha című versét tolmácsolta nagy átérzéssel.

Azután a közönségnek alkalmá volt hallani a Canberrából jött **dr. Cser Ferenc** emlékbeszédét. Nagyhatalmú, mély érzelmű, felrázó beszéd volt. A hallgatóság tapsviharral köszönte meg. Az előadó nemcsak a 92 év előtti Trianont tárgyalta, hanem kitért az azt követő „Trianonokra” és napjaink „Trianonjaira” is.

A szünet után **Kelemen Piroska**, a Bankstowni Állami Középiskola magyar tagozatának 12 éves növendéke **Bobula Ida** A mi határunk című versét adta elő szép hangsúllyal és kiejtéssel.

Kicsi Csilla és Sarolt, édesanya és leánya erdélyi népviseletben lépett színpadra, népdalcsokrot nyújtva át Nagy-Magyarországról. Gyönyörű hangjukkal a közönség szívéig hatottak. Az énekbe a közönség is bekapcsolódott. **Sarolt** idén fog érettségizni magyar nyelvből. *Szívből gratulálunk neki.*

Ezután **Kelemen Jácint**, Piroska nővére, a középiskola 14 éves növendéke **Sajó Sándor** E rab föld mind az én hazám versét adta elő mély átéléssel.

Ismét **Kicsi Csilla és Sarolt** következett, népdalcsokor műsoruk második

részeivel. Megemlékeztek **Magyar Jánosról**, a Trianon Társaság tavaly elhunyt elnökéről is, a Hadd menjek Istenem mindig feléd kezdetű énekkel. Szinte érezni lehetett János jelenlétét.

Stopic Hannelore ismét színpadra lépve a Magyar Induló és az Ott ahol zúg az a négy folyó című műveket adta elő.

E szép számok után v. **Mécs János** ismert festő, díszlettervező és költő saját **Felejtethetetlen év** című költeményét szavalta. Érezhető volt, hogy az előadót mondanivalója lelkében mélyen áthatotta.

A közönség visszahívta **Kicsi Csillát és Saroltot**. **Kodály Zoltán** Esti dalát adták elő. **Kristálytisza** hangjukkal mennybeli légkört teremtettek a teremben.

A műsor utolsó számaként ismét **Gáspár András** szavalata következett **Marschalkó Lajos** Márciusi üzenet című versével. Ezt az imának is beillő verset tolmácsolója szívéből-lelkéből merítve nyújtotta át a gyászoló hallga-

tóságnak.

A záróképpen a szereplők felmentek a színpadra, kezükben fekete gyászszalaggal átkötött, a műsor kezdetén meggyújtott fehér gyertyáikkal. Szim-bolizálják e lángok a nemzetünk iránti örök szeretetet, emlékeztessen múlt-tunkra, Nagy-Magyarországra, ma-gyarságunkra. Ápoljuk, őrizzük, és adjuk át az utánunk jövő nemzedéknek. A műsor végén valamennyien együtt kiáltottuk a szereplőkkel: **Igazságot Magyarországnak! Majd felállva együtt fejeztük ki a jobb magyar jövőbe vetett hitünket a Magyar Hitvallással.**

A határokon kívül élő magyarok kitartása, hite és ereje adjon nekünk, emigránsoknak is erőt a további küzdelemre.

A megemlékezés legfontosabb eredménye volt a fiatal diákok fellépése. Ők a magyar jövő letéteményesei. Velük kell megismertetni a valódi történelmet, felfedeztetni az összefüggéseket a múlt és jelen problémái között, bennük kell megerősíteni magyarságukat itt távol az óhazától és hozzá mégis oly közel. Kiemelendő, hogy ezek a diákok mind itt született harmad- vagy negyed generációs gyerekek, akik kitartanak elődeik tiszteletében.

A Trianon Társaság vezetősége nevében köszönjük a megjelenteknek, szereplőknek és támogatóknak a segítséget. Külön köszönet **dr. Cser Ferencnek**, hogy elfogadta felkérésünket az emlékbeszédre, **Mécs Jánosnak** a kifejező díszletekért, a **Vida házaspárnak**, **Zsuzsának és Jánosnak** a finom magyaros ebédért, a süteményes asztaloknál szorgoskodó **Csonka Teréz, Varga Éva, Bausse Ezsébet és Bálint Erzsébetnek** az önkéntes munkáért, a fény- és hangtechnikus **Kozák Györgynek** a kitűnő közreműködésért, **Czakó Lászlónak** a műsorlap izléses elkészítéséért.

A Trianoni Megemlékezés rendezője és műsorvezetője

Katona Rózsa OAM

Egy délután a Kaszinóban.

Június 16-án ismét kellemes órákat töltöttünk a puchbowli Magyar Ház-

ban, hogy miként kell egészségesen és hosszan élni... Meg hát a világpolitikát is megtárgyaltuk, habár ettől nem letünk okosabbak, legfeljebb csak idegesebbek. Enni is kaptunk, finom virstlit és debrecenit, amit a Kaszinó hölgytagjai készítettek és **Bánki Éva** jóvoltából a legfinomabb cukrászsütemények, pogácsák és egyéb gasztronómiai mesterművek alatt roska-dozott a büfféasztal.

A virstli után közvetlenül én következtem. A meghívó szerint „Négy év alatt a Föld körül” címmel, számítógépről vetített, sok képpel illusztrált élménybeszámolót ígértünk a Nagyerdeműnek, de mivel úgy éreztem, hogy a jóévtággal elfogyasztott debreceni, amit a konyháról kaptam, túlszárnyalta a gázsival kapcsolatos elképzeléseimet, megtoldottam történetemet még két évvel. Így aztán az előadás címe „Hat év alatt a Föld körül” lett. Még jó, hogy nem tudhattam, hogy a végén még egy kis Unicumot is kapok majd a Kaszinó nevében Elnökünkötől, **Patay Ferenc-től!** Akkor biztos, hogy „Tizenkét év” lett volna a cím és talán még most sem fejeztem volna be az előadást!

De összefüggésünk igazi értelmét — a baráti kapcsolatok ápolása mellett — az adta, hogy **Csaba Testvér** gyermekei számára több mint 300 dollárt gyűjtöttünk ezen a délutánon.

Legközelebbi találkozásunk szeptember 16-án d.u. 1 órakor lesz, szintén csak a punchbowli Magyar Házban. Mindenkit szeretettel látunk! Asztalfoglalás **Papp Ibolya** Titkárunknál, a 97134197 számon.

Hangy György

Szent László díszében és avatás Sydneyben.

A Szent László Rend, névadó lovagkirályunk névünnepehez közeli vasárnap, június 24-én tartotta avatását és díszbédjét a Magyar Házban. **Kováts Gábor** minden igényt kielégítő finom ételének elfogyasztása után **Stopicné Lukács Hannelore** eljátszotta a „Szent László himnusz”-t, és a szöveget **Katona Rózsa** énekelte. Ezt követve, **Goór György** főkapitány üdvözölte a megjelent **Ilosvay-Egyed Katalint**, a NSW-i Magyar Szövetség elnökét, Ft.



ban. A Sydneyi Magyar Kaszinó szokásos összefüggésén mintegy negyvenen gyűltünk össze, javarészt tagok és néhány látogató vendég. Mint mindig, most is jó és otthonos volt a hangulat, volt alkalmunk régen látott barátokkal is beszélgetni, egy pohár bor vagy sör kíséretében. Megtudtuk, hogy kinek mije fáj, milyen gyógyszereket szed, vagy nem szed és mit nem szabad enni, hogy ne hízzunk vagy ne fogyjunk. Könnyű erre legyinteni, pedig nem kellene, mert jónéhány tagtársunk már bizony a tizedik X-et morzsolgatja, sőt olyan is van, aki már nagyon közel jár a 100-hoz. Úgy látszik, valamit csak tudnak,

Lédeczi Dénes és Nt.Péterffy Kund lelkipásztorokat. Felsorolta, hogy **v.Bene Ferenc** és felesége, **Bozsk Tamás (Qld)**, **v.Csernay György** és felesége, **Gerecs Károly és István** családjakkal, **Makarezy Rózsa, Nuszpán Eszter (Qld)** és **Somogyi Sándor** tengerészkapitány (Qld) kérték kimentésüket. Megemléktette, hogy az elmúlt évben **Asztalos János, Borlai Tibor (Qld), Csapó Rozália, Falvi Elemér, Magyar János és Matuska Magdus** rendtársaink hunytak el.

A Szent László Rend munkájának rövid ismertetése után **Goór György** megemléktette, hogy az elmúlt évben az „Ávilai Nagy Szent Teréz” templom

karbantartását, a felvidéki magyar gyerekek magyarországi táborozását támogatta és a Magyar Honvédség Ludovika zászlóalj „Hadik András” századának zászlót adományozott a Rendnek.

Felsorolta, hogy a Rendnek 248 tagja van 4 Földrészen. Ebből Victoriában lakik 55, Dél-Ausztráliában 28, New South Wales-ben 53, az Egyesült Államokban 37, Kanadában 23, Dél-Amerikában 12 és Európában 40 tagja él a Rendnek.

Ezután következett az avatás. *Az idén a Sydney-i magyar társadalom egyik legkiválóbb családjának 55 éves tagját hívta meg és vette fel a Rend tagjai közé. Az avatandó iskolaévei kezdetén magyar cserkész volt. Érettségije után Electronic, Communication & Television szakon szerzett diplomát. Öt évig tagja volt a helyi magyar tánc csoportnak. Az Ausztráliai és Újzélandi Magyar Kulturális Találkozó technikai vezetője volt Sydney-ben és videó felvételt készített a Perth-i találkozóról. 1979 óta többszöri választással a Magyar Ház Szövetkezet igazgatója és Nagy László halála óta ellátja az ügyvezető titkári munkát. Valójában ő a Magyar Ház Szövetkezet mindenese, mert a rendezvényeken a hang és világítás technikai munkáját is végzi. Ezzel a méltatással felhívta Kozák Györgyöt a színpadra, aki ott elmondta a Fogadalomtétel imáját, és letette a Rend esküjét. A Rend csillagkeresztjének feltűzése és a díszokmány átadása után a félkörben felsorakozott rendtagok üdvözölték és gratuláltak a Rend legújabb tagjának.*

A „Hiszekegy” elmondása után Goór György megköszönte Horváth Olgának rendezői és pénztári munkáját, v. Tassányi Józsefnek, Kozák Györgynek, Katona Rózsának az ebéd felszolgálásánál és az asztalok díszítésénél végzett munkájukat, Stopicné Lukács Hannelorának és Szentirmay Gyulának pedig az avatási szertartáshoz adott segítségüket.

Befejezésül mindenkinek zavarmentes hazatérést és szép jó éjszakát kívánt a Szent László Rend nevében Goór György.

A Rend vezetősége ezúton is hálás köszönettel nyugtazza a kapott adományokat:

\$100 Bánki Éva és Dr. Török Béla; \$75 Makarez Rózsa; \$ 50 Csárdás Katalin, Harasta István, Logan Valér és Judith, Stopicné Lukács Hannelore és Szentirmay Gyula \$35 Czákó László és Katona Rózsa \$10 Hegedűs Olga és Kovács Eta, Bozsik Tamás 40 dollár, Nuszpán Eszter 25 dollár, Somogyi Sándor kapitány 25 dollár.

KRÓNIKA



Életfordulók!

„Volt egy öreg apó. Volt néki, volt néki kilenc szép szál fia, nem nevelte őket csak erdőket járni, csak vadat vadászni, és addig-addig vadászgattak: zavarvassá változtak ott a nagy erdőben. És az ő szarvuk ajtón be nem térhet, csak betér völgyekbe. A karcsú testük gunyában nem járhat, csak járhat lombok közt. A lábuk nem lép tűzhely hamujába, csak a puha avarba. A szájuk többé nem iszik pohárból, Csak tiszta forrásból.”

Bartók Béla

Életfordulók! — fontos események az életben — a keresztelő, a gyermekkor, a serdülőkor, legényavatás, a locsolás, a sorozás, a lakodalom és a kivándorlás. Gémesi Zoltán, ezekkel a gondolatokkal állította össze a Melbourne-i Magyar Központban, június 2-án tartott néptánc gála műsort.

Gémesi Zoltán néptáncművész-koreográfus, a Magyar Néptáncművelési Alapítvány (a Magyar Központ, Gyöngyösbokréta Néptáncgyűttes és Magyar Központ Néptáncgyűttes) meghívására, a melbourne-i néptánc csoportokat négy hónapon keresztül tanította és a csoportok ezen látványos műsor keretében, egy pompásan dísz-

tett színpadon, mutatták be munkájuk eredményét.

A forgatókönyv szerint a műsor egy erdélyi bolcsódallal kezdődött. A gyermekkor témája egy kiszámoló és ugros játékos táncon keresztül lett bemutatva, melyet a Rábaközi legényavatás követett. Folytatás Széki táncokkal, melynek a Húsvétot felidéző locsolás is része volt. Ezután Nyírségi cigánybotoló és a lányok Somogyi üveges tánca. A férfi csoport katona nótákkal összekötött Mezőségi táncot adtak elő. Lakodalom Szatmárban a hagyományos esküvői szokásokból adott ízelítőt. Kalotaszegi táncok következtek, melyek után Patócs Johanna gyönyörűen elénekelt „Elin-dultam Széphazából” ami a kivándorlást jelképezte.

A műsorhoz és az azt követő tánc-házhoz, élő zenét, a sydney-i Transylvaniacs zenekar szolgáltatt.

Az Alapítvány tagsága köszönetét tolmácsolja Sikó Anna nagykövetség-szónynak, hogy meghívásunkat elfogadta és férjével, Róberttel eljöttek és a többi kiemelt vendégnek: Világos István tiszteletbeli konzul és felesége Eszter, Nt Dézsi Csaba, Pető Árpád és Lovaghy Ida.



Köszönet a vendégszereplőknek Patócs Johannának, valamint a Magyar Kultúr Kör Néptáncgyűttesnek, akik immár a harmadik alkalommal vettek részt gála műsorunkban.

Továbbá köszönet Kovácsné Szilágyi Zsuzsának az erdélyi bolcsóadal elénekléséért, Juhász Gézának, aki nem csak meghatóan szavalta Wass Albert „A gyökér megmarad” című versét de elmondta a különböző szokások hátterét is. A színpad díszlet-tervezőjének Gémesi Zoltánnak és Jobbágy Szimonának és mindenki-

nek, aki segített a műsorral egybekötött est és vele járó előkészületek munkák sikeres lebonyolításában.

Nem utolsó sorban szeretnénk megköszönni Gémesi Zoltánnak, hogy négy hónapra családjá nélkül vállalta feladatát és itt tartózkodása alatt jobban megszeretette, valamint megismertette a táncosokkal a csodálatos magyar néptánc kultúrát és, hogy egy ilyen értékes műsort állított össze nekünk.

Kövesdy Éva



ACLAND TRAVEL AGENCY
License No: 30016

Suite 1, 128 Acland St. St.Kilda VIC 3128

Tel.: 9534-0901

Bel- és külföldi utazását, rokonok kihozatalát nagy gyakorlattal végzi

Szabó Edith

Ha nyugodtan akar elindulni és hazaérkezni akkor forduljon hozzánk bizalommal!



AUSZTRÁLIAI MAGYAR REFORMÁTUS EGYHÁZ

Nth.Fitzroyi Gyülekezet



Az Ausztráliai Magyar Református Egyház

121. St. Georges Road, North Fitzroy Vic. 3068
szolgálati

A victoriai kerület lelkipásztora Dézsi Csaba

Lelkesi hivatal: 121 St. Georges Road, North Fitzroy

Postacímünk: P.O. Box 1187 North Fitzroy, 3068

Az Egyház honlapjának címe:

www.hungarianreformedchurch.com

E-mail: melbref@gmail.com

Telefon: (03) 9481-0771

Mobile: 0414-992-653 (Dézsi Csaba lelkész)

9439-8300 (Csutoros Csaba főgondnok)

MELBOURNE (VIC)

2012. július 8-án vasárnap de. 11. órákor
Istentisztelet

a North Fitzroy-i Magyar Templomban

Igét hirdet: Dézsi Csaba Nt.

121 St. Georges Rd. North Fitzroy.

(112-es villamos a Collins St.-ről, 20-ik megálló)

Istentisztelet után 12 órától ebéd

a Templom melletti Bocskai Nagyteremben

Minden kedden 12 órától Biblia óra a Bocskai Nagyteremben

Honfitársainakat szeretettel hívjuk és várjuk

SYDNEY STRATHFIELD (NSW)

2012. július 8-án, vasárnap d.e 11.30 órákor

Istentisztelet

Igét hirdet: Nt. Péterffy Kund

Uniting Church, Carrington Ave.

ADELAIDE (SA)

2012. július 8-án, vasárnap de. 11. órákor

Istentisztelet

Igét hirdet: Nt. Szabó Attila

az Unley Uniting Churchben (Unley St. és Edmund Ave. sarok)

Minden szerdán du. 2.30-tól BIBLIAÓRA, a lelkész ill.

a gyülekezeti tagok lakásán. Mindenkit szeretettel hívunk.

BRISBANE (QLD)

2012. minden vasárnap de. 11 órákor

ISTENTISZTELET

150 Fourth Avenue, Marsden, a marsdeni Magyar Házban

Igét hirdet: Nt. Kovács Lőrinc

Minden hónap negyedik vasárnapján du. 2. órákor

Istentisztelet

Igét hirdet: Nt. Kovács Lőrinc

a St Paul templomban. St. Paul Terrace. Brisbane

GOLD COAST — ROBINA

2012. minden hónap harmadik vasárnapján du. 2 órákor

Istentisztelet

Igét hirdet: Nt. Kovács Lőrinc

Cottesloe Drv. and University drv. sarok Robina

REFORMÁTUS SZEMLE

Az Ausztráliai Magyar Református Egyház fizetett melléklete és kiadása

Felelős szerkesztők: C. és J. Csutoros

Postai címünk: P. O. Box 1187, North Fitzroy VIC. 3068

Telefon: (03) 9439-8300 — (03) 9481-0771



Nt. Dr. Antal Ferenc

Július 8-án, a Magyar Templomban

(St. Georges Rd.) Istentisztelet keretében

emlékezik meg Gyülekezetünk

Magyar Egyházunk alapító lelkészéről,

Nt. Antal Ferencről,

főgondnokainkról, presbitereinkről,

Templomunk Emlékfalában és városunk

temetőiben nyugvó gyülekezeti tagjainkról.

Istentisztelet után gyülekezetünk elhelyezi a hála

és köszönet koszorúját a Templom falában lévő

Emléktáblánál...

Ez alkalommal is honfitársainkat szeretettel hívjuk.

12 órától ebéd a Templom melletti Bocskai

Nagyteremben.



Vasárnap délután a Bocskai komplexben.

A vasárnapi istentisztelet után a Bocskai Nagyterembeni „Szeretetvendégség” keretében ünnepelte, Csaba bácsi, családjával, testvéreivel, barátai és gyülekezete körében, 85 éves születésnapját.

Ebédre a kitünő töltöttkáposztát a főzéstudományáról jól ismert, Gergely Klára, a finom Rigó Jancsikat Szatmári Juci, a születésnap torták Martonhely Margit készítették. A sütemény, kávé, ital asztal teendőit Simo Gizike látta el. Hálás köszönet a hölgyeknek érte. A nagyapának születésnap meglepetésként unokái, Sebestien és Audrey gyönyörű cselló és hegedű számot adott elő, majd a sütemény elfogyasztása után unokahuga, Csutoros Remény hegedűművész játszott magyar nótaszámokat a jelenlevők ének kíséretével. Az öreg Csaba ezúton is szeretne köszönetet mondani az ebéden résztvevőknek megjelenésükért és a felejthetetlen meleg családi hangulatért. A Magyar Egyház kebelében lefolyt csodálatos délutánért hála a MINDENHATÓ ISTENNEK.

Gyülekezeti testvéreinknek, Kiss Ildikónak és Kapusy Miskának, születésnapjuk alkalmával ezúton kívánunk békességet, boldogságot, kérve Isten gazdag Áldását életükre.

**Rendezze születésnapját, névnapját,
családi összejöveteleit
a vasárnapi ebédek keretében
a Bocskai Nagyteremben.**

TÉLI GYEREKTÁBOR A BOCSKAIBAN.

2012. július 5-én egész napos tábort szervezünk a gyerekeknek.

Várunk minden 3 év fölötti gyermeket. Számítani lehet:

kézműves foglalkozás, sport, népi játékok, ének tanulás, mivel

témánk — a kigyós történetek a Bibliából.

Vendégünk: Vida Tamás kigyász.

A táborról további információ:

www.reformatus.com.au

vagy mmakkai@hotmail.com

Budapesti rendezésnek indult, kizárás lett a vége

(Folytatás)

Sorozatunkban sokadszorra kerül elő **Oscar Swahn** neve. A svéd sportlövő nyert egy ezüstérmét 72 évesen (!), s ezzel a nagy szakállú öregúr — a művészeti versenyeket nem számítva — minden idők legidősebb olimpiai érmesének számít a mai napig (a brit **John Copley** 73 évesen lett ezüstérmes 1948-ban a metszetek és rézkarok kategóriában).

Ezen az olimpián kezdte meg tündöklését **Paavo Nurmi**, minden idők legnagyobb futója. A kivételes képességekkel megáldott atléta elsőre három ötkarikás aranyat nyert. Győzött 10 000 méteren, mezei futásban és a finn mezeifutó-csapatnál. Öt ezer méteren második lett. Nurminak, aki sokszor órával a kezében futott, ez a három siker még messze nem a csúcsot jelentette a karrierjében...

ÖTKARIKÁS ÖTÖS (ÖT ÉRDEKESÉG AZ OLIMPIÁRÓL)

Két atléta mondhatja el magáról, hogy nyári és téli olimpián is aranyérmes lett: az amerikai **Eddie Eagan** és a svéd **Gillis Grafström**. Mindketen az antwerpeni olimpián nyerték meg a nyári aranyukat. Eagan ökolvívóként győzött, majd 1932-ben Lake Placidben tagja volt a négyesbobban első csapatnak is. Grafström esete különleges, mert ő ugyanabban a számban lett bajnok, műkorcsolyában, férfi egyéniben, de míg 1920-ban ez nyári számként szerepelt a programban, addig 1924-ben Chamonix-ban már az első téli olimpia részeként rendezték meg. Grafström még 1928-ban is győzött ebben a számban, sőt 1932-ben is jó volt egy ezüstre.

Antwerpenben először eresztettek szét békegalmbokat, először vonták fel a **Pierre de Coubertin** NOB-elnök terveit, a kontinenseket szimbolizáló ötkarikás olimpiai lobogót, s először mondtak olimpiai esküt (a belga **Victor Boinnak** jutott a megtiszteltetés).

Az amerikaiakat egy iskolaépületbe zsúfolták be. A rangidőseknek megengedték, hogy saját pénzen nívósabb szállást keressenek, de amikor **Timothy Aharne** is ezt tette, ám engedély nélkül, a vezetők kizárták a csapatból. Erre a többiek szolidaritást vállaltak vele, a vezetőség pedig megfontolta magát.

Először rendeztek hokitornát az olimpiák történetében. Az 56 méter hosszú és 18 méter széles pályán Kanada legjobbjai diadalmaskodtak, pontosabban a **Winnipeg Falcons**, a klub egymaga képviselte az országot. További érdekesség, hogy egyszerre heten lehettek a jégen egy csapatból.

Tűzszekerek és

a fenomenális finn futók

Eric Liddell és **Harold Abrahams** megfilmesített történetének köszönhetően jóval többet tudnak sokan az 1924-es párizsi olimpiáról, mint bármely másik háború előttiről. A két brit sprinter szereplése azóta is példaértékű, de a játékoknak voltak még náluk is nagyobb sztárjaik, például a valaha volt egyik legnagyobb futó, vagy minden idők tán leghíresebb úszója révén. Magyarország is visszatérhetett a résztvevők közé, és ott folytatta, ahol a világegés előtt abbahagyta: újabb aranyat nyert. **Pósta Sándor** vívta ki az egyiket kard egyéniben, a másikat **Halasy Gyula** agyaggalamblovásban. Elsősorban az alapító **Pierre de**

SPORT

Coubertin báró kívánsága volt, hogy a NOB harmincéves jubileuma alkalmából a játékokat a francia fővárosban rendezzék. A tagok hallgattak rá, míg a helyi kormány hatvanezer férőhelyes, többfunkciós stadiont épített (Colombes — ahol 14 évvel később a magyar futballválogatott vb-döntőt veszett). A versenyekre immár meghívták az Antwerpenben nemkívánatos első világháborús veszteseket, így hazánkat is, egyedül a németeknek nem tudtak megbocsátani a győztes házigazdák még ekkor sem.

A párizsi tehát már csak minimálisan volt csonka olimpia, viszont nélkülöznie kellett a jeges számokat, mivel most először külön, télen is sor került versenyekre. A skandináv országok ellenezték ezek ötkarikás elismerését, ezért csupán nemzetközi téli sportteret rendeztek — a saját „felségterületekre” oly féltékeny északiak azóta talán már nem bánják, hogy egy évvel később a NOB olimpiává minősítette át a Chamonix-ban megtartott küzdelmeket.

Ami a nyáriakat illeti, ezek voltak az utolsó Coubertin elnöksége alatt, és 1925-ös leköszönése előtt még ránk hagyta a javaslatára ekkor bevezetett ötkarikás mottót: *Citius, Altius, Fortius* (Gyorsabban, Magasabban, Erősebben). Újdonság volt az olimpiai falu is mint a sportolók befogadó, elszállásoló létesítménye.

Az úszást ekkor bonyolították le először kötelekkel sávokra felosztott, szabványszerűen 50 méteres medencében. Az uszoda legnagyobb sztárja az egykor szülei magyar területről kivándorló, sváb származású **Johnny Weissmüller** lett, aki három aranyat nyert gyorsan — egyet az amerikai váltóval, kettőt pedig egyéniben.

Százon a korábbi legnagyobb klasziszt, Hawaii-ról való **Duke Kahanamokut**, négyszázon pedig a húszas évek másik nagy csillagát, a svéd **Arne Borgot** előzte meg. Nem sokkal később hatalmas filmsztár lett **Tarzan** szerepében, és a mozikarrieren kívül az is közös vonása a **Carlo Pedersolliként** született **Bud Spencerral**, hogy ha az olasznál kevésbé jól is, de szintén érdemdúsan vízipólózott, hiszen bronzéremig jutott az Egyesült Államok színeiben.

Szintén hírességgé nőtte ki magát később az amerikai evezősnyolcas egyik tagja, **Benjamin Spock**, akinek 1946-ban publikált, megjelenése idején forradalminak számító, a nevelésre még manapság is erősen ható, Cse-csemő- és gyermekgondozás című műve minden idők egyik legnagyobb könyvsikere volt: az ezredfordulógig több mint 50 millió példányt adtak el belőle.

Honfitársai közben mind az öt aranyat elvitték teniszben nagy ellenfeleik hazájából, holott épp ekkoriban járt a csúcson a franciák „négy muskétása”. Birkózásban pedig az amúgy is sport-hatalomnak számító finnek remeklése volt feltűnő: összesen 16 medáliát gyűjtöttek, ezen belül a kötöttfogás hat súlycsoportjában tízet, s négyet a legfényesebből.

Az északi nemzet atlétikában is hagyományosan villogott, részben dobói, de elsősorban hosszútávfutói révén. **Hannes Kolehmainen** nyomdokain **Paavo Nurmi** öt, **Ville Ritola** négy aranyat szerzett (kettőt egymás oldalán), **Albin Stenroos** meg a maratont

győzött. Legalább ekkora tisztelet övezte az amerikai **Bud Housert** (a súly és diszkosz legjobbját), s főleg **Harold Osborn**ot, aki egyaránt ötkarikás csúcscsal, hatalmas fölényrel nyert magasban és tízpróbában is — a saját előszeretettel nevezte a világ legnagyobb atlétájának.

Az utókor azonban sokkal jobban ismeri **Eric Liddell** és **Harold Abrahams** nevét, akiknek sikereit a látványról, s még inkább Vangelis zenéjéről elhíresült Oscar-díjas **Tűzszekerek** (1981) dolgozta fel. Ez nem sporttörténelmi, hanem igazi játékfilm volt, ezzel együtt olyan edzéselméleti fogásokat is bemutatott, amelyeket ma is tanítanak a sporttudományi műhelyekben.

Az edző, **Sam Mussabini** újító szelme követendő példa maradt minden sportág minden szakemberének. Megváltoztatta az aranyra törő angol **Abrahams** lépéshosszait, tanítványa él — nem a filmvászonon, hanem a valóságban — papírdarabkákat helyezett meghatározott távolságokra egymástól, edzés közben szöges cipővel kellett felszednie a futónak.

Ami a filmből már kimaradt: **Harold Abrahams**, a kelet-európai bevándorló családból származó cambridge-i diák utóbb ügyvéd lett és rádiókommentátor, író, statisztikus, továbbá a Brit Amatőr Atlétikai Szövetség elnöke. A harmadik helyezett, a moziváltozatban megváltoztatott nevű **Arthur Porritt**-ből pedig Új-Zéland kormányzója.

Abrahams 1978-as haláláig a két házaspár minden évben hetedik hó hetedikén összejött, és hét órák együtt vacsoráztak. Azon a napon és abban az órában, amikor a 100 méteres síkfutás döntőjét rendezték Párizsban.

Abrahams számára **Eric Liddell** visszalépése nyitotta meg az utat. A skót, mint jó néhány atlétatársa korábban, nem állt rajthoz vasárnap, számára a hite megvallása az aranyál is értékesebb volt. Legerősebb száma helyett 400-on indult, amelyre nem készült, és gyilkos tempóban kezdte a legkegyetlenebb futószámot. De nem savasodott be, nem is merevedett el, öt méterrel előzte meg az esélyesebb amerikai **Horatio Fitchet**.

Liddell — mivel már az apja is protestáns misszionárius volt — Kínában született, és a világháború vége előtt ott is halt meg. A japán hódítás idején sem menekült el (csak családját helyezte biztonságba), 1943-ban internálótáborba került, ahol a közösség vezetője lett. **Churchill** egy fogolycsere-akció keretében a szabadon bocsátását kérte, de ő inkább átadta a helyét egy gyermeket váró asszonynak. 1945 elején agyadaganatban hunyt el. Mindmáig legenda és példakép, s nem csak a skótok számára.

Caulfield Grammar F. C. — Kék Duna 5:1 (3:1)

A mai meccsen megmutatta a Kék Duna, hogy nem kell játszani és nem törődni az ellenféllel. A második percben Janovics nagy gólt rugott és utána a 88 percben a hazaiak uralták a pályát. Annyira, hogy öt gólt rugtak a Kék Dunának. Egy olyan meccs volt ez, melyet gyorsan el kell felejteni és arra figyelni, hogy a következő mérkőzéseken ne történjenek meg az ilyen dolgok.

A csapat az ötödik helyen van, de azt hiszem, ha így folytatják, lejjebb csusznak.

A második csapat 1:1, döntetlent játszottak, Raducán Dennis góljával.

Következő mérkőzés hazai pályán július 6-án szombaton, a Dandenong ellen (náluk 4:4 döntetlent játszottunk). Reméljük ez jobb eredmény lesz, mint a múltkori.

A legjobb magyar olimpiakon is megtestesítette a kor sokoldalú férfieszményképét. A kardvívást megnyerő **Pósta Sándor** orvos volt, festő és zeneszerző, újságíró és karikaturista.

Megjárta az I. világháborút, melynek következményeként súlyos csípőműtétet kellett elvégezni rajta Bécsben, majd gyógytornával hozta helyre a mozgását. Az olasz **Italo Santelli** mestertől tanulta a kardforgatást, aztán maga is elment Olaszországba, hogy fejlessze tudását.

Párizsban a csapatdöntő éppen az ő asszóján úszott el, erős zsúritámogatással **Marcello Bertinetti** 4:1-re legyőzte, így 8:7 lett az olaszoknak. Bár **Tersztyánszky Ödön** egyenlített, rosszabb találatáránnyal a második helyre szorultak a mieink. Egyéniben vetek elégtételt a magyarok, **Pósta Sándor** és **Garai János** egyformán végzett a francia **Roger Ducret**-vel, újra vívtak, **Garai** harmadik lett, **Pósta** pedig bajnok. Aranya és az ezüstje mellé bronzot is szerzett a tőr csapat tagjaként.

OLIMPIAI FÜST ES LANG (AVAGY A JÁTEKOK BOTRÁNYAI)

Kemény sport: vér és arany

A rögbi negyedszer, egyben (2016-ig) utoljára az 1924-es műsorban szerepelt. Mindössze három csapat indult, és miután a románokat a házigazdák és a címvédő amerikaiak is megverték, jöhetett a döntő.

A közönség gyakorlatilag végigfűtyülte a mérkőzést az ellenfél akcióinál, mivel a franciák sztárját, **Adolphe Jaureguy**-t már a 2. percben úgy leterítették a vendégek, hogy a földön fekvve szivárgott a vér az arcáról és eszméletlenül kellett hordágyon levinni.

Nyilván az eredmény is csak dühítette a lelátó népét — az Egyesült Államok végül 17:3-ra nyert —, így a második féldőben üvegeket és követ dobáltak be a pályára, valamint a tengerentúli együttes tagjai és vezetői felé, a tribünön kisebb verekedések törtek ki, míg **Gideon Nelson** cserejátékost egy sétatobbal úgy megütöttek, hogy ő is öntudatlan állapotba került.

A végső sípszó után pedig jött a szurkolók inváziója, az amerikaiakat francia ellenfeleik és a rendőrök védték meg. A győztesek himnuszát „természetesen” elnyomta a felháborodott drukkerek hangja, fizikai valójuk előtt pedig a „boldog” aranyérmeseket az öltözőbe kellett menekíteniük az egyenruhásoknak.

Az agyaggalamblovó **Halasy Gyula** is holtversenyben zárt az élen; **Konrad Huberrel** újra kellett lőnie, a finn rögtön elrontotta, ő pedig hibátlan maradt. Méltán nevezte **Krúdy Gyula** egy cikkében „Magyarország legnyugodtabb emberének”.

Atlétáink egy ezüsttel jöttek haza **Somfay Elemér** révén, aki azért lett



„csak” második ötrprobában a címvédő finn **Eero Lehtonen** mögött, mert elmenték 200 méteren az idejét, illetékes sportdiplomataink pedig nem vállalták fel a reklamálással járó kényelmetlenséget... **Keresztes Lajos** birkóznék is a dobogó második fokára léphetett, ő majd Amszterdamban kapaszkodott még eggyel feljebb.

Ez volt egyébként az első olimpia, amelyen magyar női sportolók is részt vettek — legelső pontszerzőnk a programban ekkor debütáló női vívás egyetlen számában (tör egyéni) hatodiként végző **Tary Gizella** lett.

Szerepeltünk labdarúgásban is, amelyet immár óriási érdeklődés kísért, hiszen a futball addigra a legnépszerűbbnek számított, és Európa- vagy világbajnokságokat még nem rendeztek.

Az egyenes kieséses rendszerű torna generálta az olimpia bevételeinek harmadát. Soha korábban, majd egészen az 1982-es vb-ig ennyi résztvevő nem volt másik viadalon: 22 csapat vett részt.

A barátságos meccsek alapján borzasztó erős osztrákok, illetve — az amatorkérdés eltérő értelmezése miatt — a britek nem indultak, így az olaszokat és a magyarokat tartották fő favoritnak. Őket azonban kiejtette a végül döntőig jutó Svájc, míg az első körben Lengyelországot 5:0-ra kiütő mieinket a nevezetes „egyiptomi csapás” érte.

Hiába volt ott a félelmetes MTK-ra épülő együttesben a kor zsenije, a középpályás **Orth György** (valamint a későbbi edzőzseni, **Guttman Béla** is...), csatárjátékunk teljesen impotensnek bizonyult a nyolc emberrel bekkelő, hátul „Szalemmel, az óriás négerrel” romboló afrikaiak ellen — a vége 0:3. Ugyanakkora szenzációt csak az keltett, hogy a címvédő Belgiumot rögtön indulásként 8:1-re szétpofozták a későbbi bronzérmes svédek.

A legnagyobb kíváncsiság a már jó hírű, s most végre Európában is megismert dél-amerikaiakat egyedül képviselő Uruguayt övezte. Elsőrangú labdakezelésükkel, gyorsaságukkal és főként intelligens labdajáratásukkal lenyűgözték a nézőket, illetve legyalulták a mezőnyt.

A 3:0-ra megnyert döntőjükre 60 ezren látogattak ki, de 10 ezren így is kinnrekedtek.

Profizmusukat jellemezte, hogy csapatorvost és erőnléti edzőt is hoztak, és nyugodt szállást kerestek maguknak az elővárosban, hogy Párizs fényei ne vonják el játékosaik figyelmét.

(Folytatjuk)

Hajrá KÉK DUNA! Alex Rind

Kiss Zoltán (Németország)»

IRKA FIRKA

Libagaliba

Csicsónének három lánya közül Dundi, a legkisebb mondotta volt: „Aki a libamáját szereti, rossz ember nem lehet”. Annak ellenére, hogy kölkök koromban megkergetett egy gúnár, mégsem neheztek erre a szép, nagy, büszke, fehér madárra, kedvelem élvezve, de még jobban étvágygerjesztően barnára sütvé. Buta liba — mondják, de ez nem igaz, mert jól emlékszem azokra a békés időkre, amikor kisfiú voltam, és az iskolai szünidőt minden nyáron Endrődön — szülőfalumban — nagyszüleimnél töltöttem. Ott láttam, amint a libák a pástorlánykát kísérve libasorban totyogtak haza, akárcsak a tehének. A háború után szegény unokatestvérem három hónapi bolyongás után sem volt képes hazatalálni, igaz ő orosz fogságból szökött meg, de miután nem volt nála térkép, eltévedt, elfogták és sajnos egy szibériai haláltáborban lelte halálát.

Nos, szót szaporítani nem akarván, állítom, hogy a liba egyike a leghasznosabb háziállatoknak, tollából, párnát, dunnyhát készítenek, s halála után — ha tetemét gyakorlott, műértő háziasszony veszi kézbe — kulináris élvezetnek nyújt. Az „Eszkimóasszony fázik” volt a címe annak a magyar filmnek, amelyben három libát szárnyukon, fejükön piros és kék festékekkel jelölnek meg, majd megkopasztják őket, és a neorealista művészeti irányzatnak megfelelően, szakszerűen elmetelik nyakukat. A hazai nézőközönség közül senkinek nem jutott eszébe, hogy — e nem éppen épületes jelenet miatt — a Parlamentben, vagy a Központi Pártbizottságnál protestál-

jon. Annál inkább gurultak méregbe — a velencei Biennálén bemutatott film láttán — a taljánok. Olaszország legnépszerűbb magazinja — a Gazzettino — az évi július 21-I számának első oldalán öklömnyi betűkkel főcím volt olvasható: „Kobozzátok el ezt a gyalázatos filmet!” A premier után a nézők úgy fölháborodtak a libák megjelölése, megkopasztása, majd lemészárlása láttán, hogy több hevesvérű digó följelentést tett a film magyar stábjára és a forgatókönyv szerzője ellen a helyi állatvédő Egyesületnél. Az ügy további kimeneteléről sajnos nincsenek információim, de ez már nem is fontos, mert a magyar filmesek időközben haza utaztak Hunniába, tehát az olasz állatvédőknek nem volt más hátra, mint öklüket rázva rohanni a vonat után a határig és onnan visszatérni Velencébe gondolázi. Azt azonban mondhatom, elcserélném bajaimat azokkal, akiknek nincs egyéb gondjuk, mint három magyar liba nyakának elnyisszantása végett ekkora lármát csapni. Természetesen jómagam sem vagyok híve az okatlan mészárlásoknak, de ha a libamájára gondolok, be kell lássam, hogy eme csemegéhez csak lúdhalál által juthatok, ehhez azonban nem tartom szükségesnek végignézni e szárnyasok dicstelen halálát.

Ami a filmben scenírozott jeleneteket illeti, a taljánok sem mennek a szomszédba egy kis kegyetlenkedésért. Köz tudott ugyanis, hogy a digók igen nagy előszeretettel fogdossák össze finom szövésű hálókkaal hazájuk fölött átvonuló vándormadarakat, és pástétomot készítenek belőlük. A német ARD tévé-állomás szemfüles riportérének jóvoltából szerencsém volt látni egy erről forgatott tudósítást, amint az asszonyok kalákában kopasztják a parányi szárnyasokat, majd elkészítésük után mosolyogva kenik kenyérra a csemegét. El lehet képzelni, mi marad meg egy-egy picinyke madárból kopasztás, kizsigelés után, hány darabot kell elpusztítani, hogy egy közepes létszámú család valamelyest jóllakjon. A tévé-riport kommentátora enyhe célzást tett az olaszokkal szembeni bojkottról, mondván ne utazzunk egy olyan országba, ahol az ilyen barbarizmus elfogadott népi szokás.

A magam részéről megfogadtam a javaslatot, és a jövőben — bár szándékomban állt — nem fogok ellátogatni ebbe az országba, lett légyen bármilyen szép...

A budapesti Filmmúzeumban a '60-as években sorra mutatták be Greta Garbo régi filmjeit. Egyet kivéve: a Ninocskát. Ez volt az egyetlen vígjáték, amelyben Garbo vidám szerepet vállalt, különben csak drámai hősnőket alakított. Ha valaki netán nem ismerné ezt a vígjátékot, annak elárulom, hogy három szovjet polgár „kint felejtkeznek” nyugaton, méghozzá Garboval együtt (mindnyájan KGB ügynökök, Garbo partnere a szimpatikus Melvyn Douglas. Ezért hallgattak erről a filmről igen bölcsen az illetékesek. Remélem ércsük egymást elvtársak?!)

Aki megiszik egyslakra fél liter pálinkát, annak nagyobb a tekintélye, mint annak, aki négy nyelven beszél folyékonyan, de nem fogyaszt szesz...

Összeböngészte: B.A.

Kislexikon

Ária

Ének, amelynek hosszúságát az énekes szélessége határozza meg. Az agy hiánya plusz helyet ad a rezonanciának.

Ásítás

A száj szélesre nyitásával, hogy több levegőt fújjunk ki/lelegezzünk be unalmunkban. Koncert alatti művelése rendkívül udvariatlan és neveletlen dolog, főként, ha az előadók egyike vagyunk.

Bariton

Férfi hang, amely a basszus és a tenor között hever, és mindkettő hátrányos tulajdonságait egyesíti. Olyan, mint egy harsogó pozán, amelyet kávéval töltöttek tele. A szó valószínűleg a latin „boro”-ból származik, amelynek egyik jelentése ostoba, népiesen: olyan akít az anyja alól is vasvillával vertek el, tizenkét ökör sem ér fel az eszével. Sokan, akik azt hiszik magukról, hogy tenorok, már gyakorlatilag baritonok, miként a legtöbb bariton tulajdonképpen basszus.

Basszus

A legmélyebb hang, amelyet férfi ki tud eresztetni a torkán. Rendszerint öregező, csoszogó emberek botorkáló hangja, akik gyakran vakok és/vagy süketek. Vastagon énekelnek, lehangolón lehangolva, vagy egyáltalán nem. Ez utóbbi az egyetlen jó tulajdonságuk. Hangjuk a ködkürtre emlékeztet leginkább, hajókon jó szolgálatot tehetnének. A latin bassus-ból ered a szó, amely egyaránt jelentheti azt, hogy „alap, bázis”, vagy „dorbézőlő, részegeskedő” esetleg vagy „talpkó, talapat” — hogy a basszus melyikből származik, még nem tisztázott.

Beintés

A karmester teszi, hogy jelezze, mikor melyik hangszert lépjen be. Régebben a karmesternek olyan hosszú pálcája volt, mint némely tanuszkodákban, hogy a kezére tudjon csapni a feledékeny zenésznek. Ha a karmesternek int be egy zenész, nos, akkor nagy baj van.

Brácsa

A hegedű és a cselló szegény rokona. Mit tegyünk, hogy úgy hangozzék, mint a hegedű? Úljunk le

hátra, és ne játszunk semmit. Na jó. Miért kavarnak a brácsások a színpadi bejárat előtt? Mert nem tudják, mikor kell belépni. Egy súlylédő hajón áll egy brácsás és egy csellista. Segítség, nem tudok úszni, mondja a csellista. Könnyű neked, csak kapaszkodj a hangszeredbe, mondja a szegény rokon.

Búcsúszimfónia

Valaki elmenni készül, de ehelyett, érthetetlen módon, hosszú zenélésbe kezd.

Coda

Függelék, farkok egy zeneműben. A kóda annyi a zenében, mint a levél végén az Ui.

Concerto

Bokszmeccs, amely egy zenész (a szolista) és az összes többi (a zenekar) között zajlik. A karmester a bírón. Senki sem nyer ebben a versenyben, különösen a közönség nem. Concerto grosso: barokkos tömegve-rekedés hangszerek között.

Cselló

Bánatos hangú húros hangszert (melyik nem az?), a vonósok családjának tagja. Nagyobb, mint a brácsa és a hegedű együttvéve, zenészviccek szerint ezért tovább ég. Valójában az emberi hanghoz legközelebb álló zenészszerző. Egy baja van: a nyelv szerkezetét, a szintaxist mind ezidáig nem tudja visszaadni. Remegő kezű egyéneknek nagyon nem ajánlott.

Csembaló

Billentyűs hangszert, a zongora egyik elődje. Thomas Beecham úgy írta le a hangját, hogy „két csontváz közösen hullámos ólomtető”. Ez azért túlzás. Egy önkielégül.

Dob

Ütőhangszert, kopogtatás a hallgatóság dobhártyáján. Eredetileg csatamezőkön alkalmazták az ellenség megfélemlítésére, és a saját csapatok bátorítására. Néhány mai zenész (különösen az ún. dzsesszdobosok) nem felejtették el az eredeti alkalmazást. (Nem tréfa: Bartók dobosként kezdte zenészi pályafutását. Hároméves korában.)

Fantázia

Ami a zenészeknek van, szexuális élet helyett.

NA NE...

Kovács és felesége kirándulni megy. Kovács megkérdi a vámostól:

— Aranyat lehet átvinni?

— Lehet.

— És 120 kilót?

— Azt nem.

Ekkor odafordul a feleségéhez: — Hallod aranyom? Te itthon maradsz.

Váratlanul hazajön a férj, és a feleségét ágyban találja. Mivel gyanús neki a dolog, ezért elkezdi kutatni a szobában.

Kinyitja a szekrényajtót, és egy pucér pasast lát odabent álldogálni.

— Hát maga meg mit csinál itt? — ordít rá.

— A vízilabdakapumat javítottam — feleli az nyugodtan.

— Micsoda? Ez volt a leghülyébb válasz, amit életemben hallottam. — hökken meg a férj.

— Szerintem a kérdés is elég hülye volt, nem?

A fiatal pár a mézeshetek alatt megbeszéli egymással, hogy abban az esetben, ha egyikük meghalna, a másik 30 nap múlva megpróbál kapcsolatba lépni vele a túlvilágon. Valóban, a fiatallembert elgázolja egy autó, és 30 nap múlva a fiatal özvegy elmegy egy szeánszra, hogy beszéljen vele. Tényleg sikerül a szellemidézés, és a fiatalasszony megkérdezi a férjét, hogy meséljen a környezetéről.

— Ó, minden gyönyörű, az ég kék, gyönyörű növényzet, szép virágok, süt a nap... A fiatalasszony kérdezi, hogy mit csinál egész nap?

— Reggel felkelünk, reggelizünk, azután szex van délig, akkor bekapunk valamit, és megint szex van vacsoráig, ami után megint szex van éjfélig.

A nő egy kicsit sértődötten kérdezi: — Ilyen lenne a mennyország?

— Nem a mennyországban vagyok. Nyúl vagyok Arizonában.

Egy férfi minden szombaton horgászni jár, az időjárástól függetlenül. Ha esik, ha fúj, ő minden szombaton hajnali 4-kor már a vízparton üldögél.

Egyik nap azonban nagyon rosszul érzi magát, és mivel még jégeső is esik, meggondolja magát és visszamegy a háza. A felesége még alszik, így a sötét szobában levetkőzik és befekszik az asszony mellé.

Odabújik hozzá, és a fülebe súgja:

— Nagyon cudar idő van odakint!

A felesége félálomban:

— Most gondold el, és az idióta férjem még ilyenkor is pecázik!

— Képzeld szomszédasszony, tegnap lent voltunk a Balatonon, és a strandon a maga férjét láttam egy fel-tűnően csinos fiatal lánnyal.

— Nézz szomszédasszony, a férjem már elmúlt 35 éves, hát csak nem mászkálhat a strandon kis lapáttal meg vödörrel?

A jó házasság 4 alapszabálya:

1. Olyan nőt kell találni, aki jól főz és tisztán tartja a lakást.

2. Olyan nőt kell találni, aki sok pénzt keres.

3. Olyan nőt kell találni, aki jó az ágyban.

4. Meg kell oldani, hogy ez a 3 nő ne tudjon egymásról.

— Újban mindig lábat mosol, amikor fogorvoshoz mézsz... Minek?

Audencia



Gaál Tibor (Magyar Hírlap)

Július 9. hétfő	Július 10. kedd	Július 11. szerda	Július 12. csütörtök	Július 13. péntek	Július 14. szombat	Július 15. vasárnap
A műsoridőt magyarországi időzónában adjuk						
00:00 Himnusz 00:00 Híradó 00:25 Sport 00:35 Vannak vidékek 01:00 Aranyfeszt 01:30 Négy szellem : A hűség 02:25 Padtársat keresünk 03:20 A repülés története. Magyar kisjátékfilm. 1905, Normandia. A piknik véget ért, nagypolgári társaság készülődik haza. Már csak egy utolsó fotográfia-ra várnak, de a csoportkép-ről még hiányzik valaki... 03:40 Hyppolit, a lakáj (1931) Magyar játékfilm Rendezte: Székely István. Szereplők: Csontos Gyula, Erdélyi Mici, Fenyvessy Éva, Gózon Gyula, Haraszti Mici, Jávornak Pál, Kabos Gyula. Minden idők egyik legnépszerűbb magyar filmvígjátéka már a harmincas évek elején megszületett, és diadalútja, elsősorban Kabos Gyula és Csontos Gyula játékának köszönhetően, máig tart. Schneider Mátyás fuvarozó úrhatnám felesége egy grófi lakajt szerződött a polgári család villájába. Hyppolit, fenekestül felforgatja a család életét, átrendezi a lakást, az étrendet, a személyzetet, a társasági kapcsolatokat. Schneider úr túri, de egyszer aztán elege lesz... 05:00 Marslakók. Magyar tévéfilmsorozat 05:25 Hazajáró: Tarcalahegység 05:55 Ma reggel 09:00 Balatoni nyár 11:00 Kisváros: Íjások. Magyar tévéfilmsorozat 11:35 MESE 12:00 Déli harangszó 12:00 Híradó - Déli 12:20 Kívánságkosár 14:15 Marslakók. Magyar tévéfilmsorozat 14:40 Rocklexikon: Koncz Zsuzsa 15:30 Duna anzix 15:50 Magyar elsők 16:10 Térkép - Válogatás 16:35 Gazdakör 16:50 Család-barát válogatás 17:40 MESE 17:45 Mazsola és Tádé 17:55 Balatoni nyár - összefoglaló 18:45 Magyarország kincsei: Templomok 19:00 Híradó 19:30 Közbeszéd 20:00 Magyarok cselekedetei: Petőfi, színésszé lettem 20:05 Pannonia 3 keréken 20:30 Magyar elsők: Az első magyar állatkert 20:50 A rejtélyes XX. század - Kun Miklós műsora 21:15 Flash News - angol nyelvű hírosszefoglaló 21:25 Hazajáró: Tarcalahegység 21:50 Tetőtől talpig 22:20 Lamantin Jazz Fesztivál - 2. rész 23:00 Sporthírek 23:05 Duna anzix 23:20 KorTárs: Zéró évek 23:50 Magyarország kincsei: Várak	00:00 Himnusz 00:00 Híradó 00:25 Sporthírek 00:30 Az Este 01:00 Kívánságkosár 02:55 Flash News - angol nyelvű hírosszefoglaló 03:00 Balatoni nyár - összefoglaló 03:50 Duna anzix 04:05 Kisváros: Íjások. Magyar tévéfilmsorozat 04:40 Flash News - angol nyelvű hírosszefoglaló 05:00 Marslakók. Magyar tévéfilmsorozat 05:25 Hazajáró: Körnöci-hegység 05:55 Ma reggel 09:00 Balatoni nyár 11:00 Kisváros: Előléptetés. Magyar tévéfilmsorozat 11:35 MESE 12:00 Déli harangszó 12:00 Híradó - Déli 12:20 Kívánságkosár 14:15 Marslakók. Magyar tévéfilmsorozat 14:40 A remény hal meg utoljára: Borszék fürdőváros. Magyar dokumentumfilm. Borszék fürdővárost 2002-ben törölték a Hargita megyei fürdőtelepek listájáról. Ezzel gyakorlatilag az értelmétől fosztották meg. A borvíztöltődét 92%-ban privatizálták, bukaresti vállalkozók élvezik a hasznát. A volt fürdőtelep lakói részesei a romlásnak. Már minden csak idő kérdése 15:10 Duna anzix 15:30 Magyar elsők 15:45 Jó szolgálat 16:15 Térkép - Válogatás 16:40 Gazdakör 16:55 Család-barát válogatás 17:45 MESE 18:00 Balatoni nyár - összefoglaló 19:00 Híradó 19:30 Közbeszéd 20:00 Magyarok cselekedetei: A főerdőmester 20:05 Pannonia 3 keréken 20:30 Magyar elsők: Az első magyar betyár; Angyal Bandi 20:50 Hagyaték : Turulmádár - A szárnyaló lélek 21:15 Flash News - angol nyelvű hírosszefoglaló 21:25 Hazajáró: Körnöci-hegység 21:50 Békesség, és minden jót! Magyar dokumentumfilm. Szent Ferenc köszöntésének: „Békesség, és minden jót!” szellemében szolgálják embertársaikat a ferences szerzetesek. Mihály a ty 1934-ben jelentkezett a rendbe. Életútját megismerve feltárul az elmúlt évtizedek történelme is... 22:30 Sporthírek 22:40 Duna anzix 22:55 KorTárs 23:20 Szerelmes földrajz Tündér-idéző - Laár András csendjei. Rendkívül sok arca van Laár Andrásnak: KFT, L'art pour l'art, Besenyő Pista bácsi, Tompika, emellett felszentelt buddhista pap, a hinduizmus jó ismerője, költő és színész. E sokoldalú művésszel előbb Zuglóban a gyermekkor helyszíneit keressük fel.	00:00 Himnusz 00:00 Híradó 00:25 Sporthírek 00:30 Az Este 01:00 Kívánságkosár 02:55 Flash News - angol nyelvű hírosszefoglaló 03:00 Balatoni nyár - összefoglaló 03:50 Duna anzix 04:05 Kisváros: Hamis pénz. Magyar tévéfilmsorozat 04:45 Flash News - angol nyelvű hírosszefoglaló 05:00 Marslakók. Magyar tévéfilmsorozat 05:25 Hazajáró: Kászon-szék 05:55 Ma reggel 09:00 Balatoni nyár 11:00 Kisváros: A mérkőzés. Magyar tévéfilmsorozat 11:35 Kíváncsi Fáncsi 11:40 Mazsola és Tádé 12:00 Déli harangszó 12:00 Híradó - Déli 12:20 Kívánságkosár 14:15 Marslakók. Magyar tévéfilmsorozat 14:40 Sírjaik hol domborulnak 15:10 Magyarország 2000 - Családi krónikák: A Gál Sándor család 15:40 Duna anzix 16:00 Magyar elsők 16:15 Térkép - Válogatás 16:45 Gazdakör 16:55 Család-barát válogatás 17:50 MESE 18:00 Balatoni nyár - összefoglaló 19:00 Híradó 19:30 Közbeszéd 20:00 Magyarok cselekedetei: Népi ellenőrzés 20:05 Pannonia 3 keréken 20:35 Magyar elsők: Az első magyar szintetikus gyógyszer 20:50 Kulisszatitkok. Kívánságkosár, Maradj talpon, Bábu fesztivál. A műsor annyiban tér el a már megszokott kulturális műsoroktól, hogy a művészeti élet eseményeit és szereplőit nem az előadás résztvevőjeként látatja, hanem „lesben állva”, „kulcslyukon keresztül szemlélteti azokat. 21:15 Flash News - angol nyelvű hírosszefoglaló 21:25 Hazajáró: Kászon-szék 21:55 Rocklexikon: Koncz Zsuzsa 22:45 Sporthírek 22:50 Duna anzix 23:10 Zegzugos történetek: Badacsony - Római út. Minden út a Római útba torkollik. A Badacsony hegy bazaltsziklája alatt. Több ezer éves kultúra ölelkezik a jellel, három és fél kilométer hosszan. Mit jelent ma ez az út az ide látogatóknak, és az itt élőknek? 23:35 Aki a kőből bort falkasztott. Magyar dokumentumfilm. Rendezte: Demian József, Józsa Erika. Ausztráliában egy erdélyi ember lehetetlen feltételek mellett teremtett virágzó szőlészetet és borászatot, sok találmányával.	00:00 Himnusz 00:00 Híradó 00:25 Sporthírek 00:30 Az Este 01:00 Kívánságkosár 02:50 Flash News - angol nyelvű hírosszefoglaló 02:55 Balatoni nyár - összefoglaló 03:50 Kisváros: A mérkőzés. Magyar tévéfilmsorozat 04:25 Duna anzix 04:40 Flash News - angol nyelvű hírosszefoglaló 05:00 Marslakók. Magyar tévéfilmsorozat 05:25 Hazajáró: A Királykő - A Kárpátok fejedelme 05:55 Ma reggel 09:00 Balatoni nyár 11:00 Kisváros: Kikötőben. Magyar tévéfilmsorozat 11:35 Kíváncsi Fáncsi 11:40 Piroška. Magyar mesefilm 12:00 Déli harangszó 12:00 Híradó - Déli 12:20 Kívánságkosár. Kívánságaikat a kívánságkosar@datunat.hu e-mail címre várjuk. 14:15 Marslakók. Magyar tévéfilmsorozat 14:40 Szósz! - a magyar nyelv szava-borsa: Nyelvi huncutságok I. 15:35 Duna anzix 15:50 Magyar elsők 16:05 Térkép - Válogatás 16:35 Gazdakör 16:45 Család-barát válogatás 17:40 MESE 17:50 Mazsola és Tádé 18:00 Balatoni nyár - összefoglaló 19:00 Híradó 19:30 Közbeszéd 20:00 Magyarok cselekedetei: Háborús karácsony 20:05 Pannonia 3 keréken 20:30 Magyar elsők: Az első magyar zajongásmentes gyújtó (gyufa) 20:50 Magyar elsők: Az első magyar árvaház 21:05 Barangolás öt kontinensen - Gereben Ágnes A mai Irán 21:35 Flash News - angol nyelvű hírosszefoglaló 21:40 Hazajáró: A Királykő - A Kárpátok fejedelme. A „Hazajáró” hétről-hétre Erdélyben, Felvidéken, Kárpátalján, Délvidéken, Muravidéken, örvidéken és belső-Magyarországon hol gyalog, hol szekérel, kerékpárral vagy kezuval halad vándorútja során. A Kárpátok fenséges gerinceitől, várromokon, apró fatemplomokon és véráztatta harcmezőkön át, patinás városokig - megannyi magyar emlék kíséri a „Hazajáró” soha véget nem érő útját. 22:10 Boldogok szobrása - Kós András szobrászművész életét, pályáját ismerhetjük meg a filmből. A gazdag életút mellett bepillanthatunk a Varjúvár - azaz Kós Károly sztánai háza - lakóinak életébe is. 23:00 Sporthírek 23:05 Duna anzix 23:25 Zegzugos történetek Ráckeve - Kossuth Lajos utca. Magyar magazin	00:00 Himnusz 00:00 Híradó 00:25 Sporthírek 00:30 Az Este 01:00 Kívánságkosár 02:55 Flash News - angol nyelvű hírosszefoglaló 03:00 Balatoni nyár - összefoglaló 03:50 Duna anzix 04:05 Kisváros: Kikötőben. Magyar tévéfilmsorozat 04:40 Flash News - angol nyelvű hírosszefoglaló 05:00 Poén Péntek - Van képünk hozzá 05:50 Mindennapi hősök: Dr. Eöry Ajándok, orvos, természetgyógyász 06:20 Magyarország kincsei: Kastélyok 06:25 Élő népzene 06:55 Balatoni nyár 09:00 P@dtársat keresünk 09:55 Hogy volt?! Lóran Lenke 85! 85. születésnapján köszöntjük Lóran Lenkét! Több mint 70 év a színpadon a legkiválóbb játszó társakkal, töretlen derű, kirobbanó életkedv és optimizmus. 10:50 Ízörzök 11:20 MESE 12:00 Híradó - Déli 12:05 Meteo - Déli 12:10 Gasztróangyal 13:05 A rejtélyes XX. század - Kun Miklós műsora 13:35 Határtalanul magyar 14:00 Arcélek - Tréfás György operaénekes, Debrecen 14:30 Kulisszatitkok 15:00 Barangolás öt kontinensen 15:25 Szórol-szóra magyarul 16:00 Lyukasóra 16:25 Gazdakör 16:55 Élő népzene 17:25 Magyar történelmi arcképcsarnok: Ravasz László 17:40 MESE 17:55 Jel a világ számára: A bakonybéli bencés monostor. 19:00 Híradó 19:30 Mindenből egy van 20:25 Poén Péntek - Van képünk hozzá 21:30 A szabin nők elrablása (Magyar tévéjáték, 1976) Siklódra megérkezik Rettegéi Fridolin és vándorszintársulata. Bánya Márton egyetemi tanár irait rendezeti és megtalálja ifjúkorában írt szindarabját, a Szabin nők elrablását. A színgazgató meg szerzi a darabot és műsora tűzi. Közben megérkezik Bánya Márton felesége és leánya, Etelka Tusnádfürdőről. Etelka rögtön bele szeret az egyik színészbe, akiről kiderül, hogy a gazdag brassói borkereskedő elszökött fia. 23:25 Töredékek: Az erdélyi fejedelmi udvar. 1551. december 17-én reggel 7 órakor lépett be a titkár, Ferrari az aláírandó levéllel az alvinczi kastély dolgozószobájába. A kormányzó váradí püspök, Fráter György éppen elvégezte a hajnali imáit. Átfutotta a levelet és nyúlta a tollért, ekkor érte nyakán az első törzsúrás.	00:00 Himnusz 00:00 Híradó 00:25 Sporthírek 00:30 Vannak vidékek: Ipolyságtól Selmecbányáig 1. rész 01:00 Új nemzedék 01:25 Kultikon 02:20 Lamantin Jazz Fesztivál 3. rész 03:10 Csernobil öröksége: a Zóna 2/1.: Magyar dokumentumfilm-sorozat. 1986. április 26. bevonult a világtörténelembe, mint az emberiség legnagyobb atomkatasztrófájának napja. A Csernobili Atomerőmű robbanása után levegőbe szállt radioaktív felhő elleperte Európát, és egész országokat szennyezett el. Azóta 25 év telt el. A felrobbant 4-es blokk köré húzott 30 km-es zóna ma is egyfajta védőgátként zárja el a sugár-szennyezett területeket. Be ndarzszevszkij Anton és Maczelka Márk filmje bemutatja az atomerőmű körüli Zónát, a Zónában dolgozó embereket és a kihalt Pripjatj város helyettesítő új települést, Szlavuticsot napjainkban. Kik és miért áldozták az életüket a reaktortban az elmúlt években, és hogyan folytatódott az atomerőmű működtetése és az ott dolgozók élete a katasztrófa után. Milyen állapotban van a balesetet szenvedett reaktor védőburkja, a „szarkofág” és mit rejt a szarkofág belseje. 03:55 Csernobil öröksége: a Zóna 2/2.: A szarkofág 05:00 Hacktion 1. évad 12. rész. Múltidézés. Magyar tévéfilmsorozat 05:50 Tetőtől talpig 06:15 Élő népzene: Országos Nemzetiségi Fesztivál 06:45 Balatoni nyár 09:00 Kultikon 09:50 Tánctvarázs: Bajnok Gálája - Budapest 10:45 Aranyfeszt 11:10 MESE 11:25 Hóféherke. Magyar mesefilm 12:00 Déli harangszó 12:00 Híradó - Déli 12:15 Mindenből egy van / A látogató, a kölcsön/ 13:05 Négy szellem: Nagy elődök árnyékában 14:00 Evangélikus istentisztelet közvetítése Hétfaluból - Pürkerec 15:05 Zarándokutakon: Szentkú Doroszlón 15:35 Szórol-szóra magyarul 16:05 Törzsasztal: Hogyan élnek a magyarok, mik a céljaik, mi a feladatuk a világban 17:00 Élő népzene: Országos Nemzetiségi Fesztivál 17:25 Magyar történelmi arcképcsarnok: Imre Béla 17:45 MESE 17:50 Mazsola és Tádé 18:05 Másfélmillió lépés Magyarországon: Cserhát tájakon 19:00 Híradó 19:25 Húnaport 19:30 Székely Vágta: Nyeregbe Székelyek! 22:35 Gasztróangyal 23:25 Fusio Group	

apróhirdetések=apróhirdetések=apróhirdetések=apróhirdetések=apróhirdetések=apróhirdetések

Melbourne



HÁZTETŐFES-TŐ, magyarul beszélő háztető restaurátor Melbourneben. Reg. tetőrestaurátor. 1979 óta bizalommal fordul-

tak hozzám terracotta és betoncserepű háztulajdonosok a tető problémáikkal. A háztetőről magas vízyomással a mohát eltávolítom (vegyszer nélkül). Figyelem, a víztilalom rám nem vonatkozik! A tetője lehet terracotta vagy betoncserep. Színes cementtel kúpcserépeit (dudacserepeit) átcserezem, a törött cserepeket mind kicserélem vagy leragasztom. A terracotta cserepet leglazítom vagy a mohanövést gátló vegyszerrel bevonom, a betoncserep tetőjét szükség esetén az ön által választott színnel befestem és glazúrozom is. Ha a tető közötti pléh völgy rozsdás és a kémény körül is a pléh rozsdás és már folyik, ezt is mind kicserélem. Szélvihar okozta kárt a tetőn gyorsan rendezem és nyugtát adok a biztosító részére. Amennyiben garázs, veranda, carport vagy ehhez hasonló épületen tetőproblémája van, hullámvas, decking stb. szükség esetén megjavítom, kicserélem, átfestem. Használok Zinalum Colorbond anyagot. Óreg Fiberglass tetőt kicserélem új Fiberglassra vagy Laserlite-ra, hasonló anyaggal is. Szükség esetén darab vízcsatornát is kicserélek. Csatorna kitakarítást is végzek (szükséges ez tűz esetén). Padlás forgó levegőzöt is berakok a tetőbe. Bármilyen tető problémája van, bizalommal forduljon Jánoshoz. Amennyiben sürgős szolgálat kell, hívjon reggel 7-8 óra között, Melbourne 80 km-es körzetében és Geelongban is, vagy hívja magyarul-angolul a 9318-5103 vagy mobilon 0422-770-957. Ha nem jelentkezik, hagyja üzenetetrögzítőn az ön telefonszámát és visszahívom.

MAGYAR fogtechnikus nemcsak Gardenvale-i rendelőjében fogad ügyfeleket, de kérésre — előzetes megbeszélés szerint — saját otthonában is felkeresi. Telefon 9596-6611 (Melbourne). Kérje Izabellát.

HÁZAK, hozzáépítések, beázott tetők, stancok javítását, bejárati ajtók (fixing lock up), konyhák, fürdőszobák átalakítását vállaljuk. Hívja Józsi a 9547-2453 (Melbourne) telefonszámon.

HEARTY HUNGARIAN

Eredeti magyar ételek

levesek, főételek, egészséges magyar ételek, édességek — *diós-, mákos beigli, rétes, krémes* — minden nap kapható helyi fogyasztásra vagy elvitelre. **Speciális rendelések 48 órás előrendeléssel.** Nyitva minden nap de. 11.30-tól este 8 óráig. **156a CARLISLE St. St.Kilda** (Ferdén szemben a St.Kilda Town Hallal) **Tel: 9537-0700**

Melbourne Melbourne

GRÜNER HENTESÜZLET

* Delicatessen *
227A Barkly St., St. Kilda.
Telefon/Fax: 9534-2715.
csabai, debeceni és más kolbászok, házilag készített szalámi, hazai ízek,

finom húсок, magyar konzervek és befőttek, akácméz.
GRÜNER HENTESÜZLET

KISEGITŐT keresek részmunka-időben heti 2-5 napra lapra szerelt bútorok, BBQ-k, trampolinok stb. összeszerelésére. Érdeklődni: 04222 43498 telefonszámon.

60 ÉVES, EGYEDÜL ÉLŐ, özvegyasszony, a velencei-tó közelében, rendezett körülmények között, barátot, vagy társat keres.
Telefon: +36 20 3378142 vagy + 36 20 3131799

Bejáró takarítónőt keresünk East St.Kilda környékén hétfő és pénteki napokra, 5-5 óras elfoglaltsággal. Angol tudás valamint referencia szükséges. Kérem hívja Debbie-t a 0419 929-444 telefonszámon.

SURFERS PARADISE MOTEL

A Surfers Paradise közepében, közel a tengerparthoz 1 és kétszobás, önellátó, tengerre néző lakásokban tölthetik a zord telet!

KEDVEZMÉNYES ÁRAK!

Hívják bizalommal KATIT vagy JOZSIT a tulajdonosokat **07-55317661**

Michael Sándor & Associates

Barristers & Solicitors

TANÁCSADÁS — a helyi törvények ismeretében.

CSALÁDI ÜGYEK — (kibékülés vagy válás)

VÉGRENDELET — készítése és végrehajtása

PERES ÜGYEK — képviselése és intézése

ADÓSSÁGOK BEHAJTÁSA

McPherson Building Telephone: (03) 9650 7574
Level 3, 546 Collins Street Fax: (03) 9650 7761
Melbourne, Vic. 3000 Email: enquiries@msandor.com

MAGYARUL BESZÉLÜNK

Háztartási cikkek és személyi tárgyak

Magyarországra szállítása hajóval

Hamburgon keresztül egyenesen Budapestre

- Egész konténerek hétféle berakodása speciális áron
- Kisebb mennyiség köbméterre
- Biztosítás
- Csomagolás ládába
- Vámoltatás
- Felvétel és kézbesítés
- Raktározás

A HAZATELEPÜLÉS LEGKÉNYELMESEBB MÓDJAI

OSS World Wide Movers Pty Ltd.
36-38 Bearing Rd, Seven Hills NSW 2147
Tel.: 02 88259300 Fax.: 02 88259333

OSS World Wide Movers VIC Pty. Ltd.
30 Gaine Rd. Dandenong South VIC 3175
Tel.: 03 9799-5800 Fax: 03 9799-5888

OSS World Wide Movers QLD Pty. Ltd.
30 Anton Rd, Hemmant QLD 4174
Tel.: 07 33482500 Fax.: 07 33482522

Sydney

VILLANYSZERELŐ nagy szakmai gyakorlattal, kevés angol nyelvtudással állást keres. Szabó László, tel: 04 50 53 1881 (Sydney)

ELADÓ 41 darabból álló Viktória mintás 6 személyes HERENDI porcelán készlet vázakkal és figurákkal (csak egyben). Továbbá eladók nagy keregetett gobelin képek, kézzel hímzett abroszok szalvétákkal. Ár megegyezés szerint. Telefon: 02-4736-2920.

EBÉD

HÁZHOZSZÁLLÍTÁS!!!

BUDAPEST CATERING

Magyar ételek, házias ízek!
Új családi vállalkozás.
Rendelje meg háromfogásos heti menünket kedvező áron.
Kérje menü füzetünket telefonon.

Kiszállítás:

North Shore és Eastern Subs.

Hívja Jánost a
04-06-022-905
számon (Sydney)

KERESEM azt a 70-75 éves korú, tanult, intelligens úriembert, aki szereti a komolyzenét, operát, balettet, verseket, szeret táncolni és partnerem tudna lenni ezek élvezetében. Telefonszám, fényképes leveleket a sydneyi szerkesztőség címére várok LILA ORCHIDEÁK jellegére.

BUDAPEST belvárosában 2 szoba összkomfortos lakás teljes felszereléssel ausztrál-magyarától kiadó. Tel: 001136-6-30-877-40-30.

Fordítások, ausztrál bevándorlási és magyar honosítási kérelmek

Hajdu Gábor
(MARN: 0962683,
NAATI: 22224)

www.gaborhajdu.com.au

Mobil:
0423-893-206

A Szent Erzsébet Otthon

(1 Symonds Rd. Dean Park NSW 2761)

Ausztrália egyetlen magyar katolikus idősgondozó és ellátó intézménye, ahol már 46 éve keresztény szellemiségű ápolásban és gondozásban részesítjük lakóinkat.

Szeretettel várjuk az érdeklődőket Otthonunkba.

Megüresedett helyek vannak az ápoló otthonban, az önálló (önellátó) villafaluban és a Hostelben. További információért kérem, hívjon minket a következő telefonszámon:

(02) 8818-8500

vagy személyesen, előre egyeztetett időpontban.

A Magyar Élet Kiadóhivatalának
P.O. Box 210, Caulfield, Vic. 3162

Megrendelem

A Magyar Életet ___ évre Mellékelek \$ ____-t.
Előfizetési díj egész évre (50 szám) GST-vel együtt \$ 160.—
Félévre (25 szám) GST-vel együtt \$ 80.—
Külföld egy évre: Magyarország \$ 240.- NZ \$ 220.-

A Magyar Életnek **régi** előfizetője vagyok
új előfizetője vagyok

Név _____

Cím _____

Postcode _____

A csekket **HUNGARIAN LIFE** névre kérjük kiállítani. **MONEY ORDER** átutalása esetén kérjük, ne felejtse el a postán kapott nyugtát azonnal **elküldeni** hozzánk a fenti címre. A nevet és a címet olvasható nagybetűkkel kérjük kitölteni. Címváltozás esetén szíveskedjék a régi címet is közölni.